Tento dokument je třeba brát jako dokumentační nástroj a instituce nenesou jakoukoli odpovědnost za jeho obsah

►B ►C1 **NAŘÍZENÍ KOMISE (ES) č. 2216/2004**

ze dne 21. prosince 2004

o standardizovaném a bezpečném systému rejstříků podle směrnice 2003/87/ES Evropského parlamentu a Rady a rozhodnutí 280/2004/ES Evropského parlamentu a Rady

(Text s významem pro EHP) ◄

(Úř. věst. L 386, 29.12.2004, s. 1)

Ve znění:

		Úřední věstník		
		Č.	Strana	Datum
►M1	Nařízení Komise (ES) č. 916/2007 ze dne 31. července 2007	L 200	5	1.8.2007

Opraveno:

►C1 Oprava, Úř. věst. L 156, 9.6.2006, s. 19 (2216/2004)

▼B
▼C1

NAŘÍZENÍ KOMISE (ES) č. 2216/2004

ze dne 21. prosince 2004

o standardizovaném a bezpečném systému registrů podle směrnice Evropského parlamentu a Rady 2003/87/ES a rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady č. 280/2004/ES

(Text s významem pro EHP)

OBSAH

Kapitola I	Předmět a definice
Kapitola II	Rejstříky a evidence transakcí
Kapitola III	Obsah registrů
Oddíl 1	Podávání zpráv a důvěrnosti
Oddíl 2	Účty
Oddíl 3	Účty smluvních stran
Oddíl 4	Vkladový účet provozovatele zařízení
Oddíl 5	Osobní vkladové účty
Oddíl 6	Tabulky
Oddíl 7	Kódy a identifikátory
Kapitola IV	Kontroly a postupy
Oddíl 1	Zablokování účtů
Oddíl 2	Automatizované kontroly a postup sprovnávání údajů
Oddíl 3	Provedení a ukončení postupů
Kapitola V	Transakce
Oddíl 1	Přidělení a vydání povolenek na období 2005–2007
Oddíl 2	Přidělování a vydávání povolenek pro období 2008–2012 a každé následující pětileté období
Oddíl 3	Převody a způsobilost
Oddíl 4	Ověřené emise
Oddíl 5	Odevzdání povolenek
Oddíl 6	Zrušení a odebrání
Oddíl 7	Zrušení a nahrazení
Oddíl 8	Dobrovolné zrušení a odebrání
Kapitola VA	Provozování rejstříků členských států, které nemají aau
Kapitola VI	Bezpečnostní normy, oprávění a přístupová práva
Kapitola VII	Dostupnost a spolehlivost informací

▼C1

Kapitola VIII Záznamy a poplatky

Kapitola IX Závěrečná ustanovení

Příloha I

Příloha II

Příloha III

Příloha IV

Příloha V

Příloha VI

Tabulka VI-1: Identifikační kód jednotky

Tabulka VI-2: Platný Počáteční typ jednotky – Doplňkový typ jednotky

Tabulka VI-3: Identifikační kód účtu

Tabulka VI-4: Identifikační kód povolení

Tabulka VI-5: Identifikační kód držitele účtu

Tabulka VI-6: Identifikační kód zařízení

Tabulka VI-7: Srovnávací identifikační kód

Příloha VII

Příloha VIII

Tabulka VIII-1: Diagram řazení zpráv pro postupy týkající se účtu nebo ověřených emisí

Tabulka VIII-2: Stavový diagram pro postupy týkající se účtu nebo ověřených emisí

Tabulka VIII-3: Součásti a funkce pro postupy týkající se účtu nebo ověřených emisí

Tabulka VIII-4: Součásti MgmtOfAccountWS

Tabulka VIII-5: Funkce MgmtOfAccountWS.CreateAccount()

Tabulka VIII-6: Funkce MgmtOfAccountWS.UpdateAccount()

Tabulka VIII-7: Funkce MgmtOfAccountWS.CloseAccount()

Tabulka VIII-8: Funkce MgmtOfAccountWS.UpdateVerifiedEmissions()

Tabulka VIII-9: Funkce MgmtOfAccountWS.ReceiveAccountOperationOutcome()

Tabulka VIII-10: Komponent AccountManagement

Tabulka VIII-11: Funkce ManagementOfAccount.ValidateAccountCreation()

Tabulka VIII-12: Funkce ManagementOfAccount.CreateAccount()

Tabulka VIII-13: Funkce AccountManagement.ValidateAccountUpdate()

Tabulka VIII-14: Funkce ManagementOfAccount.CreateAccount()

▼C1

Tabulka VIII-15: Funkce ManagementOfAccount.ValidateAccountClosure()

Tabulka VIII-16: Funkce ManagementOfAccount.CloseAccount()

Tabulka VIII-17: Funkce ManagementOfAccount.ValidateVerifiedEmissionsUpdate()

Tabulka VIII-18: Funkce ManagementOfAccount.UpdateVerifiedEmissions

Tabulka VIII-19: Sekundární kontroly

Příloha IX

Tabulka IX-1: Terciární kontroly

Příloha X

Tabulka X-1: Sekundární kontroly

Příloha XI

PŘÍLOHA XIa

Tabulka XIa-1: Součásti a funkce pro postupy týkající se automatických úprav tabulky národního alokačního plánu

Tabulka XIa-2: Komponenta NAPTableManagementWS

Tabulka XIa-3: Funkce NAPTableManagementWS.AddNEInstallationtoNAP()

Tabulka XIa-4: Funkce NAPTableManagementWS.IncreaseAllocationtoNEInstallationinNAPIncreaseallocationtoNEInstallationinNAP()

Tabulka XIa-5: Funkce NAPTableManagementWS RemoveNAPallocationofclosingInstallation()

Tabulka XIa-6: Funkce NAPTableManagementWS receiveNapManagementOutcome ()

Tabulka XIa-7: Postupy týkající se změn tabulky NAP

Příloha XII

Tabulka XII-1: Kódy odezvy nezávislé evidence transakcí Společenství

Příloha XIII

Příloha XIV

Příloha XV

Příloha XVI

▼C1

KOMISE EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství,

s ohledem na směrnici Evropského parlamentu a Rady 2003/87/ES ze dne 13. října 2003, kterou se zřizuje systém obchodování s povolenkami na emise skleníkových plynů v rámci Společenství a mění směrnice Rady 96/61/ES ([1]), a zejména na čl. 19 odst. 3 uvedené směrnice,

s ohledem na rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady č. 280/2004/ES ze dne 11. února 2004 o mechanismu pro sledování emisí skleníkových plynů ve Společenství a provádění Kjótského protokolu ([2]), a zejména na druhou větu prvního pododstavce čl. 6 odst. 1 uvedeného rozhodnutí,

vzhledem k těmto důvodům:

(1) Integrovaný systém registrů Společenství, složený z registrů Společenství a členských států a zřízený podle článku 6 rozhodnutí č. 280/2004/ES, který zahrnuje registry zřízené podle článku 19 směrnice 2003/87/ES o nezávislé evidenci transakcí Společenství zřízené podle článku 20 uvedené směrnice, je nezbytný, aby se zajistilo, že při vydávání, převodu a rušení povolenek nebude docházet k nesrovnalostem a že transakce budou slučitelné se závazky vyplývajícími z Rámcové úmluvy Organizace spojených národů o změně klimatu (UNFCCC) a z Kjótského protokolu.

(2) V souladu se směrnicí 2003/4/ES ze dne 28. ledna 2003 o přístupu veřejnosti k informacím o životním prostředí ([3]) a rozhodnutí 19/CP.7 konference smluvních stran UNFCCC by měly být pravidelně zveřejňovány zvláštní zprávy, aby veřejnost měla při splnění určitých požadavků na důvěrnost přístup k informacím z integrovaného systému registrů.

(3) Právní předpisy Společenství týkající se ochrany osob při zpracování osobních údajů a volného pohybu těchto údajů, zejména směrnice 95/46/ES o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů ([4]), směrnice 2002/58/ES o zpracování osobních údajů a ochraně soukromí v odvětví elektronických komunikací ([5]) a nařízení (ES) č. 45/2001 ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů orgány a institucemi Společenství a o volném pohybu těchto údajů ([6]), musejí být dodržovány, pokud se vztahují na údaje uchovávané a zpracovávané podle tohoto nařízení.

(4) Každý registr musí pro každé období závazku obsahovat jeden vkladový účet smluvní strany, jeden účet pro odebrání a účty pro zrušení a nahrazení požadované podle rozhodnutí 19/CP.7 konference smluvních stran UNFCCC a každý registr zřízený podle článku 19 směrnice 2003/87/ES musí obsahovat vkladové účty nutné pro provedení požadavků směrnice s ohledem na provozovatele zařízení a jiné osoby. Všechny účty musejí být zřízeny v souladu se standardizovanými postupy, aby se zajistila soudržnost systému registrů a přístup veřejnosti k informacím v systému.

(5) Článek 6 rozhodnutí č. 280/2004/ES požaduje, aby Společenství a členské státy uplatnily funkční a technické specifikace pro normy výměny údajů mezi registry podle Kjótského protokolu, vypracované v souladu s rozhodnutím 24/CP.8 konference smluv-

([1]) Úř. věst. L 275, 25.10.2003, s. 32.
([2]) Úř. věst. L 49, 19.2.2004, s. 1.
([3]) Úř. věst. L 41, 14.2.2003, s. 26.
([4]) Úř. věst. L 281, 23.11.1995, s. 31.
([5]) Úř. věst. L 201, 31.7.2002, s. 37.
([6]) Úř. věst. L 8, 12.1.2001, s. 1.

▼C1

ních stran UNFCCC pro zřizování a provozování registrů a nezávislých evidencí transakcí Společenství. Uplatňování a zpracování uvedených specifikací v souvislosti s integrovaným systémem registrů Společenství umožňuje začlenit registry zřízené podle článku 19 směrnice 2003/87/ES do registrů zřízených podle článku 6 rozhodnutí č. 280/2004/ES.

(6) Prostřednictvím nezávislé evidence transakcí Společenství budou prováděny automatické kontroly všech postupů v systému registrů Společenství týkajících se povolenek na emise, ověřených emisí, účtů a kjótských jednotek a prostřednictvím nezávislé evidence transakcí UNFCCC budou automaticky kontrolovány veškeré postupy týkající se kjótských jednotek, aby nedocházelo k nesrovnalostem. Postupy, které požadavky této kontroly nesplní, budou ukončeny, aby se zajistilo, že transakce v systému registrů Společenství splňují požadavky směrnice 2003/87/ES a požadavky vypracované podle UNFCCC a Kjótského protokolu.

(7) Transakce ve všech registrech Společenství musejí být prováděny v souladu se standardizovanými postupy a případně podle harmonizovaného plánu, aby byl zajištěn soulad s požadavky směrnice 2003/87/ES a s požadavky vypracovanými podle UNFCCC a Kjótského protokolu a aby byla chráněna integritu systému.

(8) Musejí být uplatněny minimální bezpečnostní normy a harmonizované požadavky na ověření a přístupová práva, aby byly chráněny informace v integrovaném systému registrů Společenství.

(9) Hlavní správce a správcové jednotlivých registrů musejí zajistit, aby fungování integrovaných registrů Společenství bylo narušováno co nejméně, a to tím, že přijmou všechna náležitá opatření, aby registry a nezávislé evidence transakcí Společenství byly přístupné, a tím, že zajistí odolné systémy a postupy na ochranu všech informací.

(10) Záznamy o všech postupech, provozovatelích zařízení a osobách v systému registrů Společenství musejí být uchovávány v souladu s normami uchovávání údajů definovanými ve funkčních a technických specifikacích pro systémy registrů podle Kjótského protokolu, vypracovaných v souladu s rozhodnutím 24/CP.8 konference smluvních stran UNFCCC.

(11) Průhledný systém poplatků a zákaz vybírat od držitelů účtu poplatky za určité transakce pomohou zajistit soudržnost tohoto systému.

(12) Opatření tohoto nařízení jsou v souladu se stanoviskem výboru uvedeného v čl. 23 odst. 1 směrnice 2003/87/ES a v čl. 9 odst. 2 rozhodnutí č. 280/2004/ES,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

KAPITOLA I

PŘEDMĚT A DEFINICE

Článek 1

Předmět

Tímto nařízení se stanoví obecná ustanovení, funkční a technické specifikace a požadavky na provozování a údržbu týkající se standardizovaného a bezpečného systému registrů, který se skládá z registrů v podobě standardizovaných elektronických databází obsahujících společné datové prvky a z nezávislé evidence transakcí Společenství. Rovněž zřizuje

▼C1

účinný systém komunikace mezi nezávislou evidencí transakcí Společenství a nezávislou evidencí transakcí UNFCCC.

Článek 2

Definice

Pro účely tohoto nařízení se použijí definice uvedené v článku 3 směrnice 2003/87/ES. Rovněž se použijí následující definice:

a) „období 2005–2007“ je období od 1. ledna 2005 do 31. prosince 2007, jak je uvedeno v čl. 11 odst. 1 směrnice 2003/87/ES;

b) „období 2008–2012 a následná pětiletá období“ je období od 1. ledna 2008 do 31. prosince 2012 a následná pětiletá období, jak jsou uvedena v čl. 11 odst. 2 směrnice 2003/87/ES;

c) „držitel účtu“ je osoba, která má účet v systému registrů;

d) „přidělené množství“ je množství emisí skleníkových plynů v tunách ekvivalentu oxidu uhličitého, vypočtené v souladu s úrovněmi emisí určenými podle článku 7 rozhodnutí č. 280/2004/ES;

▼M1

e) „jednotka přiděleného množství“ (AAU) je jednotka vydaná podle čl. 7 odst. 3 rozhodnutí č. 280/2004/ES nebo stranou Kjótského protokolu;

▼C1

f) „zmocněný zástupce“ je fyzická osoba zmocněná zastupovat hlavního správce, registru, držitele účtu nebo ověřovatele podle článku 23;

g) „registr CDM“ je registr mechanismu čistého rozvoje zřízený, provozovaný a udržovaný správní radou mechanismu čistého rozvoje podle článku 12 Kjótského protokolu a rozhodnutí přijatých podle UNFCCC nebo Kjótského protokolu;

h) „hlavní správce“ je osoba jmenovaná Komisí podle článku 20 Směrnice 2003/87/ES pro provozování a údržbu nezávislé evidence transakcí ve Společenství;

i) „nezávislá evidence transakcí Společenství“ je nezávislá evidence transakcí podle čl. 20 odst. 1 směrnice 2003/87/ES, která má evidovat vydávání, převod a rušení povolenek a je zřízena, provozována a udržována v souladu s článkem 5;

j) „příslušný orgán“ je orgán nebo orgány určené členským státem podle článku 18 směrnice 2003/87/ES;

k) „rozpor“ je nesrovnalost zjištěná nezávislou evidencí transakcí Společenství nebo nezávislou evidencí transakcí UNFCCC, kdy navrhovaný postup není v souladu s požadavky definovanými ve směrnici 2003/87/ES a vypracovanými v tomto nařízení a s požadavky vypracovanými podle UNFCCC nebo Kjótského protokolu;

l) „povolenka z důvodu vyšší moci“ je povolenka na emise vydaná z důvodu vyšší moci podle článku 29 směrnice 2003/87/ES;

m) „nesoulad“ je nesrovnalost zjištěná nezávislou evidencí transakcí Společenství nebo nezávislou evidencí transakcí UNFCCC, kdy se údaje týkající se povolenek, účtů nebo kjótských jednotek poskytnutých registrem jako součást pravidelného postupu srovnávání liší od údajů uvedených v některé nezávislé evidenci transakcí;

n) „kjótská jednotka“ je AAU, RMU, ERU nebo CER;

o) „postup“ je jakýkoliv postup uvedený v článku 32;

p) „registr“ je registr zřízený, provozovaný a udržovaný podle článku 6 rozhodnutí č. 280/2004/ES a zahrnující registr zřízený podle článku

▼C1

19 směrnice 2003/87/ES. ►M1 Na rejstříky stanovené v článku 63a se použijí zvláštní ustanovení; ◄

q) „správce registru“ je příslušný orgán, osoby nebo osoba, kterou určí členský stát nebo Komise pro provozování a údržbu registru v souladu s požadavky směrnice 2003/87/ES, rozhodnutí č. 280/2004/ES a tohoto nařízení;

r) „jednotka odstranění“ (RMU) je jednotka vydaná v souladu s článkem 3 Kjótského protokolu;

s) „dočasná CER“ (tCER) je CER vydaná pro projektovou činnost zalesňování nebo obnovy zalesnění podle CDM, která podle rozhodnutí schválených v rámci UNFCCC nebo Kjótského protokolu uplyne na konci období závazku následujícím po období, kdy byla vydána;

t) „dlouhodobá CER“ (lCER) je CER vydaná pro projektovou činnost zalesňování nebo opětovného zalesnění podle CDM, která podle rozhodnutí schválených v rámci UNFCCC nebo Kjótského protokolu uplyne na konci započítávaného období pro projektovou činnost zalesňování nebo opětovného zalesnění podle CDM, pro které byla vydána;

u) „registr třetí země“ je registr zřízený, provozovaný a udržovaný zemí uvedenou v příloze B Kjótského protokolu, která Kjótský protokol ratifikovala a není členským státem;

v) „transakce“ je vydání, převod, získání, odevzdání, zrušení a nahrazení povolenek a vydání, převod, získání, zrušení nebo odebrání jednotek ERU, CER, AAU a RMU a převod jednotek ERU, CER a AAU;

w) „nezávislá evidence transakcí UNFCCC“ je nezávislá evidence transakcí zřízená, provozovaná a udržovaná sekretariátem Rámcové úmluvy OSN o změně klimatu;

x) „ověřovatel“ je příslušný, nezávislý, akreditovaný ověřovací orgán, jehož povinností je provádět ověřování a podávat o něm zprávu v souladu s požadavky definovanými členským státem podle přílohy V směrnice 2003/87/ES;

y) „rok“ je kalendářní rok definovaný podle greenwichského času.

KAPITOLA II

REGISTRY A EVIDENCE TRANSAKÍ

Článek 3

Registry

1. Každý členský stát a Komise zřídí do dne po vstupu tohoto nařízení v platnost registr v podobě standardizované elektronické databáze.

2. Každý registr obsahuje hardware a software uvedený v příloze I, je přístupný prostřednictvím internetu a je v souladu s funkčními a technickými specifikacemi požadovanými tímto nařízením.

3. Každý registr je schopen do dne po vstupu tohoto nařízení v platnost správně provést všechny postupy týkající se ověřených emisí a účtů uvedené v příloze X a všechny správní postupy stanovené v příloze XI.

Každý registr je schopen do dne po vstupu tohoto nařízení v platnost správně provést všechny postupy týkající se povolenek a kjótských jednotek stanovené v příloze IX s výjimkou postupů typu 04-00, 06-00, 07-00 a 08-00.

▼C1

Každý registr je schopen správně provést do 31. března 2005 postupy, týkající se povolenek a kjótských jednotek, typu 04-00, 06-00, 07-00 a 08-00 uvedené v příloze IX.

▼M1

Každý rejstřík musí být schopen správně provést od 1. února 2008 všechny postupy týkající se automatických úprav tabulky národního alokačního plánu stanovených v příloze XIa.

▼C1

Článek 4

Konsolidované registry

Členský stát nebo Komise mohou zřídit, provozovat a udržovat registr konsolidovaným způsobem spolu s dalším členským státem nebo členskými státy nebo se Společenstvím za předpokladu, že jejich registr zůstane odlišený.

Článek 5

Nezávislá evidence transakcí Společenství

1. Nezávislá evidence transakcí Společenství je zřízena Komisí v podobě standardizované elektronické databáze, a to do dne po vstupu tohoto nařízení v platnost.

2. Nezávislá evidence transakcí Společenství zahrnuje hardware a software uvedený v příloze I, je přístupná prostřednictvím internetu a je v souladu s funkčními a technickými specifikacemi požadovanými tímto nařízením.

3. Hlavní správce jmenovaný podle článku 20 směrnice 2003/87/ES provozuje a udržuje nezávislou evidenci transakcí Společenství v souladu s ustanoveními tohoto nařízení.

▼M1

4. Hlavní správce zajistí správní postupy stanovené v příloze XI s cílem přispět k soudržnosti údajů v systému rejstříků a postupy týkající se automatických úprav tabulky národního alokačního plánu stanovených v příloze XIa, aby zajistil, že tabulky národního alokačního plánu odrážejí počet povolenek vydaných a přidělených zařízením.

5. Hlavní správce provádí pouze postupy týkající se povolenek, ověřených emisí, automatických úprav tabulky národního alokačního plánu, účtů nebo kjótských jednotek, pokud je to nezbytné pro výkon jeho funkce hlavního správce.

▼C1

6. Nezávislá evidence transakcí Společenství je do dne po vstupu tohoto nařízení v platnost schopna správně provést všechny postupy týkající se povolenek, ověřených emisí, účtů nebo kjótských jednotek uvedené v příloze VIII a příloze IX.

Nezávislá evidence transakcí Společenství je do dne po vstupu tohoto nařízení v platnost schopna správně provést postup srovnávání uvedený v příloze X a správní postupy uvedené v příloze XI.

▼M1

Nezávislá evidence transakcí Společenství musí být od 1. února 2008 schopna správně provést všechny postupy týkající se automatických úprav tabulky národního alokačního plánu stanovených v příloze XIa.

▼C1

Článek 6

Komunikační spojení mezi registry a nezávislou evidencí transakcí Společenství

1. Komunikační spojení mezi jednotlivými registry a nezávislou evidencí transakcí Společenství se zřizuje do 31. prosince 2004.

Po úspěšném dokončení testovacích postupů uvedených v příloze XIII a inicializačních postupů uvedených v příloze XIV uvede hlavní správce v činnost komunikační spojení a uvědomí o tom správce registru.

▼M1

2. Od 1. února 2008 do zřízení komunikačního spojení stanoveného v článku 7 budou všechny postupy týkající se povolenek, ověřených emisí, automatických úprav tabulky národního alokačního plánu a účtů prováděny výměnou údajů prostřednictvím nezávislé evidence transakcí Společenství.

▼C1

3. Komise může vydat pokyn, aby hlavní správce dočasně pozastavil postup uvedený v přílohách VIII a IX, který byl zahájen registrem, pokud tento postup není prováděn v souladu s články 32 až 37.

Komise může vydat pokyn, aby hlavní správce dočasně pozastavil komunikační spojení mezi registrem a nezávislou evidencí transakcí Společenství nebo pozastavil všechny postupy uvedené v přílohách VIII a IX nebo některé z nich, pokud tento registr není provozován a udržován v souladu s ustanoveními tohoto nařízení.

▼M1

Článek 7

Komunikační spojení mezi nezávislými evidencemi transakcí

1. Komunikační spojení mezi nezávislou evidencí transakcí Společenství a nezávislou evidencí transakcí UNFCCC se považuje za zřízené v okamžiku propojení těchto systémů na základě rozhodnutí přijatého hlavním správcem po konzultaci s Výborem pro změnu klimatu. Má se za to, že spojení je hlavním správcem zřízeno a udržováno, když:

a) všechny rejstříky úspěšně dokončily zahajovací postup UNFCC a

b) nezávislá evidence transakcí Společenství a nezávislá evidence transakcí UNFCCC jsou schopny poskytovat nezbytné funkce a vzájemně se spojit.

2. Nejsou-li splněny podmínky stanovené v odstavci 1, může Komise jednající s většinovou podporou Výboru pro změnu klimatu vydat pokyn hlavnímu správci, aby takové propojení zřídil a udržoval.

3. Po zřízení spojení popsaného v odstavci 1 budou všechny postupy týkající se povolenek, ověřených emisí, účtů, automatických úprav tabulky národního alokačního plánu a kjótských jednotek považovány za ukončené výměnou údajů prostřednictvím nezávislé evidence transakcí UNFCCC a jejich předáním do nezávislé evidence transakcí Společenství.

4. Komise zhodnotí a oznámí Výboru pro změnu klimatu možnosti spojení rejstříků, nezávislé evidence transakcí UNFCCC a nezávislé evidence transakcí Společenství odlišného od spojení popsaného v odstavci 3. Zejména uváží, zda všechny postupy týkající se povolenek a kjótských jednotek budou považovány za ukončené výměnou údajů prostřednictvím nezávislé evidence transakcí UNFCCC a jejich předáním do nezávislé evidence transakcí Společenství a všechny postupy týkající se ověřených emisí, účtů a automatických úprav tabulky národního alokačního plánu budou ukončeny výměnou údajů prostřednictvím nezávislé evidence transakcí Společenství.

▼M1

5. Každý členský stát předá správci nezávislé evidence transakcí UNFCCC a hlavnímu správci dokumentaci potřebnou pro inicializaci každého rejstříku v nezávislé evidenci transakcí UNFCCC a do 1. září 2007 bude každý rejstřík po technické stránce připraven na spuštění zahajovacího postupu v souladu s funkčními a technickými specifikacemi pro normy výměny údajů mezi systémy rejstříků podle Kjótského protokolu, vypracovanými v souladu s rozhodnutím 24/CP.8 konference smluvních stran UNFCCC.

6. Rozhodnutí podle odstavců 1 a 2 se přijmou, je-li to možné, nejpozději tři měsíce před jejich provedením.

▼C1

Článek 8

Správci registrů

1. Každý členský stát a Komise určí správce registru, který provozuje a udržuje jejich registr v souladu s ustanoveními tohoto nařízení.

Členský stát a Komise zajistí, že nedojde ke střetu zájmů mezi správcem registru a držiteli jeho účtů nebo mezi správcem registru a hlavním správcem.

2. Každý členský stát oznámí údaje o totožnosti svého registru a spojení na správce svého registru do 1. září 2004 v souladu s inicializačními postupy uvedenými v příloze XIV.

3. Členský stát a Komise mají za provozování a údržbu svých registrů hlavní zodpovědnost.

4. Komise koordinuje provádění požadavků tohoto nařízení se správci registrů v jednotlivých členských státech a s hlavním správcem.

KAPITOLA III

OBSAH REGISTRŮ

ODDÍL 1

Podávání zpráv a důvěrnosti

Článek 9

Podávání zpráv

1. Každý správce registru poskytne informace uvedené v příloze XVI v požadovaných intervalech a příjemcům uvedeným v příloze XVI transparentně a uspořádaně prostřednictvím webové stránky registru. Správci registru žádné další informace uchovávané v registru neuvolní.

2. Hlavní správce poskytne k dispozici informace uvedené v příloze XVI v požadovaných intervalech a příjemcům uvedeným v příloze XVI transparentním a uspořádaným způsobem prostřednictvím webové stránky nezávislé evidence transakcí Společenství. Hlavní správce žádné další informace uchovávané v nezávislé evidenci transakcí Společenství neuvolní.

3. Každá webová stránka umožní všem příjemcům zpráv uvedených v příloze XVI dotazovat se použitím vyhledávacích nástrojů.

4. Každý správce registru odpovídá za přesnost informací pocházejících z jeho registru, které předkládá na webové stránce nezávislé evidence transakcí Společenství.

5. Ani nezávislá evidence transakcí Společenství, ani registry nevyžadují od držitelů účtů předložení cenových informací týkajících se povolenek nebo kjótských jednotek.

▼C1

Článek 10

Důvěrnost

1. Veškeré informace, včetně držení všech účtů a všech provedených transakcí, uchovávané v registrech a v nezávislé evidenci transakcí Společenství jsou považovány za důvěrné pro všechny účely kromě provádění požadavků tohoto nařízení, směrnice 2003/87/ES nebo vnitrostátního práva.

2. Informace uchovávané v registrech nesmějí být použity bez předchozího souhlasu příslušného držitele účtu, vyjma za účelem provozu a údržby těchto registrů v souladu s ustanoveními tohoto nařízení.

▼M1

3. Každý příslušný orgán a správce rejstříků provádí postupy týkající se povolenek, ověřených emisí, automatických úprav tabulky národního alokačního plánu, účtů nebo kjótských jednotek pouze tehdy, jsou-li nezbytné pro naplnění jejich funkce příslušného orgánu nebo správce rejstříku.

▼C1

ODDÍL 2

Účty

Článek 11

Účty

1. Od 1. ledna 2005 bude každý registr obsahovat v souladu s článkem 12 alespoň jeden vkladový účet smluvní strany.

2. Od 1. ledna 2005 bude každý registr členského státu obsahovat jeden vkladový účet provozovatele zařízení pro každé zařízení, zřízený v souladu s článkem 15, a každý registr bude obsahovat alespoň jeden osobní vkladový účet pro každou osobu, zřízený v souladu s článkem 19.

3. Od 1. ledna 2005 bude každý registr obsahovat jeden účet pro odebrání a jeden účet pro zrušení pro období 2005–2007 a jeden účet pro zrušení pro období 2008–2012, zřízené v souladu s článkem 12.

4. Od 1. ledna 2008 a od 1. ledna prvního roku každého následujícího pětiletého období bude každý registr obsahovat jeden účet pro odebrání a účty pro zrušení a nahrazení vyžadované podle příslušných rozhodnutí podle UNFCCC nebo Kjótského protokolu pro období 2008–2012 a pro každé další následné pětileté období, zřízené v souladu s článkem 12.

5. Pokud není stanoveno jinak, musí být možné na všech účtech ukládat povolenky a kjótské jednotky.

ODDÍL 3

Účty smluvních stran

Článek 12

Zřízení účtů smluvních stran

1. Příslušný subjekt členského státu a Komise předloží u svých správců registru žádost, aby v jejich registrech byly zřízeny účty uvedené v čl. 11 odst. 1, 3 a 4.

Žadatel poskytne správci registru veškeré informace, o které správce důvodně požádá. Informace zahrnují informace uvedené v příloze IV.

▼C1

2. Do 10 dnů po obdržení žádosti podle odstavce 1 nebo uvedení komunikačního spojení mezi registrem a nezávislou evidencí transakcí Společenství v činnost, přičemž se použije datum, které je pozdější, zřídí správce registru v registru účet postupem zřizování účtů uvedeným v příloze VIII.

3. Žadatel uvedený v odstavci 1 oznámí správci registru do 10 dnů veškeré změny v informacích, které správci registru poskytl podle odstavce 1. Do 10 dnů po obdržení tohoto oznámení správce zaktualizuje tuto informaci postupem aktualizace účtů uvedeným v příloze VIII.

4. Správce registru může od žadatele uvedeného v odstavci 1 požadovat souhlas s přiměřenými termíny a podmínkami týkajícími se otázek uvedených v příloze V.

Článek 13

Zrušení účtů smluvních stran

Do 10 dnů poté, co správce registru obdržel od příslušného subjektu členského státu nebo Komise žádost o zrušení vkladového účtu smluvní strany, správce daný účet zruší postupem zrušení účtu uvedeným v příloze VIII.

Článek 14

Oznámení

Správce registru okamžitě oznámí držiteli účtu zřízení nebo aktualizaci účtů příslušné smluvní strany a zrušení vkladového účtu příslušné smluvní strany.

ODDÍL 4

Vkladový účet provozovatele zařízení

Článek 15

Zřízení vkladového účtu provozovatele zařízení

▼M1

1. Do 14 dnů po vstupu v platnost každého povolení na emise skleníkových plynů vydaného provozovateli zařízení, na které se v minulosti takové povolení nevztahovalo, nebo do 14 dnů po uvedení komunikačního spojení mezi rejstříkem a nezávislou evidencí transakcí Společenství v činnost, přičemž se použije datum, které je pozdější, poskytnou příslušný orgán nebo provozovatel zařízení v případě, že to příslušný orgán vyžaduje, správci rejstříku členského státu informace stanovené v příloze III.

▼C1

2. Do 10 dnů po obdržení informace podle odstavce 1 nebo uvedení komunikačního spojení mezi registrem a nezávislou evidencí transakcí Společenství v činnost, přičemž se použije datum, které je pozdější, zřídí správce registru vkladový účet provozovatele zařízení uvedený čl. 11 odst. 2 pro každé zařízení ve svém registru postupem zřizování účtů podle přílohy VIII.

3. Příslušný orgán nebo provozovatel zařízení v případě, že to příslušný orgán vyžaduje, oznámí správci registru do 10 dnů veškeré změny v informacích, které správci registru poskytl podle odstavce 1. Do 10 dnů po obdržení tohoto oznámení správce zaktualizuje informace od provozovatele zařízení postupem aktualizace účtu uvedeným v příloze VIII.

▼C1

4. Správce registru může provozovatele zařízení požádat, aby vyjádřili souhlas s přiměřenými termíny a podmínkami týkajícími se otázek uvedených v příloze V.

Článek 16

Držení kjótských jednotek na účtech provozovatele zařízení

Na účet provozovatele zařízení musí být možné ukládat kjótské jednotky, pokud to povolují právní předpisy členského státu nebo Společenství.

Článek 17

Zrušení vkladových účtů provozovatele zařízení

1. Příslušný orgán informuje správce registru do 10 dnů o odebrání nebo odevzdání povolení k emitování skleníkových plynů pro zařízení, které v důsledku toho není takovým povolením kryto. Aniž je dotčen odstavec 2, správce registru zruší všechny vkladové účty provozovatele zařízení, které s tímto odebráním nebo odevzdáním souvisejí, postupem zrušení účtu podle přílohy VIII dne 30. června roku následujícím po roce odebrání nebo odevzdání, pokud je zápis příslušného zařízení v tabulce shody za poslední rok nižší nebo roven nule. Pokud je zápis příslušného zařízení v tabulce shody za poslední rok nižší než nula, správce registru zruší účet ke dni, kdy je zápis roven nule nebo vyšší, nebo ke dni, kdy příslušný orgán vydá pokyn, aby správce registru účet zrušil, protože je nepravděpodobné, že by provozovatel daného zařízení odevzdal další povolenky.

2. Pokud existuje kladný zůstatek povolenek nebo kjótských jednotek na účtu provozovatele zařízení subjektu, který správce registru hodlá zrušit v souladu s odstavcem 1, správce registru nejprve požádá provozovatele zařízení, aby určil jiný účet v systému registrů, na který by bylo možné tyto povolenky nebo kjótské jednotky převést. Pokud provozovatel zařízení na žádost správce neodpoví do 60 dnů, převede správce registru zůstatek na vkladový účet smluvní strany.

▼M1

3. Informoval-li příslušný orgán správce rejstříku o odebrání nebo odevzdání povolení na emise skleníkových plynů pro zařízení, k němuž se vztahuje účet evidovaný v příslušné tabulce národního alokačního plánu předložené v souladu s článkem 44, navrhne správce rejstříku hlavnímu správci před uzavřením účtu tyto úpravy tabulky národního alokačního plánu:

a) výmaz a vynulování případných povolenek v tabulce národního alokačního plánu, které nebyly přiděleny zařízení před navrženou úpravou tabulky národního alokačního plánu;

b) přidání odpovídajícího počtu povolenek do části tabulky národního alokačního plánu určené pro množství povolenek nepřidělených existujícím zařízením.

Návrh se předkládá nezávislé evidenci transakcí Společenství, která jej kontroluje a automaticky provádí v souladu s postupy stanovenými v příloze XIa.

▼C1

Článek 18

Oznámení

Správce registru neprodleně oznámí provozovateli zařízení zřízení, aktualizaci nebo zrušení jeho účtu.

▼C1

ODDÍL 5

Osobní vkladové účty

Článek 19

Zřízení vkladového účtu subjektu

1. Žádost o zřízení osobního vkladového účtu se předkládá správci příslušného registru.

Žadatel poskytne správci registru informace, o něž správce registru důvodně požádá. Tyto informace obsahují informace stanovené v příloze IV.

2. Do 10 dnů po obdržení žádosti podle odstavce 1 nebo uvedení komunikačního spojení mezi registrem a nezávislou evidencí transakcí Společenství v činnost, přičemž se použije datum, které je pozdější, zřídí správce registru osobní vkladový účet ve svém registru postupem zřizování účtu uvedeným v příloze VIII.

Správce registru nezřídí ve svém registru více než 99 osobních vkladových účtů se stejným jménem.

3. Žadatel oznámí správci registru veškeré změny v informacích poskytnutých správci registru podle odstavce 1 do 10 dnů. Do 10 dnů po obdržení takové informace správce registru zaktualizuje údaje o dané osobě postupem aktualizace účtu uvedeným v příloze VIII.

4. Správce registru může žadatele uvedené v odstavci 1 požádat, aby vyjádřili souhlas s přiměřenými termíny a podmínkami týkajícími se otázek stanovených v příloze V.

Článek 20

Držení kjótských jednotek na osobních vkladových účtech

Na osobní vkladový účet musí být možné ukládat kjótské jednotky, pokud to povolují právní předpisy členského státu nebo Společenství.

Článek 21

Zrušení osobního vkladového účtu

1. Do 10 dnů po obdržení žádosti osoby o zrušení osobního vkladového účtu správce registru účet zruší postupem uzavírání účtu uvedeným v příloze VIII.

2. Pokud má účet osobní vkladový účet nulový zůstatek a v období 12 měsíců nedošlo k žádné transakci, správce registru uvědomí držitele účtu, že osobní vkladový účet bude do 60 dnů zrušen, pokud správce registru neobdrží během tohoto období od držitele účtu žádost, aby byl tento osobní vkladový účet zachován. Pokud správce registru od držitele účtu takovou žádost neobdrží, zruší účet postupem uzavírání účtu uvedeným v příloze VIII.

Článek 22

Oznámení

Správce registru neprodleně uvědomí všechny držitele účtu o zřízení, aktualizaci nebo zrušení osobního vkladového účtu.

▼C1

Článek 23

Zmocnění zástupci

1. Každý držitel účtu určí pro každý účet zřízený v souladu s články 12, 15 a 19 prvního a druhého zmocněného zástupce. Žádosti, aby správce registru provedl určitý postup, jsou předkládány zmocněným zástupcem jménem držitele účtu.

2. Každý členský stát a Komise mohou povolit držitelům účtu ve svých registrech jmenovat dalšího zmocněného zástupce, jehož souhlas je spolu se souhlasem prvního a druhého zmocněného zástupce nezbytný, aby bylo možné předložit jejich správci registru žádost o provedení jednoho nebo více postupů podle čl. 49 odst. 1 a článků 52, 53 a 62.

3. Každý ověřovatel jmenuje alespoň jednoho zmocněného zástupce, který zapisuje nebo schvaluje zápisy ročních ověřených emisí z daného zařízení do tabulky ověřených emisí v souladu s čl. 51 odst. 1.

4. Každý správce registru a hlavní správce určí alespoň jednoho zmocněného zástupce, který jménem správce provozuje a udržuje registr a nezávislou evidenci transakcí Společenství.

ODDÍL 6

Tabulky

Článek 24

Tabulky

1. Od 1. ledna 2005 registr každého členského státu obsahuje jednu tabulku ověřených emisí, jednu tabulku odevzdaných povolenek a jednu tabulku o shodě.

Každý registr může obsahovat i další tabulky pro jiné účely.

2. Nezávislá evidence transakcí Společenství obsahuje tabulku národního alokačního plánu pro každý členský stát na období 2005–2007, období 2008–2012 a na každé další následné pětileté období.

Nezávislá evidence transakcí Společenství může obsahovat další tabulky pro jiné účely.

3. Tabulky v registrech jednotlivých členských států obsahují informace uvedené v příloze II. Vkladové účty provozovatele zařízení a osobní vkladové účty obsahují informace uvedené v příloze XVI.

Tabulka národního alokačního plánu v nezávislé evidenci transakcí Společenství obsahuje informace uvedené v příloze XIV.

ODDÍL 7

Kódy a identifikátory

Článek 25

Kódy

Všechny registry obsahují vstupní kódy uvedené v příloze VII a kódy odezvy uvedené v příloze XII, aby se zajistila správná interpretace informace vyměněných při každém postupu.

▼C1

Článek 26

Identifikační kódy účtu a alfanumerické identifikátory

Před zřízením účtu správce registru určí pro každý účet samostatný identifikační kód účtu a alfanumerický identifikátor upřesněný každým držitelem účtu jako součást informací poskytnutých podle příloh III a IV v uvedeném pořadí. Před zřízením účtu správce registru rovněž přidělí držiteli účtu samostatný identifikační kód držitele účtu obsahující prvky uvedené v příloze VI.

KAPITOLA IV

KONTROLY A POSTUPY

ODDÍL 1

Zablokování účtů

Článek 27

Zablokování vkladového účtu provozovatele zařízení

1. Pokud 1. dubna každého roku počínaje rokem 2006 nebudou roční ověřené emise zařízení zaneseny do tabulky ověřených emisí postupem zapsání ověřených emisí uvedeným v příloze VIII, správce registru převod povolenek z vkladového účtu provozovatele zařízení pro toto zařízení zastaví.

2. Jakmile jsou roční ověřené emise zařízení za daný rok uvedené v odstavci 1 zaneseny do tabulky ověřených emisí, správce registru účet odblokuje.

3. Správce registru okamžitě informuje příslušného držitele účtu a příslušný orgán o zablokování a odblokování vkladového účtu provozovatele zařízení.

4. Odstavec 1 se nevztahuje na odevzdání povolenek podle článku 52 nebo zrušení a nahrazení povolenek podle článků 60 a 61.

ODDÍL 2

Automatizované kontroly a postup srovnávání údajů

▼M1

Článek 28

Zjištění rozporů nezávislou evidencí transakcí Společenství

1. Hlavní správce zajistí, aby nezávislá evidence transakcí Společenství prováděla automatické kontroly stanovené v přílohách VIII, IX, XI a XIa u všech postupů týkajících se povolenek, ověřených emisí, účtů, automatických úprav tabulky národního alokačního plánu a kjótských jednotek s cílem zajistit, aby nevznikly žádné rozpory.

2. Pokud je při automatizovaných kontrolách podle odstavce 1 zjištěn rozpor v postupu podle příloh VIII, IX, XI a XIa, hlavní správce okamžitě informuje příslušného správce nebo příslušné správce rejstříku odesláním automatické odezvy s podrobnostmi o povaze rozporu prostřednictvím kódů odezvy stanovených v přílohách VIII, IX, XI a XIa.

Po obdržení tohoto kódu odezvy pro postup podle přílohy VIII, přílohy IX nebo přílohy XIa správce rejstříku tento postup ukončí a informuje nezávislou evidenci transakcí Společenství.

▼M1

Hlavní správce neprovede aktualizaci informací v nezávislé evidenci transakcí Společenství.

Příslušný správce nebo správci rejstříku okamžitě informují příslušné držitele účtů o tom, že postup byl ukončen.

▼C1

Článek 29

Zjištění nesouladu nezávislou evidencí transakcí Společenství

1. ►M1 Hlavní správce zajistí, aby nezávislá evidence transakcí Společenství pravidelně zahajovala postup srovnávání údajů podle přílohy X. Za tímto účelem eviduje nezávislá evidence transakcí Společenství veškeré postupy týkající se povolenek, účtů, automatických úprav tabulky národního alokačního plánu a kjótských jednotek. ◄

Tímto postupem nezávislá evidence transakcí Společenství kontroluje, že se umístění kjótských jednotek a povolenek na každém účtu v registru shoduje se záznamy v nezávislé evidenci transakcí Společenství.

2. Pokud je zjištěn nesoulad při srovnávání údajů, hlavní správce okamžitě informuje příslušného správce nebo příslušné správce registru. Pokud nebude nesoulad vyřešen, hlavní správce zajistí, že nezávislá evidence transakcí Společenství nepovolí zahájení žádného dalšího postupu podle přílohy VIII a přílohy IX týkajícího se případných povolenek, účtů nebo kjótských jednotek.

▼M1

3. Správce rejstříku poskytne hlavnímu správci na vyžádání kopii tabulky ověřených emisí ze svého rejstříku. Hlavní správce ověří shodnost tabulky ověřených emisí z rejstříku se záznamy vedenými v nezávislé evidenci transakcí Společenství. Zjistí-li hlavní správce rozpor, okamžitě informuje příslušného správce rejstříku a požádá ho, aby tento rozpor odstranil postupem aktualizace ověřených emisí stanoveným v příloze VIII.

Prostřednictvím nezávislé evidence transakcí Společenství se evidují všechny úpravy tabulky ověřených emisí.

▼C1

Článek 30

Zjištění rozporů a nesouladů nezávislou evidencí transakcí UNFCCC

1. Pokud nezávislá evidence transakcí UNFCCC po automatizované kontrole informuje příslušného správce registru nebo příslušné správce registru o rozporu při postupu, správce zahajovacího registru postup ukončí a informuje o tom nezávislou evidenci transakcí UNFCCC. Příslušný správce nebo správci registru informují příslušné držitele účtů o tom, že postup byl ukončen.

2. Pokud nezávislá evidence transakcí UNFCCC zjistí nesoulad, hlavní správce zajistí, aby nezávislá evidence transakcí Společenství nepovolila žádný další postup podle přílohy VIII a přílohy IX týkající se kjótských jednotek, na které se vztahuje předchozí nesoulad, který nepodléhá automatizované kontrole nezávislou evidencí transakcí UNFCCC.

Článek 31

Automatizovaná kontrola registru

Před provedením všech postupů a při nich zajistí správce registru, aby byly v rámci registru provedeny všechny případné automatizované

▼C1

kontroly s cílem odhalit rozpory, což by umožnilo ukončit postup před provedením automatizované kontroly nezávislou evidencí transakcí Společenství nebo nezávislou evidencí transakcí UNFCCC.

ODDÍL 3

Provedení a ukončení postupů

▼M1

Článek 32

Postupy

Každý postup musí dodržovat pořadí výměny zpráv pro daný typ postupu stanovené v přílohách VIII, IX, X, XI a v příloze XIa. Každá zpráva musí být v souladu s požadavky na formát a informace popsanými pomocí jazyka pro popis webových služeb vypracovanými v souladu s UNFCCC nebo Kjótským protokolem.

Článek 33

Identifikační kódy

Správce rejstříku přidělí každému postupu stanovenému v přílohách VIII a XIa samostatný srovnávací identifikační kód a každému postupu stanovenému v příloze IX samostatný identifikační kód transakce.

Všechny tyto kódy musí obsahovat prvky stanovené v příloze VI.

Článek 34

Ukončení postupů týkajících se účtů, automatických úprav tabulky národního alokačního plánu a ověřených emisí

Je-li zřízeno komunikační spojení mezi oběma nezávislými evidencemi transakcí a jsou-li považovány všechny příslušné postupy týkající se účtů, automatických úprav tabulky národního alokačního plánu a ověřených emisí za ukončené výměnou údajů prostřednictvím nezávislé evidence transakcí UNFCCC, jsou tyto postupy považovány za ukončené, až obě nezávislé evidence transakcí úspěšně oznámí zahajovacímu rejstříku, že v návrhu zaslaném zahajovacím rejstříkem nezjistily žádné rozpory.

Ve všech ostatních případech kromě případů stanovených v prvním odstavci jsou všechny postupy týkající se účtů, automatických úprav tabulky národního alokačního plánu a ověřených emisí považovány za ukončené, když nezávislá evidence transakcí Společenství úspěšně oznámí zahajovacímu rejstříku, že v návrhu zaslaném zahajovacím rejstříkem nezjistila žádné rozpory.

Článek 34a

Manuální zrušení ukončených transakcí zahájených omylem

1. Zahájil-li držitel účtu nebo správce rejstříku jednající jménem držitele účtu neúmyslně nebo omylem transakci podle článků 52, 53, 58 nebo čl. 62 odst. 2, může navrhnout svému správci rejstříku, aby provedl manuální zrušení této transakce, a to formou písemné žádosti řádně podepsané zmocněným zástupcem nebo zmocněnými zástupci držitele účtu, kteří jsou oprávněni zahajovat transakce, podané do pěti pracovních dní od ukončení transakce nebo vstupu tohoto nařízení v platnost, přičemž se použije datum, které je pozdější. Žádost musí obsahovat prohlášení, že transakce byla zahájena omylem nebo neúmyslně.

2. Správce rejstříku může oznámit hlavnímu správci žádost a svůj záměr provést mimořádný manuální zásah do své databáze za účelem

▼M1

zrušení transakce do 30 kalendářních dní od svého rozhodnutí o zrušení transakce, nejpozději však do 60 kalendářních dní od ukončení transakce nebo vstupu tohoto nařízení v platnost, přičemž se použije datum, které je pozdější.

Hlavní správce provede do 30 kalendářních dní od data přijetí oznámení správce rejstříku podle odstavce 2 prvního pododstavce manuální zásah do nezávislé evidence transakcí Společenství, odpovídající zásahu specifikovanému v oznámení správce rejstříku, pokud:

a) oznámení bylo podáno ve lhůtě stanovené v odstavci 2 prvním pododstavci;

b) navrhovaný manuální zásah ruší pouze účinky předmětné transakce považované za zahájenou neúmyslně nebo omylem a neruší účinky pozdějších transakcí týkajících se stejných povolenek nebo kjótských jednotek.

3. Správce rejstříku nesmí rušit transakce podle článku 52 a 53, pokud by v důsledku tohoto zrušení došlo k tomu, že by se provozovatel zařízení za některý z předchozích roků stal nevyhovujícím.

▼C1

Článek 35

Ukončení postupů týkajících se transakcí v rámci registrů

Všechny postupy uvedené v příloze IX, s výjimkou postupu vnějšího převodu, jsou ukončeny v okamžiku, kdy obě nezávislé evidence transakcí informují zahajovací registr, že v návrhu zaslaném zahajovacím registrem nezjistily žádný rozpor, že zahajovací registr úspěšně zaslal potvrzení oběma nezávislým evidencím transakcí a že transakce byly zaktualizovány v souladu s daným návrhem.

Před zřízením komunikačního spojení mezi nezávislou evidencí transakcí Společenství a nezávislou evidencí transakcí UNFCCC však jsou veškeré postupy uvedené v příloze IX, s výjimkou postupu vnějšího převodu, považovány za ukončené v okamžiku, kdy nezávislá evidence transakcí Společenství informuje zahajovací registr o tom, že v návrhu zaslaném zahajovacím registrem nezjistila žádné rozpory a že zahajovací registr úspěšně odeslal nezávislé evidenci transakcí Společenství potvrzení o tom, že zaktualizoval své záznamy v souladu s návrhem.

Článek 36

Ukončení postupu vnějšího převodu

Postup vnějšího převodu je ukončen v okamžiku, kdy obě nezávislé evidence transakcí informují přijímající registr, že v návrhu zaslaném zahajovacím registrem nezjistily žádné rozpory a že přijímající registr úspěšně odeslal oběma nezávislým evidencím transakcí potvrzení o tom, že zaktualizoval vlastní záznamy v souladu s návrhem zahajovacího registru.

Před zřízením komunikačního spojení mezi nezávislou evidencí transakcí Společenství a nezávislou evidencí transakcí UNFCCC je však postup vnějšího převodu ukončen v okamžiku, kdy nezávislá evidence transakcí Společenství informuje přijímající registr, že v návrhu zaslaném zahajovacím registrem nezjistila žádné rozpory a že přijímající registr úspěšně zaslal nezávislé evidenci transakcí Společenství potvrzení o tom, že zaktualizoval své záznamy v souladu s návrhem zahajovacího registru.

▼C1

Článek 37

Dokončení postupu srovnávání údajů

Postup srovnávání uvedený v příloze X je ukončen v okamžiku, kdy se vyřeší veškeré nesoulady mezi informacemi obsaženými v registru a informacemi obsaženými v nezávislé evidenci transakcí Společenství, které se týkají určitého období a určitého data, a pro daný registr je úspěšně zahájen a ukončen postup srovnávání údajů.

KAPITOLA V

TRANSAKCE

ODDÍL 1

Přidělení a vydání povolenek na období 2005–2007

Článek 38

Tabulka národního alokačního plánu pro období 2005–2007

1. Do 1. října 2004 oznámí všechny členské státy Komisi tabulku národního alokačního plánu, která odpovídá rozhodnutí přijatému na základě článku 11 směrnice 2003/87/ES. Pokud tabulka národního alokačního plánu vychází z národního alokačního plánu oznámeného Komisi, který nebyl na základě čl. 9 odst. 3 směrnice 2003/87/ES odmítnut nebo ke kterému Komise přijala navrhované změny, pověří Komise hlavního správce, aby zanesl tabulku národního alokačního plánu do nezávislé evidence transakcí Společenství v souladu s zahajovacími postupy uvedenými v příloze XIV.

2. Členský stát oznámí Komisi veškeré úpravy národního alokačního plánu s odpovídajícími úpravami tabulky národního alokačního plánu. Pokud úprava tabulky národního alokačního plánu vychází z národního alokačního plánu oznámeného Komisi, který nebyl na základě čl. 9 odst. 3 směrnice 2003/87/ES odmítnut nebo ke kterému Komise přijala navrhované změny, a je-li tato úprava v souladu s metodikou uvedenou v národním alokačním plánu nebo vyplývá ze zlepšení údajů, pověří Komise hlavního správce, aby zanesl odpovídající úpravy do tabulky národního alokačního plánu vedené v nezávislé evidenci transakcí Společenství v souladu s zahajovacími postupy uvedenými v příloze XIV. Ve všech dalších případech oznámí členský stát Komisi úpravu svého národního alokačního plánu, a pokud Komise tuto změnu neodmítne postupem podle čl. 9 odst. 3 směrnice 2003/87/ES, pověří Komise hlavního správce, aby zanesl odpovídající úpravy do tabulky národního alokačního plánu vedené v nezávislé evidenci transakcí Společenství v souladu s zahajovacími postupy uvedenými v příloze XIV.

3. Po provedení jakékoli úpravy podle odstavce 2, ke kterému dojde po vydání povolenek podle článku 39 a kterým se sníží počet povolenek podle článku 39 pro období let 2005–2007, převede správce registru počet povolenek upřesněný příslušným orgánem z vkladových účtů uvedených v čl. 11 odst. 1 a 2, kde jsou povolenky uloženy, na účet pro zrušení pro období 2005–2007.

Úprava se provede postupem pro úpravu povolenek uvedeným v příloze IX.

Článek 39

Vydávání povolenek

Poté co byla tabulka národního alokačního plánu zanesena do nezávislé evidence transakcí Společenství, a jsou-li splněny podmínky čl. 38 odst.

▼C1

2, správce registru převede do 28. února 2005 celkový počet povolenek stanovený v tabulce národního alokačního plánu na účet smluvní strany.

Při vydávání povolenek přidělí správce registru samostatný identifikační kód jednotky každé povolence a tento kód obsahuje prvky uvedené v příloze VI.

Povolenky jsou vydávány postupem vydávání povolenek (2005–2007) uvedeným v příloze IX.

Článek 40

Přidělování povolenek provozovatelům zařízení

Aniž jsou dotčeny čl. 38 odst. 2 a článek 41, převede správce registru do 28. února 2005 a do 28. února každého následujícího roku v období 2005–2007 z vkladového účtu smluvní strany na příslušný vkladový účet provozovatele zařízení poměrnou část z celkového počtu povolenek vydaných podle článku 39, které byly přiděleny příslušnému zařízení pro daný rok v souladu s příslušnou částí tabulky národního alokačního plánu.

Pokud to vnitrostátní plán přidělování členského státu předpokládá, může správce registru převést uvedenou část v každém roce později.

Povolenky jsou přidělovány postupem přidělování povolenek uvedeným v příloze IX.

Článek 41

Odevzdání povolenek podle pokynu příslušného orgánu

Pokud správce registru dostane od příslušného orgánu pokyn, odevzdá v souladu v čl. 16 odst. 1 směrnice 2003/87/ES celý podíl povolenek vydaných podle článku 39 nebo jeho část, který byl přidělen zařízení pro určitý rok, a to tím, že zanese počet odevzdaných povolenek do části tabulky pro odevzdané povolenky určené v daném roce pro dané zařízení. Tyto odevzdané povolenky zůstanou na vkladovém účtu smluvní strany.

Povolenky odevzdané na základě pokynu příslušného orgánu jsou odevzdány postupem přidělování povolenek uvedeným v příloze IX.

Článek 42

Přidělování povolenek novým účastníkům

Pokud správce registru dostane od příslušného orgánu pokyn, převede část z celkového počtu povolenek vydaných podle článku 39, které zbývají na vkladovém účtu smluvní strany, na vkladový účet provozovatele zařízení nového účastníka.

Povolenky jsou převedeny postupem vnitřního převodu uvedeným v příloze IX.

Článek 43

Vydávání povolenek z důvodu vyšší moci

1. Pokud správce registru dostane od příslušného orgánu pokyn, umístí na vkladový účet smluvní strany počet povolenek z důvodu vyšší moci schválený Komisí pro období 2005–2007 podle článku 29 směrnice 2003/87/ES.

Povolenky z důvodu vyšší moci jsou vydány postupem vydávání povolenek z důvodu vyšší moci uvedeným v příloze IX.

▼C1

2. Správce registru zanese počet vydaných povolenek z důvodu vyšší moci do částí tabulky odevzdaných povolenek určených pro zařízení a pro roky, pro které bylo povolení vydáno.

3. Při vydávání povolenek z důvodu vyšší moci přidělí správce registru každé povolence z důvodu vyšší moci samostatný identifikační kód složený z prvků uvedených v příloze VI.

ODDÍL 2

Přidělování a vydávání povolenek pro období 2008–2012 a každé následující pětileté období

Článek 44

Tabulka národního alokačního plánu pro období 2008–2012 a každé následující pětileté období

1. Do 1. ledna 2007 a do 1. ledna 2012 měsíce před začátkem každého dalšího pětiletého období oznámí každý členský stát Komisi svoji tabulku národního alokačního plánu v souladu s rozhodnutím přijatým podle článku 11 směrnice 2003/87/ES. Pokud tabulka národního alokačního plánu vychází z národního alokačního plánu oznámeného Komisi, který nebyl na základě čl. 9 odst. 3 směrnice 2003/87/ES odmítnut nebo ke kterému Komise přijala navrhované změny, pověří Komise hlavního správce, aby zanesl tabulku národního alokačního plánu do nezávislé evidence transakcí Společenství v souladu se zahajovacími postupy uvedenými v příloze XIV.

▼M1

2. Členský stát oznámí Komisi veškeré úpravy svého národního alokačního plánu společně s odpovídajícími úpravami své tabulky národního alokačního plánu. Pokud úprava tabulky národního alokačního plánu vychází z národního alokačního plánu oznámeného Komisi, který nebyl na základě čl. 9 odst. 3 směrnice 2003/87/ES odmítnut nebo ke kterému Komise přijala navrhované změny, a vyplývá-li tato úprava ze zlepšení údajů, pověří Komise hlavního správce, aby zanesl odpovídající úpravu do tabulky národního alokačního plánu vedené v nezávislé evidenci transakcí Společenství.

Všechny takové úpravy týkající se nových účastníků se provedou v souladu s postupem automatických úprav tabulky národního alokačního plánu stanoveným v příloze XIa tohoto nařízení.

Všechny takové úpravy, které se netýkají nových účastníků se provedou v souladu se zahajovacími postupy stanovenými v příloze XIV tohoto nařízení.

Ve všech ostatních případech oznámí členský stát Komisi úpravu svého národního alokačního plánu, a pokud Komise neodmítne tuto úpravu postupem podle čl. 9 odst. 3 směrnice 2003/87/ES, pověří Komise hlavního správce, aby zanesl odpovídající úpravu do tabulky národního alokačního plánu vedené v nezávislé evidenci transakcí Společenství v souladu se zahajovacími postupy stanovenými v příloze XIV tohoto nařízení.

▼C1

3. Po provedení jakékoli úpravy podle odstavce 2, které proběhne po vydání povolenek podle článku 45 a kterým se sníží celkový počet povolenek vydaných podle článku 45 pro období 2008–2012 nebo pro následná pětiletá období, přepočítá správce registru povolenky upřesněné příslušným orgánem na AAU tak, že odstraní prvek povolenky ze samostatného identifikačního kódu jednotky každé AAU, která obsahuje prvky uvedené v příloze VI.

Úprava se provede postupem opravy povolenek uvedeným v příloze IX.

▼C1

Článek 45

Vydávání povolenek

Po zanesení tabulky národního alokačního plánu do nezávislé evidence transakcí Společenství a jsou-li splněny podmínky čl. 44 odst. 2, správce registru umístí do 28. února prvního roku období 2008–2012 a do 28. února prvního roku každého následujícího pětiletého období celkový počet povolenek uvedený v tabulce národního alokačního plánu na vkladový účet smluvní strany, a to tak, že přepočte stejné množství AAU vedených na tomto účtu na povolenky.

Tento přepočet se provede tak, že se k samostatnému identifikačnímu kódu každé takové AAU, která obsahuje prvky uvedené v příloze VI, přidá prvek povolenky.

Povolenky pro období 2008–2012 a každé následující pětiletí období jsou vydány postupem vydávání povolenek (2008–2012 a dále) uvedeným v příloze IX.

▼M1

Článek 46

Přidělování povolenek provozovatelům zařízení

Aniž jsou dotčeny čl. 44 odst. 2 a článek 47, převede správce rejstříku do 28. února 2008 a do 28. února každého následujícího roku z vkladního účtu smluvní strany na vkladní účet provozovatele zařízení podíl z celkového množství povolenek vydaných podle článku 45, který byl přidělen příslušnému zařízení v souladu s odpovídající částí tabulky národního alokačního plánu.

Pokud to vnitrostátní plán přidělování členského státu předpokládá, může správce rejstříku převést uvedený podíl v každém roce později.

Povolenky se přidělují postupem přidělování povolenek stanoveným v příloze IX.

▼C1

Článek 47

Odevzdání povolenek na pokyn příslušného orgánu

Pokud správce registru dostane od příslušného orgánu v souladu v čl. 16 odst. 1 směrnice 2003/87/ES pokyn, odevzdá celý podíl povolenek vydaných podle článku 45 nebo jeho část, který byl přidělen zařízení pro určitý rok, a to tím, že zanese počet odevzdaných povolenek do části tabulky pro odevzdané povolenky určené v daném roce pro dané zařízení. Tyto odevzdané povolenky zůstanou na vkladovém účtu smluvní strany.

Povolenky odevzdané na pokyn příslušného orgánu jsou odevzdány postupem přidělování povolenek uvedeným v příloze IX.

▼M1

Článek 48

Přidělování povolenek novým účastníkům

Pokud správce rejstříku dostane od příslušného orgánu pokyn, převede část podílu povolenek vydaných jakýmkoli správcem rejstříku podle článku 45, které zbývají na vkladním účtu smluvní strany, na vkladní účet provozovatele zařízení nového účastníka, v souladu s odpovídající částí tabulky národního alokačního plánu pro tohoto nového účastníka a příslušný rok.

▼M1

Povolenky se převádějí postupem přidělování povolenek stanoveným v příloze IX.

Článek 48a

Přidělování povolenek po jejich prodeji členským státem

Pokud správce rejstříku dostane po odprodeji povolenek z vlastnictví členského státu pokyn od příslušného orgánu, převede část podílu povolenek z vkladního účtu smluvní strany na osobní vkladní účet nebo vkladní účet provozovatele zařízení náležející kupci povolenek.

Povolenky převáděné v rámci jednoho rejstříku se převádějí postupem „vnitřního převodu“ stanoveným v příloze IX. Povolenky převáděné mezi rejstříky se převádějí postupem „vnějšího převodu“ (2008–2012 a dále) stanoveným v příloze IX.

▼C1

ODDÍL 3

Převody a způsobilost

Článek 49

Převody povolenek a kjótských jednotek držiteli účtů

1. Správce registru provádí převody mezi účty uvedenými v čl. 11 odst. 1 a 2:

a) v rámci svého registru podle požadavku držitele účtu postupem vnitřního převodu uvedeným v příloze IX;

b) mezi registry podle požadavku držitele účtu pro povolenky na období 2005–2007 postupem vnějšího převodu (2005–2007) uvedeným v příloze IX; a

c) mezi registry podle požadavku držitele účtu pro povolenky vydané na období 2008–2012 a následná pětiletá období a kjótské jednotky postupem vnějšího převodu (2008–2012 a dále) uvedeným v příloze IX.

2. Povolenky mohou být převedeny pouze z účtu v registru na účet v registru třetí země nebo registru CDM nebo získány z účtu v registru třetí země nebo z registru CDM na účet v registru, pokud byla uzavřena dohoda v souladu s čl. 25 odst. 1 směrnice 2003/87/ES a tyto převody jsou v souladu s jakýmikoli ustanoveními týkajícími se vzájemného uznávání povolenek podle dohody vypracované Komisí podle čl. 25 odst. 2 směrnice 2003/87/ES.

Článek 50

Způsobilost a rezerva v období závazku

1. ►M1 Je-li zřízeno komunikační spojení mezi nezávislou evidencí transakcí UNFCC a nezávislou evidencí transakcí Společenství podle článku 7 tohoto nařízení, nesmí členský stát převést nebo získat ERU nebo AAU dříve, než uplyne 16 měsíců od předložení jeho zprávy podle čl. 7 odst. 1 rozhodnutí č. 280/2004/ES, pokud sekretariát UNFCCC nesdělí tomuto členskému státu, že nebudou zahájeny postupy zjišťování shody. ◄

Pokud sekretariát UNFCCC podle článku 8 rozhodnutí č. 280/2004/ES informuje členský stát, že neplní požadavky pro povolení převodu nebo získání ERU nebo AAU nebo použití CER, příslušný orgán členského státu vydá pokyn, aby správce registru tyto transakce vyžadující způsobilost nezahajoval.

▼M1

2. Pokud po 1. lednu 2008 klesne množství ERU, CER, AAU a RMU platných pro příslušné pětileté období uložených na vkladních účtech smluvní strany, vkladních účtech provozovatele zařízení, osobních vkladních účtech a účtech pro zrušení ve členském státě na hodnotu o méně než 1 % vyšší, než činí rezerva v období závazku vypočtená jako 90 % množství přiděleného členskému státu nebo jako 100 % pětinásobku jeho naposledy kontrolovaných zásob, přičemž se použije hodnota, která je nižší, oznámí hlavní správce tuto skutečnost příslušnému členskému státu.

▼C1

ODDÍL 4

Ověřené emise

▼M1

Článek 51

Ověřené emise zařízení

1. Po uspokojivém ověření zprávy provozovatele zařízení o emisích zařízení v předcházejícím roce v souladu s požadavky definovanými členskými státy podle přílohy V směrnice 2003/87/ES každý ověřovatel, včetně příslušných orgánů jednajících jako ověřovatelé, zapíše nebo schválí zápis ověřených emisí pro dané zařízení za daný rok do oddílu tabulky ověřených emisí určeného pro dané zařízení za daný rok postupem aktualizace ověřených emisí stanoveným v příloze VIII tohoto nařízení.

2. Správce rejstříku může zakázat zapsání ročních ověřených emisí zařízení, dokud příslušný orgán neobdrží zprávu o ověřených emisích pro dané zařízení, předloženou provozovateli zařízení podle čl. 14 odst. 3 směrnice 2003/87/ES, a nepovolí rejstříku zápis ročních ověřených emisí.

3. Příslušný orgán může vydat pokyn, aby správce rejstříku upravil roční ověřené emise pro zařízení za předchozí rok s cílem zajistit soulad s požadavky stanovenými členským státem podle přílohy V směrnice 2003/87/ES, a to tím, že zapíše opravené roční ověřené emise pro dané zařízení za daný rok do oddílu tabulky ověřených emisí určeného do oddílu tabulky ověřených emisí určeného pro dané zařízení za daný rok postupem aktualizace ověřených emisí stanoveným v příloze VIII tohoto nařízení.

4. Vydá-li příslušný orgán pokyn, aby správce rejstříku upravil roční ověřené emise pro zařízení za předchozí rok po lhůtě pro odevzdání povolenek ve výši rovnající se celkovým emisím zařízení v řečeném předchozím roce stanovené v čl. 6 odst. 2 směrnice 2003/87/ES, umožní hlavní správce takovou úpravu pouze tehdy, pokud mu bylo oznámeno rozhodnutí příslušného orgánu o novém stavu shody platném pro dané zařízení v důsledku úpravy ověřených emisí.

▼C1

ODDÍL 5

Odevzdání povolenek

Článek 52

Odevzdání povolenek

Provozovatel zařízení odevzdá povolenky pro zařízení nebo je žádost považována za předloženou, pokud tak stanoví právní předpisy členského státu, tak, že požádá správce registru, aby:

▼C1

a) převedl určitý počet povolenek pro určitý rok z příslušného vkladového účtu provozovatele zařízení na vkladový účet smluvní strany v tomto registru;

b) zapsal počet převedených povolenek do části tabulky odevzdaných povolenek pro dané zařízení v daném roce.

Převod a zápis se provedou postupem odevzdání povolenek uvedeným v příloze IX.

Článek 53

Použití CER a ERU

Použití CER a ERU provozovatelem zařízení v souladu s článkem 11a směrnice 2003/87/ES u daného zařízení proběhne tak, že provozovatel zařízení požádá správce registru, aby:

a) převedl určitý počet CER nebo ERU pro určitý rok z příslušného vkladového účtu provozovatele zařízení na vkladový účet smluvní strany v tomto registru;

b) zapsal počet převedených CER a ERU do části tabulky odevzdaných povolenek pro dané zařízení v daném roce.

Od 1. ledna 2008 bude správce registru přijímat pouze žádosti o použití CER a ERU do výše procentního podílu přídělu pro každé zařízení, definovaného členským státem tohoto správce v národním alokačním plánu pro toto období.

Převod a zápis se provedou postupem odevzdání povolenek uvedeným v příloze IX.

Článek 54

Odevzdání povolenek z důvodu vyšší moci

Vydání povolenek z důvodu vyšší moci v souladu s článkem 43 je odevzdáním těchto povolenek z důvodu vyšší moci.

▼M1

Článek 55

Výpočet stavu shody

Po provedení zápisu do části tabulky odevzdaných povolenek nebo tabulky ověřených emisí určených pro dané zařízení stanoví správce rejstříku:

a) za roky 2005, 2006 a 2007 stav shody pro zařízení a pro každý rok tím, že vypočte součet všech povolenek odevzdaných podle článků 52, 53 a 54 za období 2005–2007, od něhož odečte součet všech ověřených emisí za současné pětileté období včetně probíhajícího roku;

b) za rok 2008 a každý následující rok stav shody pro zařízení a pro každý rok tím, že vypočte součet všech povolenek odevzdaných podle článků 52, 53 a 54 za probíhající období, od něhož odečte součet všech ověřených emisí od roku 2008 do současnosti včetně probíhajícího roku a přičte opravný faktor.

Opravný faktor podle písmene b) je nulový, pokud je výsledek výpočtu pro rok 2007 vyšší než nula, avšak zůstane rovný výsledku výpočtu pro rok 2007, pokud je toto číslo nižší než nula nebo rovno nule.

▼C1

Článek 56

Zápisy do tabulky shody

1. Správce registru zanese údaj o shodě zařízení vypočtený podle článku 55 pro jednotlivé roky do části tabulky shody určené pro toto zařízení.

2. Dne 1. května 2006 a 1. května každého následujícího roku oznámí správce registru tabulku shody příslušnému orgánu. Kromě toho správce registru oznámí příslušnému orgánu veškeré změny zápisů v tabulce shody za předchozí rok.

▼M1

Článek 57

Zápisy do tabulky ověřených emisí

Pokud nebyl 1. května 2006 a 1. května každého následujícího roku do tabulky ověřených emisí pro zařízení zanesen žádný údaj o ověřených emisích za předcházející rok, nebude v tabulce ověřených emisí uvedena žádná náhradní hodnota emisí podle čl. 16 odst. 1 směrnice 2003/87/ES, která nebyla vypočtena co možná nejvíce v souladu s požadavky stanovenými členským státem podle přílohy V směrnice 2003/87/ES.

▼C1

ODDÍL 6

Zrušení a odebrání

Článek 58

Zrušení a odebrání odevzdaných povolenek a povolenek z důvodu vyšší moci pro období 2005–2007

▼M1

Ve dnech 30. června 2006, 2007 a 2008 zruší správce rejstříku určitý počet povolenek, CER a povolenek z důvodu vyšší moci na vkladním účtu smluvní strany v souladu s články 52, 53 a 54. Počet povolenek, CER a povolenek z důvodu vyšší moci ke zrušení se rovná v té době aktuálnímu celkovému počtu odevzdaných povolenek zanesených do tabulky odevzdaných povolenek za období od 1. ledna 2005 do okamžiku zrušení v roce 2006, od okamžiku zrušení v roce 2006 do okamžiku zrušení v roce 2007 a od okamžiku zrušení v roce 2007 do okamžiku zrušení v roce 2008.

▼C1

Zrušení se provede převodem CER s výjimkou CER vyplývajících z projektů uvedených v čl. 11a odst. 3 směrnice 2003/87/ES z vkladového účtu smluvní strany účet na účet pro zrušení pro období 2008–2012 a převodem povolenek a povolenek z důvodu vyšší moci z vkladového účtu smluvní strany na účet pro odebrání pro období 2005–2007 postupem odebrání (2005–2007) uvedeným v příloze IX.

Článek 59

Zrušení a odebrání odevzdaných povolenek pro období 2008–2012 a následná období

Ve dnech 30. června 2009 a 30. června každého následujícího roku zruší správce registru povolenky odevzdané v období 2008–2012 a v každém následujícím pětiletém období postupem odebrání (2008–2012 a dále) uvedeným v příloze IX tak, že:

a) přepočítá určitý počet povolenek vydaných na pětileté období a držených na vkladovém účtu smluvní strany, který se rovná celko-

▼C1

vému počtu povolenek odevzdaných podle článku 52, jenž byl zanesen do tabulky odevzdaných povolenek od 1. ledna 2008 do 30. června 2009 a od 30. června předcházejícího roku do 30. června roku následujícího, na AAU tím, že odstraní prvek povolenky ze samostatného identifikačního kódu všech těchto AAU, které obsahují prvky uvedené v příloze VI; a

b) převede určitý počet kjótských jednotek typu určeného příslušným orgánem s výjimkou kjótských jednotek vyplývajících z projektů uvedených v čl. 11a odst. 3 směrnice 2003/87/ES, který se rovná celkovému počtu povolenek odevzdaných podle článků 52 a 53 zanesených do tabulky odevzdaných povolenek od 1. ledna 2008 do 30. června 2009 a od 30. června předcházejícího roku do 30. června následujícího roku, z vkladového účtu smluvní strany na účet pro odebrání pro příslušné období.

ODDÍL 7

Zrušení a nahrazení

Článek 60

Zrušení a nahrazení povolenek vydaných pro období 2005–2007

Dne 1. května 2008 každý správce registru zruší a, dostane-li příslušný pokyn od příslušného orgánu, nahradí povolenky ve svém registru postupem zrušení a nahrazení povolenek uvedeném v příloze IX tak, že:

▼M1

a) převede určitý počet povolenek, který se rovná počtu povolenek vedených v rejstříku vydaných jakýmkoli rejstříkem v období 2005–2007 sníženému o počet povolenek odevzdaných podle článků 52 a 54 od okamžiku odebírání k 30. červnu předcházejícího roku do okamžiku zrušení a nahrazení, z jejich vkladních účtů stanovených v čl. 11 odst. 1 a 2 na účet pro zrušení pro období 2005–2007;

▼C1

b) dostane-li příslušného orgánu pokyn, vydá určitý počet náhradních povolenek upřesněný příslušným orgánem tak, že přepočítá odpovídající množství AAU vydaných v období 2008–2012 a držených na vkladových účtech smluvní strany na povolenky tak, že doplní prvek povolenky do samostatného identifikačního kódu každé AAU, která obsahuje prvky uvedené v příloze VI;

c) převede náhradní povolenky uvedené v písmenu b) z vkladového účtu smluvní strany na vkladové účty provozovatele zařízení a osobní vkladové účty určené příslušným orgánem, z nichž byly povolenky převedeny podle písmene a).

Článek 61

Zrušení a nahrazení povolenek vydaných pro období 2008–2012 a následující období

Ve dnech 1. května 2013 a 1. května každého následujícího pětiletého období každý správce registru zruší a nahradí povolenky držené v registru postupem zrušení a nahrazení povolenek uvedeným v příloze IX tak, že:

a) převede všechny povolenky vydané pro předcházející pětileté období z vkladových účtů provozovatele zařízení a z osobních vkladových účtů na vkladový účet smluvní strany;

b) přepočítá určitý počet povolenek, který se rovná se počtu povolenek vydaných v předcházejícím pětiletém období sníženému o počet povolenek odevzdaných podle článku 52 od 30. června předcházejí-

▼C1

cího roku na AAU tím, že odstraní prvek povolenky ze samostatného identifikačního kódu jednotlivých AAU, které obsahují prvky uvedené v příloze VI;

c) vydá odpovídající množství náhradních povolenek tak, že přepočítá AAU vydané pro probíhající období na vkladovém účtu smluvní strany tím, že přidá prvek povolenky do samostatného identifikačního kódu jednotlivých AAU, které obsahují prvky uvedené v příloze VI;

d) převede určitý počet těchto povolenek vydaných podle písmene c) pro probíhající období z vkladového účtu smluvní strany na vkladové účty jednotlivých provozovatelů zařízení a osob, ze kterých byly podle písmene a) převedeny v počtu rovnajícím se počtu povolenek, které byly z těchto účtů převedeny podle písmene a).

ODDÍL 8

Dobrovolné zrušení a odebrání

Článek 62

Dobrovolné zrušení povolenek a kjótských jednotek

1. Správce registru vyhoví žádosti držitele účtu podle čl. 12 odst. 4 směrnice 2003/87/ES o dobrovolné zrušení povolenek nebo kjótských jednotek, pokud na jeho vkladový účtu nějaké jsou. Dobrovolné zrušení povolenek a kjótských jednotek se provede v souladu s odstavci 2 a 3.

2. Za povolenky vydané v období 2005–2007 převede správce registru určitý počet povolenek upřesněný držitelem účtu z jeho účtu na účet pro zrušení pro období 2005–2007 postupem zrušení povolenek (období 2005–2007) uvedeným v příloze IX.

3. Za kjótské jednotky a povolenky vydané pro období 2008–2012 a následujících pětiletých obdobích převede správce registru počet Kjótských jednotek nebo povolenek upřesněných držitelem účtu z jeho účtu na příslušný účet pro zrušení pro období 2008–2012 a následná pětiletá období postupem zrušení (2008–2012 a dále) uvedeným v příloze IX.

4. Povolenky a kjótské jednotky držené na účtu pro zrušení nesmějí být převedeny na žádný jiný účet v systému registrů nebo na jiný účet v registru CDM nebo v registru třetí strany.

Článek 63

Odebrání kjótských jednotek

▼M1

1. Pokud správce rejstříku dostane od příslušného orgánu členského státu pokyn, převede jakékoli množství a jakýkoli typ kjótských jednotek upřesněných tímto orgánem, které dosud nebyly podle článku 59 odebrány z vkladního účtu smluvní strany, na příslušný účet pro odebrání ve svém rejstříku postupem „odebrání kjótských jednotek (období 2008–2012 a dále)“ stanoveným v příloze IX.

▼C1

2. Provozovateli zařízení nebo osobě není umožněno převést povolenky z vkladového účtu provozovatele zařízení nebo osoby na účet pro odebrání.

3. Kjótské jednotky na účtu pro odebrání nemohou být převedeny na žádný jiný účet v registru nebo na žádný účet v registru CDM nebo v registru třetí země.

▼M1

KAPITOLA VA

PROVOZOVÁNÍ REJSTŘÍKŮ ČLENSKÝCH STÁTŮ, KTERÉ NEMAJÍ AAU

Článek 63a

Provozování rejstříků členských států, které nemají AAU

1. Členské státy, které nemohou vydávat AAU z jiných důvodů než z důvodu nezpůsobilosti k převodu a získávání ERU a AAU a používání CER podle ustanovení rozhodnutí 11/CMP.1 Kjótského protokolu k UNFCCC, zřídí, provozují a udržují své rejstříky v souladu s rejstříkem Společenství. Na tyto rejstříky se nepoužije čl. 3 odst. 3, článek 4, čl. 6 odst. 1, čl. 11 odst. 1, 3 a 4, čl. 30 odst. 1, články 34, 35, 36, čl. 44 odst. 3, článek 45, čl. 49 odst. 1 a články 59, 60, 61 a 65.

2. Rejstříky provozované podle odstavce 1 musí být od 1. ledna 2008 schopny správně provádět postupy, které se na ně vztahují podle příloh VIII, IX, X, XI a XIa.

Článek 63b

Komunikační spojení mezi rejstříky provozovanými podle článku 63a a nezávislou evidencí transakcí Společenství

Rejstříky provozované podle článku 63a komunikují s nezávislou evidencí transakcí Společenství prostřednictvím komunikačního spojení zřízeného rejstříkem Společenství.

Po úspěšném dokončení testovacích postupů stanovených v příloze XIII a zahajovacích postupů stanovených v příloze XIV uvede hlavní správce komunikační spojení v činnost a uvědomí o tom správce rejstříku Společenství.

Článek 63c

Rejstříky provozované podle článku 63a: zjištění rozporů a nesouladů nezávislou evidencí transakcí UNFCCC

Nezávislá evidence transakcí UNFCCC informuje rejstřík provozovaný podle článku 63a o jakémkoli rozporu zjištěném v postupu, který tento rejstřík zahájil prostřednictvím správce rejstříku Společenství.

Rejstřík provozovaný podle článku 63a postup ukončí a správce rejstříku Společenství o tom informuje nezávislou evidenci transakcí UNFCCC. Správce rejstříku provozovaného podle článku 63a a správci jakýchkoli dalších dotčených rejstříků okamžitě informují příslušné držitele účtů o tom, že postup byl ukončen.

Článek 63d

Rejstříky provozované podle článku 63a: ukončení postupů týkajících se účtů, automatických úprav tabulky národního alokačního plánu a ověřených emisí

Je-li zřízeno komunikační spojení mezi oběma nezávislými evidencemi transakcí a jsou-li postupy týkající se účtů, ověřených emisí a automatických úprav tabulky národního alokačního plánu směrovány přes nezávislou evidenci transakcí UNFCCC, jsou tyto postupy považovány za ukončené, až obě nezávislé evidence transakcí úspěšně oznámí rejstříku Společenství, že v návrhu zaslaném rejstříkem provozovaným podle článku 63a nezjistily žádné rozpory.

▼M1

Ve všech případech lišících se od případů stanovených v prvním odstavci jsou všechny postupy podle příloh VIII a XIa považovány za ukončené, když nezávislá evidence transakcí Společenství úspěšně oznámí rejstříku Společenství, že v návrhu zaslaném rejstříkem provozovaným podle článku 63a nezjistila žádné rozpory.

Článek 63e

Rejstříky provozované podle článku 63a: ukončení postupů týkajících se transakcí v rámci rejstříků

Všechny postupy stanovené v příloze IX, s výjimkou postupu vnějšího převodu, jsou považovány za ukončené v okamžiku, kdy obě nezávislé evidence transakcí informují rejstřík Společenství, že v návrhu zaslaném rejstříkem provozovaným podle článku 63a nezjistily žádný rozpor, a kdy rejstřík provozovaný podle článku 63a úspěšně zašle oběma nezávislým evidencím transakcí potvrzení, že zaktualizoval své záznamy v souladu s daným návrhem.

Před zřízením komunikačního spojení mezi nezávislou evidencí transakcí Společenství a nezávislou evidencí transakcí UNFCCC jsou však všechny postupy stanovené v příloze IX, s výjimkou postupu vnějšího převodu, považovány za ukončené v okamžiku, kdy nezávislá evidence transakcí Společenství informuje rejstřík Společenství, že v návrhu zaslaném rejstříkem provozovaným podle článku 63a nezjistila žádné rozpory, a kdy rejstřík provozovaný podle článku 63a úspěšně zašle nezávislé evidenci transakcí Společenství potvrzení, že zaktualizoval své záznamy v souladu se svým vlastním návrhem.

Článek 63f

Rejstříky provozované podle článku 63a: ukončení postupu vnějšího převodu

Postup vnějšího převodu týkající se rejstříku provozovaného podle článku 63a je považován za ukončený v okamžiku, kdy obě nezávislé evidence transakcí informují přijímající rejstřík (nebo rejstřík Společenství, je-li přijímající rejstřík rejstříkem provozovaným podle článku 63a) o tom, že v návrhu zaslaném zahajovacím rejstříkem (nebo rejstříkem Společenství, je-li zahajovací rejstřík rejstříkem provozovaným podle článku 63a) nezjistily žádné rozpory, a kdy přijímající rejstřík (nebo rejstřík Společenství, je-li přijímající rejstřík rejstříkem provozovaným podle článku 63a) úspěšně zašle oběma nezávislým evidencím transakcí potvrzení o tom, že zaktualizoval své záznamy v souladu s návrhem zahajovacího rejstříku.

Před zřízením komunikačního spojení mezi nezávislou evidencí transakcí Společenství a nezávislou evidencí transakcí UNFCCC je však postup vnějšího převodu týkající se rejstříku provozovaného podle článku 63a považován za ukončený v okamžiku, kdy nezávislá evidence transakcí Společenství informuje přijímající rejstřík (nebo rejstřík Společenství, je-li přijímající rejstřík rejstříkem provozovaným podle článku 63a) o tom, že v návrhu zaslaném zahajovacím rejstříkem (nebo rejstříkem Společenství, je-li zahajovací rejstřík rejstříkem provozovaným podle článku 63a) nezjistila žádné rozpory, a kdy přijímající rejstřík (nebo rejstřík Společenství, je-li přijímající rejstřík rejstříkem provozovaným podle článku 63a) úspěšně zašle nezávislé evidenci transakcí Společenství potvrzení o tom, že zaktualizoval své záznamy v souladu s návrhem zahajovacího rejstříku.

▼M1

Článek 63g

Rejstříky provozované podle článku 63a: oprávnění

Totožnost rejstříků provozovaných podle článku 63a u nezávislé evidence transakcí UNFCCC se ověřuje přes rejstřík Společenství pomocí numerických osvědčení vydaných sekretariátem UNFCCC nebo jím určeným subjektem.

Nicméně do zřízení komunikačního spojení mezi nezávislou evidencí transakcí Společenství a nezávislou evidencí transakcí UNFCCC se totožnost rejstříků ověřuje u nezávislé evidence transakcí Společenství prostřednictvím rejstříku Společenství pomocí numerických osvědčení a uživatelských jmen a hesel, jak je stanoveno v příloze XV. Komise nebo subjekt, který Komise určí, jedná jako opravňující orgán v souvislosti se všemi numerickými osvědčeními a přiděluje uživatelská jména a hesla.

Článek 63h

Zvláštní ustanovení týkající se některých povinností správců rejstříků provozovaných podle článku 63a

Povinnosti stanovené v článku 71 a čl. 72 odst. 2 a 3 plní v souvislosti s rejstříky provozovaným podle článku 63a správce rejstříku Společenství.

Článek 63i

Rejstříky provozované podle článku 63a: účty

1. Rejstříky provozované podle článku 63a musí obsahovat nejméně dva vkladní účty smluvní strany, zřízené v souladu s článkem 12.

2. Povolenky s počátečním typem jednotky 1 smějí být drženy pouze na jednom z vkladních účtů smluvní strany a žádný z vkladních účtů smluvní strany kromě účtu, na němž jsou uloženy povolenky s počátečním typem jednotky 1, se nesmí účastnit vnějších převodů mezi rejstříky provozovanými podle článku 63a a jinými rejstříky. Vkladní účet smluvní strany, na němž jsou uloženy povolenky s počátečním typem jednotky 1, se nepoužívá k jiným transakcím než k vnějším převodům mezi rejstříky provozovanými podle článku 63a a jinými rejstříky a ukládají se na něj pouze jednotky s počátečním typem 1.

3. Vkladové účty provozovatele zařízení vytvořené podle čl. 11 odst. 2 nesmějí při ukončení transakce obsahovat povolenky s počátečním typem jednotky 1. Osobní vkladové účty v rejstřících provozovaných podle článku 63a se nesmějí účastnit vnějších převodů mezi rejstříky provozovanými podle článku 63a a jinými rejstříky.

Článek 63j

Rejstříky provozované podle článku 63a: tabulka národního alokačního plánu pro období 2008–2012 a každé následující pětileté období

Po provedení úpravy tabulky národního alokačního plánu podle čl. 44 odst. 2, které proběhne po vydání povolenek podle článku 45 a kterým se sníží celkový počet povolenek vydaných podle článku 45 pro období 2008–2012 nebo pro následná pětiletá období, převedou rejstříky provozované podle článku 63a určitý počet povolenek stanovený příslušným orgánem z vkladních účtů stanovených v čl. 11 odst. 2 a článku 63i a obsahujících povolenky na účet pro zrušení pro příslušné období vedený rejstříkem Společenství.

▼M1

Článek 63k

Rejstříky provozované podle článku 63a: vydávání povolenek

Po zanesení tabulky národního alokačního plánu do nezávislé evidence transakcí Společenství a jsou-li splněny podmínky čl. 44 odst. 2, vydá správce rejstříku provozovaného podle článku 63a do 28. února prvního roku období 2008–2012 a do 28. února prvního roku každého následujícího pětiletého období celkový počet povolenek stanovený v tabulce národního alokačního plánu a umístí jej na vkladní účet smluvní strany.

Při vydávání povolenek přidělí správce rejstříku každé povolence samostatný identifikační kód jednotky obsahující prvky stanovené v příloze VI; počáteční typ jednotky je 0 a doplňkový typ jednotky je 4.

Povolenky se vydávají postupem vydávání povolenek (rejstříky uvedené v článku 63a) stanoveným v příloze IX.

Článek 63l

Rejstříky provozované podle článku 63a: převody povolenek mezi vkladními účty provozovatelů zařízení v rejstřících provozovaných podle článku 63a a jinými rejstříky

1. Rejstříky provozované podle článku 63a provedou jakýmkoli držitelem účtu vyžádaný převod povolenek s počátečním typem jednotky 0 a doplňkovým typem jednotky 4 mezi vkladními účty:

a) v rámci svého rejstříku postupem vnitřního převodu stanoveným v příloze IX;

b) mezi dvěma rejstříky provozovanými podle článku 63a postupem „převodu mezi dvěma rejstříky uvedenými v článku 63a“ stanoveným v příloze IX;

c) mezi rejstříkem provozovaným podle článku 63a a jiným rejstříkem postupem „vnějšího převodu (mezi rejstříkem provozovaným podle článku 63a a jiným rejstříkem)“ stanoveným v příloze IX. Držitelé osobních vkladních účtů nesmí požadovat převody povolenek s počátečním typem jednotky 0 a doplňkovým typem jednotky 4 do rejstříků, které nejsou provozovány podle článku 63a. Nezávislá evidence transakcí Společenství zastaví jakékoli transakce, které by vedly k převodu povolenek s počátečním typem jednotky 0 a doplňkovým typem jednotky 4 do rejstříků, které nejsou provozovány podle článku 63a.

Článek 63m

Rejstříky provozované podle článku 63a: zrušení podle článku 58 nebo článku 62

Při zrušení nebo odebrání podle článku 58 nebo dobrovolném zrušení podle článku 62, provede správce rejstříku provozovaného podle článku 63a zrušení převodem povolenek podle požadavků článku 58 nebo 62 na účet pro zrušení nebo účet pro odebrání vedený rejstříkem Společenství.

Článek 63n

Rejstříky provozované podle článku 63a: zrušení a odebrání odevzdaných povolenek a CER pro období 2008–2012 a následná období

1. Do 30. června 2009 a k 30. červnu každého následujícího roku zruší správce rejstříku provozovaného podle článku 63a určitý počet

▼M1

povolenek a CER na vkladním účtu smluvní strany v souladu s články 52 a 53.

Počet povolenek a CER ke zrušení je roven celkovému počtu odevzdaných povolenek zanesených do tabulky odevzdaných povolenek za období od 1. ledna prvního roku příslušného období do 31. května následujícího roku a od 1. června předchozího roku do 31. května každého z následujících let.

2. Zrušení se provede převodem povolenek a CER, s výjimkou CER vyplývajících z projektů stanovených v čl. 11a odst. 3 směrnice 2003/87/ES, z vkladního účtu smluvní strany na účet pro zrušení pro příslušné období vedený rejstříkem Společenství postupem „odebrání (rejstříky uvedené v článku 63a)“ stanoveným v příloze IX.

Článek 63o

Rejstříky provozované podle článku 63a: zrušení a nahrazení povolenek vydaných pro období 2005–2007

1. Dne 1. května 2008 každý správce rejstříku provozovaného podle článku 63a zruší a, dostane-li příslušný pokyn od příslušného orgánu, nahradí povolenky ve svém rejstříku postupem zrušení a nahrazení povolenek stanoveným v příloze IX tak, že:

a) převede určitý počet povolenek, který se rovná počtu povolenek vydaných v období 2005–2007 sníženému o počet povolenek odevzdaných podle článků 52 a 54 od 30. června předcházejícího roku do okamžiku zrušení a nahrazení, z jejich vkladních účtů stanovených v čl. 11 odst. 2 a článku 63i na účet pro zrušení pro období 2005–2007 vedený rejstříkem Společenství;

b) dostane-li od příslušného orgánu pokyn, vydá určitý počet náhradních povolenek upřesněný příslušným orgánem tak, že vydá stejný počet povolenek pro období 2008–2012, přičemž dá každé povolence identifikační kód jednotky obsahující prvky stanovené v příloze VI;

c) převede náhradní povolenky stanovené v písmeni b) z vkladního účtu smluvní strany na vkladní účty provozovatele zařízení a osobní vkladní účty určené příslušným orgánem, z nichž byly povolenky převedeny podle písmene a).

Článek 63p

Rejstříky provozované podle článku 63a: zrušení a nahrazení povolenek vydaných pro období 2008–2012 a následná období

1. Ve dnech 1. května 2013 a 1. května každého následujícího pětiletého období každý správce rejstříku provozovaného podle článku 63a zruší a nahradí povolenky ve svém rejstříku postupem zrušení a nahrazení stanoveným v příloze IX tak, že:

a) převede určitý počet povolenek, který se rovná počtu povolenek vydaných za předchozí pětileté období sníženému o počet povolenek odevzdaných podle článku 52 od 31. května předcházejícího roku, z jejich vkladních účtů stanovených v čl. 11 odst. 2 a článku 63i na účet pro zrušení pro příslušné období vedený rejstříkem Společenství;

b) vydá stejný počet náhradních povolenek s doplňkovým typem jednotky 4 pro probíhající období, opatří každou z těchto povolenek samostatným identifikačním kódem obsahujícím prvky stanovené v příloze VI a umístí je na vkladní účet smluvní strany;

c) převede určitý počet těchto povolenek vydaných podle písmene b) pro probíhající období, který se rovná počtu povolenek, které byly z těchto účtů převedeny podle písmene a), z vkladního účtu smluvní

▼M1

strany na vkladní účty jednotlivých provozovatelů zařízení a osob, z nichž byly podle písmene a) převedeny.

▼C1

KAPITOLA VI

BEZPEČNOSTNÍ NORMY, OPRÁVNĚNÍ A PŘÍSTUPOVÁ PRÁVA

Článek 64

Bezpečnostní normy

1. Všechny registry dodržují bezpečnostní normy uvedené v příloze XV.

2. Nezávislá evidence transakcí Společenství dodržuje bezpečnostní normy uvedené v příloze XV.

Článek 65

Oprávnění

Členské státy a Společenství použijí numerická osvědčení vydaná UNFCCC nebo jí určeným subjektem, aby oprávnily své registry a nezávislou evidenci transakcí Společenství u nezávislé evidence transakcí UNFCCC.

Od 1. ledna 2005 do zřízení komunikačního spojení mezi nezávislou evidencí transakcí Společenství a nezávislou evidencí transakcí UNFCCC se však totožnost jednotlivých registrů a nezávislé evidence transakcí Společenství ověřuje pomocí numerických osvědčení a uživatelských jmen a hesel, jak je uvedeno v příloze XV. Komise nebo subjekt, který Komise určí, jedná jako opravňující orgán v souvislosti se všemi numerickými osvědčeními a přiděluje uživatelská jména a hesla.

Článek 66

Přístup do registrů

1. Zmocněný zástupce má přístup pouze k účtům v registru, k nimž má přístupová práva, nebo může požádat o zahájení postupu, o který může podle článku 23 požádat. Tento přístup nebo tyto žádosti se provádějí prostřednictvím bezpečné oblasti webové stránky daného registru.

Správce registru vydá každému zmocněnému zástupci uživatelské jméno a heslo, které mu umožní přístup na úrovni účtů nebo postupů, pro které má oprávnění. Správci registru mohou podle vlastního uvážení uplatnit další bezpečnostní požadavky, pokud jsou v souladu s tímto nařízením.

2. Správce registru může předpokládat, že uživatel, který zadal správné uživatelské jméno a heslo, je zmocněným zástupcem registrovaným pod tímto uživatelským jménem a heslem až do okamžiku, kdy zmocněný zástupce informuje správce registru, že bezpečnost jeho hesla byla znehodnocena a požádá o nové heslo. Správce registru okamžitě vydá náhradní heslo.

3. Správce registru zajistí, aby byla bezpečná oblast webové stránky registru přístupná všem počítačům, které používají běžně dostupný internetový prohlížeč. Komunikace mezi zmocněnými zástupci a bezpečnou oblastí webové stránky registru je zakódována v souladu s bezpečnostními normami uvedenými v příloze XV.

▼C1

4. Správce registru přijme nezbytná opatření, aby zajistil, že nedojde k neoprávněnému přístupu do zabezpečených oblastí webové stránky registru.

Článek 67

Pozastavení přístupu k účtům

1. Hlavní správce a každý správce registru mohou pozastavit platnost přístupového hesla zmocněného zástupce k účtům nebo postupům, kam by jinak přístup měl, pouze pokud se zmocněný zástupce:

a) pokusil získat přístup k účtům nebo postupům, ke kterým přístup nemá;

b) opakovaně se pokoušel o přístup k účtu nebo postupu s použitím nesprávného uživatelského jména nebo hesla; nebo

c) se pokouší nebo se pokusil o poškození bezpečnosti registru nebo systému registrů,

nebo má správce pádný důvod věřit, že zmocněný zástupce takto jednal nebo jedná.

2. Pokud je přístup k vkladovému účtu provozovatele zařízení pozastaven podle odstavce 1 nebo podle článku 69 mezi 28. dubnem a 30. dubnem v kterémkoliv roce od roku 2006, odevzdá správce registru, pokud je požádán držitelem účtu a po doložení totožnosti jeho zmocněného zástupce prostřednictvím podkladů, určitý počet povolenek a použije určitý počet CER a ERU upřesněný držitelem účtu postupem odevzdání povolenek uvedeným v článcích 52 a 53 a v příloze IX.

KAPITOLA VII

DOSTUPNOST A SPOLEHLIVOST INFORMACÍ

Článek 68

Dostupnost a spolehlivost registrů a nezávislé evidence transakcí Společenství

Hlavní správce a každý správce registru učiní veškeré náležité kroky, aby zajistili, že:

a) registr je pro držitele účtu přístupný 24 hodin denně 7 dní v týdnu a že komunikační spojení mezi registrem a nezávislou evidencí transakcí Společenství je udržováno 24 hodin denně 7 dní v týdnu, tedy poskytne podpůrný hardware a software pro případ poruchy provozu základního hardwaru a softwaru;

b) registr a nezávislá evidence transakcí Společenství neprodleně reagují na požadavky držitelů účtu.

Zajistí, aby registr a nezávislá evidence transakcí Společenství obsahovaly odolné systémy a postupy pro zabezpečení všech údajů a včasné obnovení všech údajů a operací v případě pohromy.

Vyvíjejí úsilí, aby byl provoz registru a nezávislé evidence transakcí Společenství přerušován co nejméně.

Článek 69

Pozastavení přístupu

Hlavní správce může pozastavit přístup do nezávislé evidence transakcí Společenství a správce registru může pozastavit přístup do svého registru, pokud dojde k porušení bezpečnosti nezávislé evidence tran-

▼C1

sakcí Společenství nebo registru, které ohrožuje integritu nezávislé evidence transakcí Společenství nebo registru nebo integritu systému registrů nebo jsou-li podobně ovlivněna podpůrná zařízení podle článku 68.

Článek 70

Oznámení o pozastavení přístupu

1. V případě porušení bezpečnosti nezávislé evidence transakcí Společenství, které by mohlo vést k pozastavení přístupu, hlavní správce neprodleně informuje správce registrů o ohrožení registrů.

2. V případě porušení bezpečnosti registru, které by mohlo vést k pozastavení přístupu, příslušný správce registru neprodleně informuje hlavního správce, který neprodleně informuje ostatní správce registrů o ohrožení registrů.

3. Pokud správce registru zjistí, že je nezbytné pozastavit přístup k účtům nebo jiným operacím registru, podá v náležitém předstihu oznámení o pozastavení příslušným držitelům účtů, ověřovatelům, hlavnímu správci a správcům ostatních registrů.

4. Pokud se hlavní správce dozví, že je nezbytné pozastavit přístup k operacím nezávislé evidence transakcí Společenství, podá všem správcům registrů v náležitém předstihu oznámení o pozastavení.

5. Oznámení podle odstavců 3 a 4 obsahují předpokládanou délku pozastavení a jsou zřetelně umístěna ve veřejné části webové stránky registru nebo ve veřejné části webové stránky nezávislé evidence transakcí Společenství.

Článek 71

Testovací oblast každého registru a nezávislé evidence transakcí Společenství

1. Každý správce registru zřídí testovací oblast, kde je možné testovat nové verze nebo vydání registru postupy testování uvedenými v příloze XIII, aby bylo zajištěno, že:

a) všechny testovací postupy u nové verze nebo vydání registru jsou prováděny tak, aby se neomezila dostupnost verze nebo vydání registru, která má v daný okamžik komunikační spojení s nezávislou evidencí transakcí Společenství nebo nezávislou evidencí transakcí UNFCCC pro držitele účtů, a

b) komunikační spojení mezi novou verzí nebo vydáním registru a nezávislou evidencí transakcí Společenství jsou zřízena a uvedena v činnost tak, aby držitelům účtů bylo způsobeno co nejméně problémů.

2. Hlavní správce vytvoří testovací oblast, aby umožnil testovací postupy uvedené v odstavci 1.

3. Správci registrů a hlavní správce zajistí, aby hardware a software jejich testovací oblasti fungovaly způsobem, který je reprezentativní pro výkon primárního hardwaru a softwaru uvedeného v článku 68.

Článek 72

Řízení změny

1. Hlavní správce koordinuje se správci registrů a sekretariátem UNFCCC přípravu a provedení veškerých změn tohoto nařízení, které povedou ke změnám ve funkčních a technických specifikacích systému registrů, a to před jejich provedením. ►M1 Na základě této koordinace

▼C1

určí hlavní správce datum zavedení každé nové verze funkčních a technických specifikací pro výměnu dat pro systémy rejstříků podle Kjótského protokolu rejstříky a nezávislou evidencí transakcí Společenství. ◄

▼M1

2. Pokud bude nutná nová verze nebo nové vydání rejstříku, každý správce rejstříku a hlavní správce úspěšně ukončí testovací postupy stanovené v příloze XIII před zřízením a spuštěním komunikačního spojení mezi novou verzí nebo vydáním tohoto rejstříku a nezávislou evidencí transakcí Společenství nebo nezávislou evidencí transakcí UNFCCC.

2a. Hlavní správce svolává pravidelná setkání správců rejstříků za účelem rokování o záležitostech a postupech týkajících se řízení změny, správy incidentů a jakýchkoli dalších otázek technické povahy souvisejících s provozováním rejstříků a prováděním tohoto nařízení.

▼C1

3. Každý správce registru průběžně sleduje dostupnost, spolehlivost a účinnost svého registru, aby zajistil úroveň výkonu, která odpovídá požadavkům tohoto nařízení. Pokud je v důsledku tohoto sledování nebo pozastavení komunikačního spojení podle čl. 6 odst. 3 vyžadována nová verze nebo nové vydání registru, každý správce registru ukončí úspěšně testovací postupy uvedené v příloze XIII před zřízením a uvedením v činnost komunikačního spojení mezi novou verzí nebo vydáním tohoto registru a nezávislou evidencí transakcí Společenství nebo nezávislou evidencí transakcí UNFCCC.

KAPITOLA VIII

ZÁZNAMY A POPLATKY

Článek 73

Záznamy

▼M1

1. Hlavní správce a každý správce rejstříku bude uchovávat záznamy týkající se veškerých postupů a držitelů účtů stanovených v přílohách III, IV, VIII, IX, X, XI a XIa po dobu 15 let nebo do vyřešení všech souvisejících problémů s prováděním, přičemž se použije datum, které je pozdější.

▼C1

2. Záznamy jsou uchovávány v souladu se normami evidence údajů vypracovanými podle UNFCCC nebo Kjótského protokolu.

Článek 74

Poplatky

Veškeré poplatky, které správce registru účtuje držitelům účtů, jsou přiměřené a jsou zřetelně umístěny ve veřejné oblasti webové stránky daného registru. Správci registrů nebudou mezi těmito poplatky činit rozdíl na základě toho, kde je držitel účtu ve Společenství umístěn.

Správci registrů nebudou účtovat držitelům účtů poplatky za transakce s povolenkami podle článku 49, článků 52 až 54 a článků 58 až 63.

▼C1

KAPITOLA IX

ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ

Článek 75

Vstup v platnost

Toto nařízení vstupuje v platnost prvním dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

▼C1

PŘÍLOHA I

Požadavky na hardware a software registrů a nezávislé evidence transakcí Společenství

Požadavky na strukturu

1. Struktura každého registru a nezávislé evidence transakcí Společenství obsahuje následující hardware a software:

   a) webový server;

   b) aplikační server;

   c) databázový server instalovaný na přístroji odděleném od přístroje nebo přístrojů používaných pro webové a aplikační servery;

   d) prostředky na ochranu sítě (firewall).

Komunikační požadavky

▼M1

2. Není-li zřízeno komunikační spojení mezi nezávislou evidencí transakcí Společenství a nezávislou evidencí transakcí UNFCCC:

   a) budou záznamy času v nezávislé evidenci transakcí Společenství a každém rejstříku sladěny s greenwichským časem (Greenwich Mean Time);

   b) všechny postupy týkající se povolenek, ověřených emisí, automatických úprav tabulky národního alokačního plánu a účtů se považují za ukončené výměnou údajů uvedených v jazyce XML (extensible markup language) za použití verze 1.1 přístupového protokolu SOAP (simple object access protocol) nad verzí 1.1 hypertextového transferového protokolu (HTTP) (kódované volání RPC (remote procedure call (RPC)).

3. Je-li zřízeno komunikační spojení mezi nezávislou evidencí transakcí Společenství a nezávislou evidencí transakcí UNFCCC:

   a) záznamy času v nezávislé evidenci transakcí UNFCCC, nezávislé evidenci transakcí Společenství a každém rejstříku budou sladěny a

   b) všechny postupy týkající se povolenek a kjótských jednotek se považují za ukončené výměnou údajů,

   za použití požadavků na hardware a software stanovených ve funkčních a technických specifikacích pro normy výměny údajů v systémech rejstříků podle Kjótského protokolu vypracovanými v souladu s rozhodnutím 24/CP.8 konference smluvních stran UNFCCC.

   Jsou-li považovány postupy týkající se ověřených emisí, účtů a automatických úprav tabulky národního alokačního plánu za ukončené výměnou údajů prostřednictvím nezávislé evidence transakcí UNFCCC a jejich předáním do nezávislé evidence transakcí Společenství, provádí se výměna údajů za použití požadavků na hardware a software stanovených ve funkčních a technických specifikacích pro normy výměny údajů v systémech rejstříků podle Kjótského protokolu vypracovanými v souladu s rozhodnutím 24/CP.8 konference smluvních stran UNFCCC.

   Jsou-li považovány postupy týkající se ověřených emisí, účtů a automatických úprav tabulky národního alokačního plánu za ukončené výměnou údajů prostřednictvím nezávislé evidence transakcí Společenství, provádí se výměna údajů v souladu s odst. 2 písm. b).

▼C1

PŘÍLOHA II

Tabulky, které tvoří součást registrů členských států

1. V každém registru členského státu musí být možné tabulkově zpracovat následující informace, které tvoří tabulku ověřených emisí:

   a) roky: v samostatných buňkách vzestupně od roku 2005;

   b) identifikační kód zařízení: vzestupně v samostatných buňkách obsahujících prvek uvedený v příloze VI;

   c) ověřené emise: ověřené emise pro určitý rok a určité zařízení jsou zaneseny do buňky, která spojuje tento rok s identifikačním kódem tohoto zařízení.

2. Každý členský stát musí být schopen tabulkově zpracovat následující informace, které tvoří tabulku odevzdaných povolenek:

   a) roky: vzestupně v samostatných buňkách od roku 2005;

   b) identifikační kód zařízení: vzestupně v samostatných buňkách obsahujících prvek uvedený v příloze VI;

   c) odevzdané povolenky: počet povolenek odevzdaných v souladu s články 52, 53 a 54 pro určitý rok a pro určité zařízení jsou zaneseny do tří buněk, které spojují tento rok s identifikačním kódem tohoto zařízení.

3. Každý členský stát musí být schopen tabulkově zpracovat následující informace, které tvoří tabulku shody:

   a) roky: vzestupně v samostatných buňkách od roku 2005;

   b) identifikační kód zařízení: vzestupně v samostatných buňkách obsahujících prvek uvedený v příloze VI;

   c) stav shody: stav shody pro určitý rok a pro určité zařízení je zanesen do buňky, která spojuje tento rok s identifikačním kódem tohoto zařízení. Stav shody se vypočte v souladu s článkem 55.

▼C1

PŘÍLOHA III

Informace o jednotlivých vkladových účtech provozovatele zařízení, kteréjsou poskytovány správci registru

1. Body 1 až 4.1, 4.4 až 5 a bod 7 (činnost 1) obsahující informace pro identifikaci zařízení, jak je uvedeno v oddílu 11.1 přílohy I rozhodnutí 2004/156/ES. ►M1 Název provozovatele zařízení by se měl shodovat se jménem fyzické nebo právnické osoby, která je držitelem příslušného povolení na emise skleníkových plynů. Název zařízení by se měl shodovat s názvem uvedeným v příslušném povolení na emise skleníkových plynů. ◄
2. Identifikační kód povolení určený příslušným orgánem, obsahující prvky uvedené v příloze VI.
3. Identifikační kód zařízení obsahující prvky uvedené v příloze VI.
4. Alfanumerický identifikátor určený provozovatelem zařízení pro účet, který je v registru jedinečný.
5. Jméno, adresa, město, směrovací číslo, země, telefonní číslo, faxové číslo, e-mailová adresa hlavního zmocněného zástupce vkladového účtu provozovatele zařízení určeného pro tento účet provozovatelem zařízení.
6. Jméno, adresa, město, směrovací číslo, země, telefonní číslo, faxové číslo, e-mailová adresa druhého zmocněného zástupce vkladového účtu provozovatele zařízení určeného pro tento účet provozovatelem zařízení.
7. Jména, adresy, města, směrovací čísla, země, telefonní čísla, faxová čísla, e-mailové adresy dalších zmocněných zástupců vkladového účtu provozovatele zařízení určeného pro tento účet provozovatelem zařízení.
8. Důkazy o totožnosti zmocněných zástupců vkladových účtů provozovatele zařízení.

▼C1

PŘÍLOHA IV

Informace o účtech uvedených v čl. 11 odst. 1, 3 a 4 a osobních vkladových účtech, které jsou poskytovány správci registru

1. Jméno, adresa, město, směrovací číslo, země, telefonní číslo, faxové číslo a e-mailová adresa osoby žádající o zřízení osobního vkladového účtu.

2. Důkazy o totožnosti osoby žádající o zřízení osobního vkladového účtu.

3. Alfanumerický identifikátor určený členským státem, Komisí nebo osobou pro účet, kterýje v registru jedinečný.

4. Jméno, adresa, město, směrovací číslo, země, telefonní číslo, faxové číslo a e-mailová adresa hlavního zmocněného zástupce účtu určeného pro tento účet členským státem, Komisí nebo osobou.

5. Jméno, adresa, město, směrovací číslo, země, telefonní číslo, faxové číslo a e-mailová adresa druhého zmocněného zástupce účtu určeného pro tento účet členským státem, Komisí nebo osobou.

6. Jména, adresy, města, směrovací čísla, země, telefonní čísla, faxová čísla, e-mailové adresy dalších zmocněných zástupců účtu určených pro tento účet členským státem, Komisí nebo osobou.

7. Důkazy o totožnosti zmocněných zástupců účtu.

▼C1

PŘÍLOHA V

Základní podmínky

Struktura a dopad základních podmínek

1. Vztah mezi držiteli účtů a správci registrů.

Povinnosti držitele účtu a zmocněného zástupce

2. Povinnosti držitele účtu a zmocněného zástupce ve vztahu k bezpečnosti, uživatelským jménům a přístupovým heslům a k přístupu na webovou stránku registru.

3. Povinnost držitele účtu a zmocněného zástupce uvádět údaje na webové stránce registru a zajistit přesnost těchto údajů.

4. Povinnost držitele účtu a zmocněného zástupce dodržovat podmínky používání webové stránky registru.

Povinnosti správce registru

5. Povinnost správce registru plnit pokyny držitele účtu.

6. Povinnost správce registru evidovat údaje o držiteli účtu.

7. Povinnost správce registru zřizovat, aktualizovat nebo uzavírat účet v souladu s ustanoveními tohoto nařízení.

Postupy v rámci postupu

8. Ustanovení o ukončení a potvrzení postupu.

Platba

9. Podmínky týkající se registračních poplatků za zřízení a udržování účtů.

Provozování webové stránky registru

10. Ustanovení týkající se práva správce registru provádět změny na webové stránce registru.

11. Podmínky pro používání webové stránky registru.

Jistoty a sliby odškodnění

12. Přesnost informací.

13. Pravomoc zahájit postupy.

Změna těchto základních podmínek v reakci na změny tohoto nařízení nebo změny ve vnitrostátních právních předpisech

Bezpečnost a reakce na porušení bezpečnosti

Řešení sporů

14. Ustanovení týkající se sporů mezi držiteli účtů.

Odpovědnost

15. Omezení odpovědnosti pro správce registru.

16. Omezení odpovědnosti pro držitele účtu.

Práva třetích stran

Zprostředkování, oznamování a platné právo

▼C1

PŘÍLOHA VI

Definice identifikačních kódů

Úvod

1. Tato příloha stanoví prvky následujících identifikačních kódů:

   a) identifikační kód jednotky;

   b) identifikační kód účtu;

   c) identifikační kód povolení;

   d) identifikační kód držitele účtu;

   e) identifikační kód zařízení;

   f) srovnávací identifikační kód;

   g) identifikační kód transakce;

   h) identifikační kód srovnávání údajů;

   i) identifikační kód projektu.

   Verze kódů ISO3166 je verze, která je uvedena ve funkčních a technických specifikacích pro normy výměny údajů pro systémy registrů podle Kjótského protokolu vypracované v souladu s rozhodnutím 24/CP.8 konference smluvních stran UNFCCC.

Zobrazení a oznamování identifikačních kódů

2. Pro účel zobrazení a oznámení identifikačních kódů uvedených v této příloze je každý prvek identifikačního kódu oddělen pomlčkou „–“ a je bez mezer. Nuly na prvních pozicích číselných hodnot nebudou zobrazovány. Oddělující pomlčka „–“ nebude v prvcích identifikačního kódu uložena.

Identifikační kód jednotky

3. Tabulka VI–1 uvádí podrobnosti o prvcích identifikačního kódu jednotky. Každé kjótské jednotce a povolence je přidělen identifikační kód jednotky. Identifikační kód jednotky jsou vytvářeny registry a kódy jsou v celém systému registrů jedinečné.

4. Soubor jednotek je odeslán jako blok jednotek vymezený identifikátorem zahájení bloku a identifikátorem ukončení bloku. Všechny jednotky v bloku jednotek jsou identické s výjimkou jejich jedinečných identifikačních prvků. Všechny jedinečné identifikační prvky jednotky v bloku jednotek jsou po sobě jdoucí. Pokud je nutné provést transakci, sledovat, zaznamenat nebo jinak charakterizovat jednotku nebo blok jednotek, vytvoří registry nebo evidence transakcí z jednoho bloku jednotek násobné bloky jednotek. Při přenosu jedné jednotky jsou identifikátor zahájení bloku a identifikátor ukončení bloku totožné.

5. Násobné bloky jednotek se nebudou překrývat s ohledem na jejich identifikační prvky. Násobné bloky jednotek ve stejné zprávě se ve zprávě objeví v sestupném pořadí podle jejich identifikátoru zahájení bloku.

Tabulka VI-1: Identifikační kód jednotky

Prvek	Pořadí zobrazení	Identifikátor požadovaný pro následující typy jednotek	Typ údajů	Délka	Rozsah nebo kódy
Registr původu	1	AAU, RMU, CER, ERU	A	3	ISO3166 (kód ze 2 písmen), „EU“ pro registr Společenství

▼C1

Prvek	Pořadí zobrazení	Identifikátor požadovaný pro následující typy jednotek	Typ údajů	Délka	Rozsah nebo kódy
Typ jednotky	2	AAU, RMU, CER, ERU	N	2	0 = není Kjótská jednotka 1 = AAU 2 = RMU 3 = ERU změněná z AAU 4 = ERU změněná z RMU 5 = CER (ne lCER nebo tCER) 6 = tCER 7 = lCER
Doplňkový typ jednotky	3	AAU, RMU, CER, ERU	N	2	Prázdné pro kjótské jednotky 1 = Povolenka vydaná pro období 2008–2012 a následná pětiletá období 2 = Povolenka vydaná pro období 2005–2007 3 = Povolenka z důvodu vyšší moci ►M1 4 = Povolenka vydaná pro období 2008–2012 a následná pětiletá období členským státem, který nemá AAU ◄
Zahájení bloku jednotek	4	AAU, RMU,CER, ERU	N	15	Jedinečné číselné hodnoty přidělené registrem od 1 – 999,999,999,999,999
Konec bloku jednotek	5	AAU, RMU, CER, ERU	N	15	Jedinečné číselné hodnoty přidělené registrem od 1 – 999,999,999,999,999
Původní období závazku	6	AAU, RMU, CER, ERU	N	2	0 = 2005–2007 1 = 2008–2012 … 99
Použitelné období závazku	7	AAU, CER, ERU	N	2	0 = 2005–2007 1 = 2008–2012 … 99

▼C1

Prvek	Pořadí zobrazení	Identifikátor požadovaný pro následující typy jednotek	Typ údajů	Délka	Rozsah nebo kódy
Činnost LULUCF	8	RMU, CER, ERU	N	3	1 = zalesnění a opětovné zalesnění 2 = odlesnění 3 = obhospodařování lesů 4 = obhospodařování zemědělské půdy 5 = obhospodařování pastvin 6 = obnovení vegetace
Identifikátor projektu	9	CER, ERU	N	7	Jedinečná číselná hodnota přidělená pro projekt
Záznam	10	ERU	N	2	1 nebo 2
Datum uplynutí	11	lCER, tCER	Datum		Datum uplynutí pro lCER nebo tCER

6. Tabulka VI-2 uvádí platné kombinace počátečního typu jednotky a doplňkového typu jednotky. Povolenka má doplňkový typ jednotky bez ohledu na období, pro které byla vydána, a na to, zda byla přepočtena z AAU nebo jiné kjótské jednotky. AAU nebo jiná kjótská jednotka, která na povolenku přepočtena nebyla, nebude mít doplňkový typ jednotky. Po přepočtu AAU na povolenku v souladu s ustanoveními tohoto nařízení je doplňkový typ jednotky stanoven na 1. Po přepočtu povolenky na AAU v souladu s ustanoveními tohoto nařízení žádný doplňkový typ jednotky nevznikne.

Tabulka VI-2: Platný počáteční typ jednotky – doplňkový typ jednotky

Počáteční typ jednotky	Doplňkový typ jednotky	Popis
1	[nepoužije se]	AAU
2	[nepoužije se]	RMU
3	[nepoužije se]	ERU přepočtená z AAU
4	[nepoužije se]	ERU přepočtená z RMU
5	[nepoužije se]	CER (ani tCER ani lCER)
6	[nepoužije se]	tCER
7	[nepoužije se]	lCER
1	1	Povolenka vydaná pro období 2008–2012 a následující pětiletá období a je přepočtena z AAU
0	2	Povolenka vydaná pro období 2005–2007 a není přepočtena z AAU nebo jiné kjótské jednotky
0	3	Povolenka z důvodu vyšší moci
0	4	Povolenka vydaná pro období 2008–2012 a následná pětiletá období členským státem, který nemá AAU, a ne přepočtená z AAU nebo jiné kjótské jednotky

▼M1

▼C1

Identifikační kód účtu

7. Tabulka VI–3 uvádí podrobnosti o prvcích identifikačního kódu účtu. Každému účtu je přidělen identifikační kód účtu. Identifikační kódy účtu jsou vytvářeny registry a jsou jedinečné v celém systému registrů. Identifikační kódy účtů, které již byly zrušeny, nebudou opětovně použity.

8. Identifikační kód vkladového účtu provozovatele zařízení je spojen s jedním zařízením. Zařízení je spojeno s identifikačním kódem jednoho vkladového účtu provozovatele zařízení. Na vkladové účty uvedené v čl. 11 odst. 1 a 2 se nebudou vztahovat použitelná období závazku, a to bez ohledu na typ účtu.

Tabulka VI-3: Identifikační kód účtu

Prvek	Pořadí zobrazení	Typ údajů	Délka	Rozsah nebo kódy
Registr původu	1	A	3	ISO3166 (kód ze 2 písmen), „CDM“ pro registr CDM, „EU“ registr Společenství
Typ účtu	2	N	3	100 = vkladový účet strany 120 = vkladový účet provozovatele zařízení 121 = osobní vkladový účet Zbývající typy účtů jsou uvedeny ve funkčních a technických specifikacích pro normy výměny údajů pro systémy registrů podle Kjótského protokolu vypracované podle rozhodnutí 24/CP.8 konference smluvních stran UNFCCC
Identifikátor účtu	3	N	15	Jedinečné číselné hodnoty od 1 do 999.999.999.999.999 přidělené registrem ►**M1** Hlavní správce určí rejstříku Společenství a každému rejstříku provozovanému ve shodě s rejstříkem Společenství samostatný dílčí rozsah těchto hodnot ◄
Použitelné období závazku	4	N	2	0 pro vkladové účty 0–99 pro účty pro odebrání a zrušení

Identifikační kód povolení

9. Tabulka VI–4 uvádí podrobnosti o prvcích identifikačního kódu povolení. Každému povolení je přiřazen identifikační kód povolení. Identifikační kódy povolení jsou vytvářeny příslušným orgánem a jsou jedinečné v celém systému registrů.

10. Identifikační kód povolení je přidělen jednomu provozovateli zařízení. Provozovateli zařízení je přidělen alespoň jeden identifikační kód povolení. Identifikační kód povolení je přidělen nejméně jednomu zařízení. Zařízení má vždy v určitém čase pouze jeden identifikační kód povolení.

Tabulka VI-4: Identifikační kód povolení

Prvek	Pořadí zobrazení	Typ údajů	Délka	Rozsah nebo kódy
Registr původu	1	A	3	ISO3166 (kód ze 2 písmen), „EU“ pro registr Společenství
Identifikátor povolení	2	A	50	([0–9] [A–Z] [„–“]) +

Identifikační kód držitele účtu

11. Tabulka VI–5 uvádí podrobnosti o prvcích identifikačního kódu držitele účtu. Každému držiteli účtu je přidělen identifikační kód držitele účtu. Identifikační kódy držitele účtu jsou vytvářeny registry a jsou jedinečné v celém

▼C1

systému registrů. Identifikační kódy držitele účtu nebudou použity znovu pro jiného držitele účtu a nebudou se pro držitele účtu měnit po celou dobu své existence.

Tabulka VI-5: Identifikační kód držitele účtu

Prvek	Pořadí zobrazení	Typ údajů	Délka	Rozsah nebo kódy
Registr původu	1	A	3	ISO3166 kód ze 2 písmen, „EU“ pro registr Společenství
►M1 Identifikační kód držitele účtu ◄	2	A	50	([0–9] [A–Z]) +

Identifikační kód zařízení

12. Tabulka VI–6 uvádí podrobnosti o prvcích identifikačního kódu zařízení. Každému zařízení je přidělen identifikační kód zařízení. Identifikační kódy zařízenijsou vytvářeny registrem a jsou jedinečné v celém systému registrů. Identifikátor zařízení je celé číslo přiřazené jako vzestupná posloupnost počínající od 1. Identifikátory zařízení nebudou obsahovat mezery. Proto při vytváření identifikátoru zařízení „n“ již registr vytvořil všechny identifikátory zařízení v rozsahu „1“ až „n-1“. Identifikační kód zařízení nebude znovu použit pro jiné zařízení a nebude se měnit po celou dobu své existence.

13. Identifikační kód zařízení je přidělen jednomu zařízení. Zařízení je přidělen jeden identifikační kód zařízení.

Tabulka VI-6: Identifikační kód zařízení

Prvek	Pořadí zobrazení	Typ údaje	Délka	Rozsah nebo kódy
Registr původu	1	A	3	ISO3166 (kód ze 2 písmen), „EU“ pro registr Společenství
Identifikátor zařízení	2	N	15	Jedinečné číselné hodnoty od 1 do 999.999.999.999.999 přidělené registrem

Srovnávací identifikační kód

▼M1

14. Tabulka VI-7 uvádí podrobnosti o prvcích srovnávacích identifikačních kódů. Každému postupu podle přílohy VIII a přílohy IXa se přidělí srovnávací identifikační kód. Srovnávací identifikační kódy jsou generovány rejstříky a jsou jedinečné v celém systému rejstříků. Srovnávací identifikační kódy nebudou používány opakovaně. Opětovnému předložení postupu týkajícího se účtu nebo ověřených emisí, který již byl ukončen nebo zrušen, bude přidělen nový, jedinečný srovnávací identifikační kód.

▼C1

Identifikační kód transakce

15. Každému postupu podle přílohy IX je přidělen identifikační kód transakce. Identifikační kódy transakce jsou vytvářeny registrem a jsou jedinečné v celém systému registrů. Identifikační kódy transakce nebudou opětovně použity. Při opětovaném předložení postupu týkajícího se transakce, která byla již ukončena nebo zrušena, je přidělen nový, jedinečný identifikační kód transakce.

16. Prvky identifikačních kódů transakcí jsou uvedeny ve funkčních a technických specifikacích pro normy výměny údajů pro systémy registrů podle Kjótského protokolu, vypracovaných v souladu s rozhodnutím 24/CP.8 konference smluvních stran UNFCCC.

▼C1

Identifikační kód srovnávání údajů

17. Každému postupu podle přílohy X je přidělen identifikační kód srovnávání údajů. Před zřízením komunikačního spojení mezi nezávislou evidencí transakcí Společenství a nezávislou evidencí transakcí UNFCCC bude nezávislá evidence transakcí Společenství vytvářet identifikační kódy srovnávání údajů při žádání o informace o srovnávání údajů od registru, a to pro určitý čas a datum. Po zřízení spojení obdrží registr od nezávislé evidence transakcí UNFCCC identifikační kód srovnávání údajů. Identifikační kód srovnávání údajů je jedinečný v celém systému registrů a všechny zprávy vyměňované ve všech fázích postupu srovnávání údajů v určitém čase a k určitému datu používají stejný identifikační kód srovnávání údajů.

18. Prvky identifikačního kódu srovnávání údajů jsou uvedeny ve funkčních a technických specifikacích pro normy výměny údajů podle Kjótského protokolu, vypracovaných podle rozhodnutí 24/CP.8 konference smluvních stran UNFCCC.

Identifikační kód projektu

19. Každém projektu je přidělen identifikační kód projektu. Identifikační kódy projektů vytváří výkonná rada CDM pro CER a příslušný orgán strany nebo dozorčí výbor podle článku 6 v souladu s rozhodnutím 16/CP.7 konference smluvních stran UNFCCC pro ERU a je jedinečný v celém systému registrů.

20. Prvky identifikačních kódů projektu jsou uvedeny ve funkčních a technických specifikacích pro normy výměny údajů pro systém registrů podle Kjótského protokolu, vypracovaných podle rozhodnutí 24/CP.8 konference smluvních stran UNFCCC.

▼C1

PŘÍLOHA VII

Seznam vstupních kódů

Úvod

1. Tato tabulka definuje kódy pro všechny prvky a tabulky na podporu kódů. Verze kódů ISO3166 je uvedena ve funkčních a technických specifikacích pro normy výměny údajů pro systém registrů podle Kjótského protokolu, vypracovaných v souladu s rozhodnutím 24/CP.8 konference smluvních stran UNFCCC.

Kódy specifické pro EU

2. Název pole: typ činnosti

   Popis pole: číselný kód označující typ činnosti zařízení

Kód	Popis
1	Spalovací zařízení se jmenovitým tepelným příkonem vyšším než 20 MW
2	Rafinerie minerálních olejů
3	Koksovací pece
4	Zařízení k žíhání a slinování kovových rud (včetně sirníkových rud)
5	Zařízení k výrobě surového železa nebo oceli (primární nebo sekundární tavení), včetně vybavení pro nepřetržité odlévání
6	Zařízení pro výrobu cementového slínku v rotačních pecích nebo vápna v rotačních pecích nebo v jiných pecích
7	Zařízení k výrobě skla, včetně skleněných vláken
8	Zařízení k výrobě keramických produktů vypalováním, zejména střešních tašek, cihel, žáruvzdorných cihel, dlaždic, kameniny nebo porcelánu
9	Průmyslové podniky k výrobě a) celulosy ze dřeva nebo jiných vláknitých materiálů b) papíru a lepenky
99	Jiné typy činnosti zahrnuté podle článku 24 směrnice 2003/87/ES

3. Název pole: typ vztahu

   Popis pole: číselný kód označující typ vztahu mezi účtem a osobou nebo provozovatelem zařízení

Kód	Popis
1	Držitel účtu
2	Hlavní zmocněný zástupce držitele účtu
3	Druhy zmocněný zástupce držitele účtu
4	Další zmocněný zástupce držitele účtu
5	Zmocněný zástupce ověřovatele
6	Kontaktní osoba pro zařízení

▼C1

4. Název pole: typ postupu

Popis pole: číselný kód označující typ transakce

Kód	Popis
01-00	Vydání AAU a RMU
02-00	Přepočet AAU a RMU na ERU
03-00	Vnější převod (2008–2012 a dále)
04-00	Zrušení (2008–2012 a dále)
▼M1 ———	
▼C1 06-00	Zrušení a nahrazení tCER a lCER
07-00	Převedení kjótských jednotek a povolenek vydaných pro období 2008–2012 a následující pětiletá období do dalšího období
08-00	Změna data uplynutí pro tCER a lCER
10-00	Vnitřní převod
01-51	Vydání povolenek (2005–2007)
10-52	Vydání povolenek (2008–2012 a dále)
10-53	Přidělování povolenek
01-54	Vydání povolenek z důvodu vyšší moci
10-55	Oprava povolenek
03-21	Vnější převod (2005–2007)
10-01	Zrušení povolenky (2005–2007)
10-02	Odevzdání povolenky
04-03	Odebrání (2005–2007)
10-41	Zrušení a nahrazení
▼M1 10-61	Přepočet odevzdaných povolenek k odebrání (2008–2012 a dále)
10-62	Přepočet nepřidělených povolenek k odebrání (2008–2012 a dále)
05-00	Odebrání kjótských jednotek (2008–2012 a dále)
05-01	Odebrání odevzdaných povolenek (2008–2012 a dále)
05-02	Odebrání nepřidělených povolenek (2008–2012 a dále)
01-22	Vydání povolenky (rejstříky podle článku 63a)
03-00	Vnější převod (mezi rejstříkem podle článku 63a a jiným rejstříkem)
10-22	Převod mezi dvěma rejstříky podle článku 63a
05-22	Odebrání (rejstříky podle článku 63a)

▼C1

5. Jméno pole: typ doplňkové jednotky

Popis pole: číselný kód označující typ doplňkové jednotky

Kód	Popis
0	Žádný typ doplňkové jednotky
1	Povolenka vydaná pro období 2008–2012 a následující pětiletá období a přepočtená z AAU

▼C1

Kód	Popis
2	Povolenka vydaná pro období 2005–2007 a ne přepočtená z AAU nebo jiné kjótské jednotky
3	Povolenka z důvodu vyšší moci

▼M1

4	Povolenka vydaná pro období 2008–2012 a následná pětiletá období členským státem, který nemá AAU, a ne přepočtená z AAU nebo jiné kjótské jednotky.

▼C1

6. Jméno pole: kód akce

   Popis pole: číselný kód označující akci v postupu aktualizace účtu

Kód	Popis
1	Přidání jednotlivce k účtu nebo zařízení
2	Aktualizace jednotlivce
3	Vymazání jednotlivce

Kódy UNFCCC

7. Kódy UNFCCC jsou uvedeny ve funkčních a technických specifikacích pro normy výměny údajů pro systémy registrů podle Kjótského protokolu, vypracovaných podle rozhodnutí 24/CP.8 konference smluvních stran UNFCCC.

▼C1

PŘÍLOHA VIII

Postupy týkající se účtů a ověřených emisí s kódy odezvy

Požadavky na každý postup

1. Použije se následující pořadí zpráv týkajících se účtu nebo ověřených emisí:

   a) zmocněný zástupce účtu předloží žádost správci daného registru;

   b) správce registru přidělí jedinečný srovnávací identifikační kód, který obsahuje prvky uvedené v příloze VI žádosti;

▼M1

   c) jsou-li tyto postupy považovány za ukončené výměnou údajů prostřednictvím nezávislé evidence transakcí UNFCCC a jejich předáním do nezávislé evidence transakcí Společenství, vyvolá správce rejstříku příslušnou operaci na webové službě řízení účtu v nezávislé evidenci transakcí UNFCCC. Ve všech ostatních případech vyvolá správce rejstříku příslušnou operaci na webové službě řízení účtu v nezávislé evidenci transakcí Společenství;

▼C1

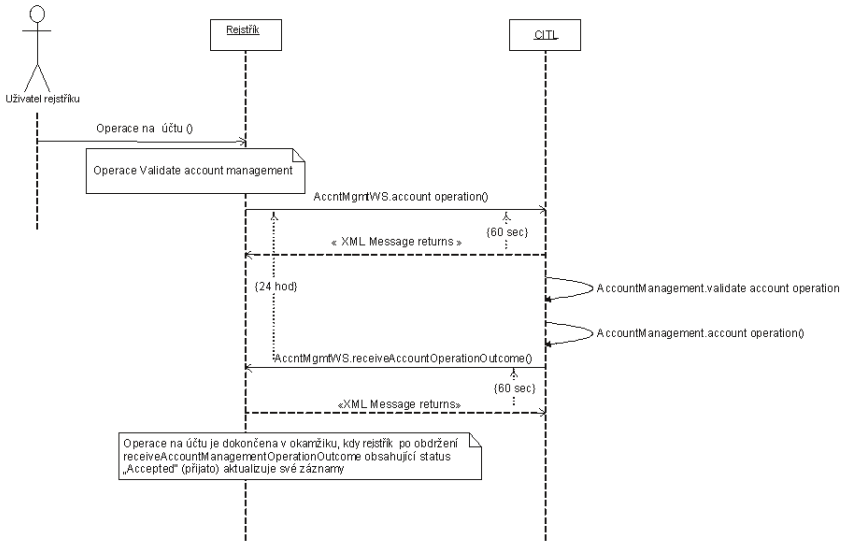
   d) nezávislá evidence transakcí Společenství potvrdí žádost tím, že vyvolá příslušnou potvrzovací funkci v nezávislé evidenci transakcí Společenství;

   e) pokud je žádost úspěšně potvrzena a přijata, nezávislá evidence transakcí Společenství upraví informace, které eviduje, v souladu se žádostí;

   f) nezávislá evidence transakcí Společenství vyvolá operaci „receiveAccountOperationOutcome“ na webové stránce řízení účtu registru, který poslal žádost, a oznámí registru, zda žádost byla úspěšně potvrzena a přijata nebo zda bylo zjištěno, že v žádosti jsou nesrovnalosti, a proto byla zamítnuta;

   g) pokud byla žádost úspěšně potvrzena a přijata, správce registru, který žádost zaslal, upraví informace v registru v souladu s potvrzenou žádostí. Pokud byly v žádosti zjištěny nesrovnalosti a byla odmítnuta, správce registru, který žádost zaslal, informace v registru v souladu se zamítnutou žádostí nezmění.

Tabulka VIII-1: Diagram řazení zpráv pro postupy týkající se účtu nebo ověřených emisí



▼M1

2. Jsou-li tyto postupy považovány za ukončené výměnou údajů prostřednictvím nezávislé evidence transakcí Společenství a jejich předáním do nezávislé evidence transakcí UNFCCC, měl by správce rejstříku, který vysílá žádost, obdržet do 60 sekund potvrzení o přijetí od nezávislé evidence transakcí UNFCC a do 24 hodin by měl obdržet oznámení o potvrzení od nezávislé evidence transakcí Společenství. Ve všech ostatních případech by měl správce rejstříku, který vysílá žádost, obdržet do 60 sekund potvrzení

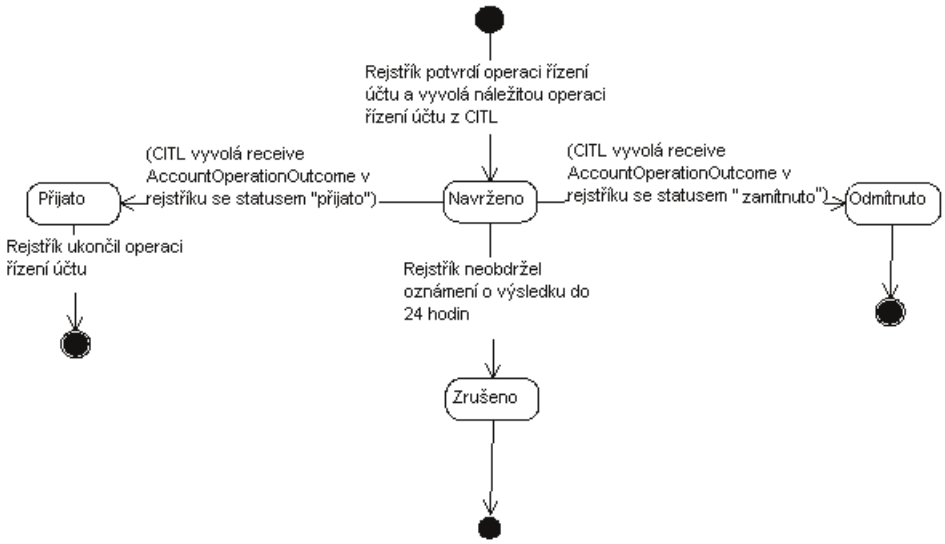
▼M1

o přijetí od nezávislé evidence transakcí Společenství a do 24 hodin oznámení o potvrzení od nezávislé evidence transakcí Společenství.

▼C1

3. Stav postupu během sekvence zprávy je následující:

Tabulka VIII-2: Stavový diagram pro postupy týkající se účtu nebo ověřených emisí



4. Součásti a funkce použité během sekvence zprávy jsou uvedeny v tabulkách VIII-3 až VIII-18. Funkce, které jsou veřejné, jsou prováděny tak, jak je uvedeno. Funkce, které jsou soukromé, jsou pouze pro informační účely. Vstupy všech funkcí jsou strukturovány tak, aby byly v souladu s popsaným formátem a s požadavky na informace popsanými pomocí popisu webových služeb, uvedenými ve funkčních a technických specifikacích pro normy výměny údajů pro systémy registrů podle Kjótského protokolu v souladu s rozhodnutím 24/CP.8 konference smluvních stran UNFCCC. Hvězdička „(*)“ označuje skutečnost, že se prvek může objevit vícekrát jako vstup.

Tabulka VIII-3: Součásti a funkce pro postupy týkající se účtu nebo ověřených emisí

Komponent	Funkce	Působnost
MgmtOfAccountWS	CreateAccount() – Vytvoř účet	Veřejné
	UpdateAccount() – Aktualizuj účet	Veřejné
	CloseAccount() – Zruš účet	Veřejné
	UpdateVerifiedEmissions() – Aktualizuj ověřené emise	Veřejné
	ReceiveAccountOperationOutcome() – Přijmi výsledek operací na účtu	Veřejné

▼C1

Komponent	Funkce	Působnost
Account Management	ValidateAccountCreation() – Ověř zřízení účtu	Soukromé
	CreateAccount() – Zřiď účet	Soukromé
	ValidateAccountUpdate() – Ověř aktualizaci účtu	Soukromé
	UpdateAccount() – Aktualizuj účet	Soukromé
	ValidateAccountClosure() – Ověř zrušení účtu	Soukromé
	CloseAccount() –Zruš účet	Soukromé
	ValidateVerifiedEmissionsUpdate() – Ověř aktualizaci ověřených emisí	Soukromé
	UpdateVerifiedEmissions() – Aktualizuj ověřené emise	Soukromé
DataValidation	Authenticate Message() – Potvrď zprávu	Soukromé
	CheckVersion() – Zkontroluj verzi	Soukromé
	DataFormatChecks() – Kontrola formátu údajů	Soukromé

Tabulka VIII-4: Součásti MgmtOfAccountWS

Účel
Účelem této součásti je zpracovávat žádosti webové služby o řízení účtů a ověřených emisí.

Funkce zobrazené pomocí webové služby	
CreateAccount() – Zřiď účet	Zpracovává žádosti o zřízení účtu
UpdateAccount() – Aktualizuj účet	Zpracovává žádosti o aktualizaci účtu
CloseAccount() – Zruš účet	Zpracovává žádosti o zrušení účtu
UpdateVerifiedEmissions() – Aktualizuj ověřené emise	Zpracovává žádosti o aktualizaci ověřených emisí
ReceiveAccountOperationOutcome() – Přijmi výsledek operací na účtu	Přijímá výsledky operace na účtu (zřízení, aktualizace, …) („přijato“ nebo „odmítnuto“)

Další funkce	
Nepoužije se	

Úlohy
Nezávislá evidence transakcí Společenství (pro všechny funkce) a registr (pouze pro funkci ReceiveAccountOperationOutcome)

▼C1

Tabulka VIII-5: Funkce MgmtOfAccountWS.CreateAccount()

Účel
Tato funkce přijímá žádost o zřízení účtu. Nezávislá evidence transakcí Společenství ověří zahajovací registr (registr původu) vyvoláním funkce AuthenticateMessage() a ověří verzi registru původu vyvoláním funkce CheckVersion(). Pokud jsou ověření nebo kontrola verze úspěšné, vrací se výsledný identifikátor „1“ bez kódů odezvy, obsah žádosti je zanesen do složky vyvoláním funkce WriteToFile() a žádost je vložena do fronty. Pokud jsou ověření a kontrola verze neúspěšné, vrací se výsledný identifikátor „0“ společně s jediným kódem odezvy označujícím příčinu chyby. Pokud osoba (osoby) není (nejsou) fyzická (fyzické) osoba (osoby), musí být její (jejich) jméno (jména) uvedeno (uvedena) v parametru LastName. „PersonIdentifier“ je identifikační kód držitele účtu obsahující prvky uvedené v příloze VI. „IdentifierInRegistry“ je alfanumerický identifikátor pro účet tak, jak je uvedený držitelem účtu podle Příloh III a IV.

Vstupní parametry	
From – Od	Povinné
To – Komu	Povinné
CorrelationId – Srovnávací identifikátor	Povinné
MajorVersion – Hlavní verze	Povinné
MinorVersion – Nižší verze	Povinné
Account (*) – Účet	Povinné
AccountType – Typ účtu	Povinné
AccountIdentifier – Identifikátor účtu	Povinné
IdentifierInReg – Identifikátor v registru	Povinné
CommitmentPeriod – Období závazku	Nepovinné
Installation – Zařízení	Nepovinné
InstallationIdentifier – Identifikátor zařízení	Povinné
PermitIdentifier – Identifikátor povolení	Povinné
Name – Jméno	Povinné
MainActivityType – Typ hlavní činnosti	Povinné
Country – Země	Povinné
PostalCode – Směrovací číslo	Povinné
City – Město	Povinné
Address1 – Adresa1	Povinné
Address2 – Adresa2	Nepovinné

▼C1

ParentCompany – Mateřská společnost	Nepovinné
SubsidiaryCompany – Dceřinná společnost	Nepovinné
EPERIdentification – Identifikace EPER	Nepovinné
Latitude – Zeměpisná šířka	Nepovinné
Longitude – Zeměpisná délka	Nepovinné
ContactPeople (see People) – Kontaktní osoby (viz Jednotlivci)	Povinné
People (*) – Jednotlivci	Povinné
RelationshipCode – Kód vztahu	Povinné
PersonIdentifier – Identifikátor osoby	Povinné
FirstName – Křestní jméno	Nepovinné
LastName – Příjmení	Povinné
Country – Země	Povinné
PostalCode – Směrovací číslo	Povinné
City – Město	Povinné
Address1 – Adresa 1	Povinné
Address2 – Adresa 2	Nepovinné
PhoneNumber1 – Telefonní číslo 1	Povinné
PhoneNumber2 – Telefonní číslo 2	Nepovinné

▼M1

FaxNumber – Faxové číslo	Povinné

▼C1

Email	Povinné
Parametry výstupu	
Result Identifier – Identifikátor výsledku	Povinné
Response Code – Kód odezvy	Nepovinné
Využití	
— AuthenticateMessage – Ověř zprávu — WriteToFile – Zapiš do složky — CheckVersion – Zkontroluj verzi	
Kdo využívá	
Nepoužije se (vyvolává se jako webová služba).	

▼C1

Tabulka VIII-6: Funkce MgmtOfAccountWS.UpdateAccount()

Účel
Tato funkce přijímá žádost o aktualizaci účtu. Nezávislá evidence transakcí Společenství ověří zahajovací registr (registr původu) vyvoláním funkce AuthenticateMessage() a ověří verzi registru původu vyvoláním funkce CheckVersion(). Pokud jsou ověření nebo kontrola verze úspěšné, vrací se výsledný identifikátor „1“ bez kódů odezvy, obsah žádosti je zanesen do složky vyvoláním funkce WriteToFile() a žádost je vložena do fronty. Pokud jsou ověření a kontrola verze neúspěšné, vrací se výsledný identifikátor „0“ společně s jediným kódem odezvy označujícím příčinu chyby. Pokud osoba (osoby) není (nejsou) fyzická (fyzické) osoba (osoby), musí být její (jejich) jméno (jména) uvedeno (uvedena) v parametru LastName. „PersonIdentifier“ je identifikační kód držitele účtu obsahující prvky uvedené v příloze VI. „IdentifierInRegistry“ je alfanumerický identifikátor pro účet tak, jak je uvedeno držitelem účtu podle příloh III a IV.

Vstupní parametry	
From – Od	Povinné
To – Komu	Povinné
CorrelationId – Srovnávací identifikátor	Povinné
MajorVersion – Hlavní verze	Povinné
MinorVersion – Nižší verze	Povinné
Account (*) – Účet	Povinné
AccountIdentifier – Identifikátor účtu	Povinné
IdentifierInReg – Identifikátor v registru	Nepovinné
Installation – Zařízení	Nepovinné
PermitIdentifier – Identifikátor povolení	Nepovinné
Name – Jméno	Nepovinné
MainActivityType – Typ hlavní činnosti	Nepovinné
Country – Země	Nepovinné
PostalCode – Směrovací číslo	Nepovinné
City – Město	Nepovinné
Address1 – Adresa 1	Nepovinné
Address2 – Adresa 2	Nepovinné

▼C1

ParentCompany – Mateřská společnost	Nepovinné
SubsidiaryCompany – Dceřinná společnost	Nepovinné
EPERIdentification – Identifikace EPER	Nepovinné
Latitude – Zeměpisná šířka	Nepovinné
Longitude – Zeměděl ská délka	Nepovinné
ContactPeople (see People) – Kontaktní osoby (viz jednotlivci)	Nepovinné
People (*) – Jednotlivci	Nepovinné
Action – Akce	Povinné
RelationshipCode – Kód vztahu	Povinné
PersonIdentifier – Identifikátor osoby	Povinné
FirstName – Křestní jméno	Nepovinné
LastName – Příjmení	Nepovinné
Country – Země	Nepovinné
PostalCode – Směrovací číslo	Nepovinné
City – Město	Nepovinné
Address1 – Adresa 1	Nepovinné
Address2 – Adresa 2	Nepovinné
PhoneNumber1 – Telefonní číslo 1	Nepovinné
PhoneNumber2 – Telefonní číslo 2	Nepovinné
FaxNumber – Faxové číslo	Nepovinné
Email	Nepovinné
Parametry výstupu	
Result Identifier – Identifikátor výsledku	Povinné
Response Code – Kód odezvy	Nepovinné
Využití	
— AuthenticateMessage – Ověř zprávu — WriteToFile – zapiš do složky — CheckVersion – Zkontroluj verzi	
Kdo využívá	
Nepoužije se (vyvolává se jako webová služba).	

▼C1

Tabulka VIII-7: Funkce MgmtOfAccountWS.CloseAccount()

Účel
Tato funkce přijímá žádost o zrušení účtu. Nezávislá evidence transakcí Společenství ověří zahajovací registr (registr původu) vyvoláním funkce AuthenticateMessage() a ověří verzi registru původu vyvoláním funkce CheckVersion(). Pokud jsou ověření nebo kontrola verze úspěšné, vrací se výsledný identifikátor „1“ bez kódů odezvy, obsah žádosti je zanesen do složky vyvoláním funkce WriteToFile() a žádost je vložena do fronty. Pokud jsou ověření nebo kontrola verze neúspěšné, vrací se výsledný identifikátor „0“ společně s jediným kódem odezvy označujícím příčinu chyby.

Vstupní parametry	
From – Od	Povinné
To – Komu	Povinné
CorrelationId – Srovnávací identifikátor	Povinné
MajorVersion – Hlavní verze	Povinné
MinorVersion – Nižší verze	Povinné
Account (*) – Účet	Povinné
AccountIdentifier – Identifikátor účtu	Povinné

Výstupní parametry	
Result Identifier – Identifikátor výsledku	Povinné
Response Code – Kód odezvy	Nepovinné

Využití
— AuthenticateMessage – Ověř zprávu — WriteToFile – Zapiš do složky — CheckVersion – Zkontroluj verzi

Kdo využívá
Nepoužije se (vyvolává se jako webová služba).

▼C1

Tabulka VIII-8: Funkce MgmtOfAccountWS.UpdateVerifiedEmissions()

Účel
Tato funkce přijímá žádost o aktualizaci ověřených emisí. Nezávislá evidence transakcí Společenství ověří zahajovací registr (registr původu) vyvoláním funkce AuthenticateMessage() a ověří verzi registru původu vyvoláním funkce CheckVersion(). Pokud jsou ověření a kontrola verze úspěšné, vrací se výsledný identifikátor „1“ bez kódů odezvy, obsah žádosti je zanesen do složky vyvoláním funkce WriteToFile() a žádost je vložena do fronty. Pokud jsou ověření nebo kontrola verze neúspěšné, vrací se výsledný identifikátor „0“ společně s jediným kódem odezvy označujícím příčinu chyby.

Vstupní parametry	
From – Od	Povinné
To – Komu	Povinné
CorrelationId – Srovnávací identifikátor	Povinné
MajorVersion – Hlavní verze	Povinné
MinorVersion – Nižší verze	Povinné
VerifiedEmissions (*) – Ověřené emise	Povinné
Year – Rok	Povinné
Installations (*) – Zařízení	Povinné
InstallationIdentifier – Identifikátor zařízení	Povinné
VerifiedEmission – Ověřené emise	Povinné

Výstupní parametry	
Result Identifier – Identifikátor výsledku	Povinné
Response Code – Kód odezvy	Nepovinné

Využití
— AuthenticateMessage – Ověř zprávu — WriteToFile – Zapiš do složky — CheckVersion – Zkontroluj verzi

Kdo využívá
Nepoužije se (vyvolává se jako webová služba).

▼C1

Tabulka VIII-9: Funkce MgmtOfAccountWS.ReceiveAccountOperationOutcome()

Účel	
Tato funkce přijímá výsledek operace řízení účtu. ►M1 Zahajovací rejstřík (rejstřík původu) ověří nezávislou evidenci transakcí UNFCCC (nebo nezávislou evidenci transakcí Společenství, jsou-li všechny postupy stanovené v příloze VIII ukončeny výměnou údajů prostřednictvím nezávislé evidence transakcí Společenství) vyvoláním funkce AuthenticateMessage() a zkontroluje verzi evidence transakcí vyvoláním funkce Check Version(). ◄ Pokud jsou ověření a kontrola verze úspěšné, vrací se výsledný identifikátor „1“ bez kódů odezvy, obsah žádosti je zanesen do složky vyvoláním funkce WriteToFile() a žádost je vložena do fronty. Pokud jsou ověření nebo kontrola verze neúspěšné, vrací se výsledný identifikátor „0“ společně s jediným kódem odezvy označujícím příčinu chyby. Seznam kódů odezvy je zaplněn páry (identifikátor účtu nebo zařízení s náležitým kódem odezvy), pokud je výsledek „0“ nebo z důvodu jakékoli jiné chyby.	
Vstupní parametry	
From – Od	Povinné
To – Komu	Povinné
CorrelationId – Identifikátor korelace	Povinné
MajorVersion – Větší verze	Povinné
MinorVersion – Menší verze	Povinné
Outcome – Výsledek	Povinné
Response List – Seznam odezvy	Nepovinné
Výstupní parametry	
Result Identifier – Identifikátor výsledku	Povinné
Response Code – Kód odezvy	Nepovinné
Využití	
— AuthenticateMessage – Ověř zprávu — WriteToFile – Zapiš do složky — CheckVersion – Zkontroluj verzi	
Kdo využívá	
Nepoužije se (vyvolává se jako webová služba).	

Tabulka VIII-10: Komponent AccountManagement

Účel	
Účelem této složky je poskytovat ověřovací a aktualizační funkce pro řízení účtů a ověřených emisí.	
Funkce umožněné webovými službami	
Nepoužije se.	

▼C1

Další funkce	
ValidateAccountCreation()	Ověř zřízení účtu
ValidateAccountUpdate()	Ověř aktualizaci účtu
ValidateAccountClosure()	Ověř zrušení účtu
ValidateVerifiedEmissionsUpdate()	Ověř aktualizaci ověřených emisí
CreateAccount()	Zřiď účet
UpdateAccount()	Aktualizuj účet
CloseAccount()	Zruš účet
UpdateVerifiedEmissions()	Aktualizuj ověřené emise
Úlohy	
Evidence transakcí (všechny funkce), registr (pouze pro informaci)	

Tabulka VIII-11: Funkce ManagementOfAccount.ValidateAccountCreation()

Účel	
Tato funkce ověřuje žádost o zřízení účtu. Pokud ověřovací test selže, identifikátor účtu a kód odezvy je přidán k seznamu kódů odezvy.	
Vstupní parametry	
From – Od	Povinné
To – Komu	Povinné
CorrelationId – Srovnávací identifikátor	Povinné
MajorVersion – Hlavní verze	Povinné
MinorVersion – Nižší verze	Povinné
Account (*) – Účet	Povinné
AccountType – Typ účtu	Povinné
AccountIdentifier – Identifikátor účtu	Povinné
IdentifierInReg – Identifikátor v registru	Povinné
CommitmentPeriod – Období závazku	Nepovinné
Installation – Zařízení	Nepovinné
InstallationIdentifier – Identifikátor zařízení	Povinné
PermitIdentifier – Identifikátor povolení	Povinné
Name – Jméno	Povinné
MainActivityType – Typ hlavní činnosti	Povinné
Country – Země	Povinné

▼C1

PostalCode – Směrovací číslo	Povinné
City – Město	Povinné
Address1 – Adresa 1	Povinné
Address2 – Adresa 2	Nepovinné
ParentCompany – Mateřská společnost	Nepovinné
SubsidiaryCompany – Dceřinná společnost	Nepovinné
EPERIdentification – Identifikace EPER	Nepovinné
Latitude – Zeměpisná šířka	Nepovinné
Longitude – Zeměpisná délka	Nepovinné
ContactPeople (see People) – Kontaktní osoby (viz jednotlivci)	Povinné
People (*) – Jednotlivci	Povinné
RelationshipCode – Kód vztahu	Povinné
PersonIdentifier – Identifikátor osoby	Povinné
FirstName – Křestní jméno	Nepovinné
LastName – Příjmení	Povinné
Country – Země	Povinné
PostalCode – Směrovací kód	Povinné
City – Město	Povinné
Address1 – Adresa 1	Povinné
Address2 – Adresa 2	Nepovinné
PhoneNumber1 – Telefonní číslo 1	Povinné
PhoneNumber2 – Telefonní číslo 2	Nepovinné
▼M1 FaxNumber – Faxové číslo	Nepovinné
▼C1 Email	Nepovinné
Výstupní parametry	
Result Identifier – Identifákor výsledku	Povinné
Response List – Seznam odezvy	Nepovinné
Zprávy	
Rozsah 7101 až 7110; rozsah 7122 až 7160; ►M1 7162 ◄.	

Tabulka VIII-12: Funkce ManagementOfAccount.CreateAccount()

Účel
Tato funkce zřizuje účty.

▼C1

Pro každý účet:

Zřídí účet se všemi podrobnostmi
Zřídí všechny osoby (jednotlivce) a jejich podrobnosti, pokud ještě neexistují, a propojí je s účtem.

Aktualizuje veškeré informace spojené s osobami (jednotlivci), kteří již existovali a kteří jsou spojeni s účtem

Zřídí zařízení a podrobnosti zařízení, pokud je zařízení spojeno s účtem

Zřídí všechny osoby (jednotlivce) spojené se zařízením (kontaktní osoba), pokud ještě neexistovaly

Aktualizuje informace spojené s osobami (jednotlivci), kteří již existovali a kteří jsou spojeni se zařízením

Vstupní parametry	
From – Od	Povinné
To – Komu	Povinné
CorrelationId – Srovnávací identifikátor	Povinné
MajorVersion – Hlavní verze	Povinné
MinorVersion – Nižší verze	Povinné
Account (*) – Účet	Povinné
AccountType – Typ účtu	Povinné
AccountIdentifier – Identifikátor účtu	Povinné
IdentifierInReg – Identifikátor v registru	Povinné
CommitmentPeriod – Období závazku	Nepovinné
Installation – Zařízení	Nepovinné
InstallationIdentifier – Identifikátor zařízení	Povinné
PermitIdentifier – Identifikátor povolení	Povinné

▼M1

PermitDate – Datum povolení	Povinné

▼C1

Name – Jméno	Povinné
MainActivityType – Typ hlavní činnosti	Povinné
Country – Země	Povinné
PostalCode – Směrovací kód	Povinné
City – Město	Povinné
Address1 – Adresa 1	Povinné
Address2 – Adresa 2	Nepovinné
ParentCompany – Mateřská společnost	Nepovinné

▼C1

SubsidiaryCompany – Dceřinná společnost	Nepovinné
EPERIdentification – Identifikace EPER	Nepovinné
Latitude – Zeměpisná šířka	Nepovinné
Longitude – Zeměpisná délka	Nepovinné
ContactPeople (see People) – Kontaktní osoby (viz jednotlivci)	Povinné
People (*) – Jednotlivci	Povinné
RelationshipCode – Kód vztahu	Povinné
PersonIdentifier – Identifikátor osoby	Povinné
FirstName – Křestní jméno	Nepovinné
LastName – Příjmení	Povinné
Country – Země	Povinné
PostalCode – Směrovací číslo	Povinné
City – Město	Povinné
Address1 – Adresa 1	Povinné
Address2 – Adresa 2	Nepovinné
PhoneNumber1 – Telefonní číslo 1	Povinné
PhoneNumber2 – Telefonní číslo 2	Nepovinné

▼M1

FaxNumber – Faxové číslo	Nepovinné

▼C1

Email	Nepovinné

Výstupové parametry	
Result Identifier – Identifikátor výsledku	Povinné

Využití
Nepoužije se.

Kdo využívá
Nepoužije se (vyvolává se jako služba).

▼C1

Tabulka VIII-13: Funkce AccountManagement.ValidateAccountUpdate()

Účel	
Tato funkce ověřuje žádost o aktualizaci účtu. Pokud ověřovací test selže, jsou identifikátor účtu a kód odezvy přiřazeny na seznam kódů odezvy.	
Vstupní parametry	
From – Od	Povinné
To – Komu	Povinné
CorrelationId – Srovnávací identifikátor	Povinné
MajorVersion – Hlavní verze	Povinné
MinorVersion – Nižší verze	Povinné
Account (*) – Účet	Povinné
AccountIdentifier – Identifikátor účtu	Povinné
IdentifierInReg – Identifikátor v registru	Nepovinné
Installation – Zařízení	Nepovinné
PermitIdentifier – Identifikátor povolení	Nepovinné
▼M1 PermitDate – Datum povolení	Nepovinné
▼C1 Name – Jméno	Nepovinné
MainActivityType – Typ hlavní činnosti	Nepovinné
Country – Země	Nepovinné
PostalCode – Směrovací číslo	Nepovinné
City – Město	Nepovinné
Address1 – Adresa 1	Nepovinné
Address2 – Adresa 2	Nepovinné
ParentCompany – Mateřská společnost	Nepovinné
SubsidiaryCompany – Dceřinná společnost	Nepovinné
EPERIdentification – Identifikace EPER	Nepovinné
Latitude – Zeměpisná šířka	Nepovinné
Longitude – Zeměpisná délka	Nepovinné
ContactPeople (see People) – Kontaktní osoby (viz Jednotlivci)	Nepovinné
People (*) – Jednotlivci	Nepovinné
Action – Akce	Povinné

▼C1

RelationshipCode – Kód vztahu	Povinné
PersonIdentifier – Identifikátor osoby	Povinné
FirstName – Křestní jméno	Nepovinné
LastName – Příjmení	Nepovinné
Country – Země	Nepovinné
PostalCode – Směrovací číslo	Nepovinné
City – Město	Nepovinné
Address1 – Adresa 1	Nepovinné
Address2 – Adresa 2	Nepovinné
PhoneNumber1 – Telefonní číslo 1	Nepovinné
PhoneNumber2 – Telefonní číslo 2	Nepovinné
FaxNumber – Faxové číslo	Nepovinné
Email	Nepovinné
Výstupní parametry	
Result Identifier – Identifikátor výsledku	Povinné
Response List – Seznam odezvy	Nepovinné
Zprávy	
Rozsah 7102 až 7107; rozsah 7111 až 7113; 7120; 7122; 7124; rozsah 7126 až 7158.	

Tabulka VIII-14: Funkce ManagementOfAccount.UpdateAccount()

Účel
Tato funkce aktualizuje podrobnosti o účtu. Pokud akce „Add“ („Přidat“): Pro každé spojení, které je třeba přidat: Pokud osoby existovaly, aktualizuje údaje, pokud je to požadováno. Pokud osoby (jednotlivci) neexistovaly, zřídí osoby (jednotlivce) a propojí je k účtu. Pokud akce „Update“ („Aktualizovat“): Pro všechny osoby (jednotlivce) k aktualizaci a propojené na účet aktualizuje jejich podrobnosti. Pokud akce „Delete“ („Vymazat“): Odstraní spojení mezi osobami (jednotlivci) a účtem (např. odstraní dalšího zmocněného zástupce). Pokud je zařízení propojeno s účtem, aktualizuje jeho podrobnosti, pokud je to požadováno. Aktualizuje podrobnosti o osobách (jednotlivcích) propojených se zařízením, pokud byly podrobnosti poskytnuty (pomocí stejné akce „Add“, „Update“ a „Delete“)

▼C1

Vstupní parametry	
From – Od	Povinné
To – Komu	Povinné
CorrelationId – Srovnávací identifikátor	Povinné
MajorVersion – Hlavní verze	Povinné
MinorVersion – Nižší verze	Povinné
Account (*) – Účet	Povinné
AccountType – Typ účtu	Povinné
AccountIdentifier – Identifikátor účtu	Povinné
IdentifierInReg – Identifikátor v registru	Povinné
Installation – Zařízení	Nepovinné
InstallationIdentifier – Identifikátor zařízení	Povinné
PermitIdentifier – Identifikátor povolení	Povinné

▼M1

PermitDate – Datum povolení	Povinné
Name – Jméno	Povinné
MainActivityType – Typ hlavní činnosti	Povinné
Country – Země	Povinné
PostalCode – Směrovací číslo	Povinné
City – Město	Povinné
Address1 – Adresa 1	Povinné
Address2 – Adresa 2	Nepovinné
ParentCompany – Mateřská společnost	Nepovinné
SubsidiaryCompany – dceřinná společnost	Nepovinné
EPERIdentification – Identifikace EPER	Nepovinné
Latitude – Zeměpisná šířka	Nepovinné
Longitude – Zeměpisná délka	Nepovinné
ContactPeople (see People) – Kontaktní osoby (viz jednotlivci)	Povinné
People (*) – Jednotlivci	Povinné
RelationshipCode – Kód vztahu	Povinné
PersonIdentifier – Identifikátor osoby	Povinné
FirstName – Křestní jméno	Nepovinné
LastName – Příjmení	Povinné

▼C1

Country – Země	Povinné
PostalCode – Směrovací číslo	Povinné
City – Město	Povinné
Address1 – Adresa 1	Povinné
Address2 – Adresa 2	Nepovinné
PhoneNumber1 – Telefonní číslo 1	Nepovinné
PhoneNumber2 – Telefonní číslo 2	Nepovinné
FaxNumber – Faxové číslo	Nepovinné
Email	Nepovinné
Výstupní parametry	
Result Identifier – Identifikátor výsledku	Povinné
Využití	
Nepoužije se.	
Kdo využívá	
Nepoužije se (vyvolává se jako webová služba).	

Tabulka VIII-15: Funkce ManagementOfAccount.ValidateAccountClosure()

Účel	
Tato funkce ověřuje operaci zrušení účtu. Pokud ověřovací test selže, jsou identifikátor účtu a kód odezvy přiřazeny na seznam kódů odezvy	
Vstupní parametry	
From – Od	Povinné
To – Komu	Povinné
CorrelationId – Identifikátor korelace	Povinné
MajorVersion – Hlavní verze	Povinné
MinorVersion – Nižší verze	Povinné
Account (*) – Účet	Povinné
AccountIdentifier – Identifikátor účtu	Povinné
Výstupní parametry	
Result Identifier – Identifikátor výsledku	Povinné
Response List – Seznam odezvy	Nepovinné
Zprávy	
7111; rozsah 7114 až 7115; 7117; rozsah 7153 až 7156; 7158; ►M1 7161. ◄	

▼C1

Tabulka VIII-16: Funkce ManagementOfAccount.CloseAccount()

Účel	
Tato funkce uzavírá účet nebo účty stanovením konečného data platnosti účtu(ů), které mají být k danému datu zrušeny.	
Vstupní parametry	
Registry – Registr	Povinné
CorrelationId – Srovnávací identifikátor	Povinné
MajorVersion – Hlavní verze	Povinné
Účel	
MinorVersion – Nižší verze	Povinné
Account (*) – Účet	Povinné
AccountIdentifier – Identifikátor účtu	Povinné
Výstupní parametry	
Result Identifier – Identifikátor výsledku	Povinné

Tabulka VIII-17: Funkce ManagementOfAccount.ValidateVerifiedEmissionsUpdate()

Účel	
Tato funkce ověřuje aktualizaci ověřených emisí. Pokud ověřovací test selže, identifikátor zařízení a kód odezvy jsou přiřazeny k seznamu kódů odezvy.	
Vstupní parametry	
From – Od	Povinné
To – Komu	Povinné
CorrelationId – Srovnávací identifikátor	Povinné
MajorVersion – Hlavní verze	Povinné
MinorVersion – Nižší verze	Povinné
VerifiedEmissions (*) – Ověřené emise	Povinné
Year – Rok	Povinné
Installations (*) – Zařízení	Povinné
InstallationIdentifier – Identifikátor zařízení	Povinné
VerifiedEmission – Ověřené emise	Povinné
Výstupní parametry	
Result Identifier – Identifikátor výsledku	Povinné

▼C1

Účel	
Response List – Seznam odezvy	Nepovinné
Zprávy	
Rozsah 7118 až 7119; rozsah 7152 až 7156; 7159; ►M1 7525. ◄	

Tabulka VIII-18: Funkce ManagementOfAccount.UpdateVerifiedEmissions

Účel	
Aktualizuje ověřené emise pro konkrétní rok a zařízení.	
Vstupní parametry	
From – Od	Povinné
To – Komu	Povinné
CorrelationId – Srovnávací identifikátor	Povinné
MajorVersion – Hlavní verze	Povinné
VerifiedEmissions (*) – Ověřené emise	Povinné
Year – rok	Povinné
Installations (*) – Zařízení	Povinné
InstallationIdentifier – Identifikátor zařízení	Povinné
VerifiedEmission – Ověřené emise	Povinné
Výstupní parametry	
Result Identifier – Identifikátor výsledku	Povinné

Předběžné kontroly pro jednotlivé postupy

5. Nezávislá evidence transakcí Společenství kontroluje status registru při každém postupu týkajícím se účtu nebo ověřených emisí. Pokud ještě nebylo zřízeno komunikační spojení mezi registrem a nezávislou evidencí transakcí Společenství nebo je spojení dočasně pozastaveno podle čl. 6 odst. 3 v souvislosti s požadovaným postupem týkajícím se účtu nebo ověřených emisí, postup je odmítnut a odešle se kód odezvy 7005.

▼M1

6. Nezávislá evidence transakcí Společenství provádí kontroly verze a potvrzení rejstříku a kontroly životaschopnosti zpráv při každém postupu týkajícím se účtu nebo ověřených emisí a zjistí-li nesoulad, odešle příslušné kódy odezvy stanovené v tabulce XII-1 pro kódy odezvy v rozsahu 7900 až 7999. Výše uvedené kontroly jsou rovnocenné kontrolám souvisejícím s kódy, které jsou stanoveny ve funkčních a technických specifikacích pro normy výměny údajů pro systémy rejstříků podle Kjótského protokolu, vypracovaných v souladu s rozhodnutím 24/CP.8 konference smluvních stran UNFCCC, a které jsou reprodukovány v posledním sloupci tabulky XII-1 společně s rovnocennými kódy odezvy v rozsahu 7900 až 7999. Změní-li správce nezávislé evidence transakcí některou z kontrol podle výše uvedených norem výměny údajů, která je rovnocenná kontrolám, jejichž kódy odezvy v rozsahu 7900 až 7999 jsou stanoveny v tabulce XII-1, nebo provádění takové kontroly nezávislou evidencí transakcí UNFCCC, vyřadí hlavní správce rovnocennou kontrolu z používání.

▼C1

7. Nezávislá evidence transakcí Společenství provede kontrolu integrity údajů při každém postupu týkajícím se účtu nebo ověřených emisí a odešle kódy odezvy v rozsahu 7122 až 7159, pokud bude zjištěn nesoulad.

Sekundární kontroly jednotlivých postupů

8. Nezávislá evidence transakcí Společenství provádí sekundární kontroly jednotlivých postupů týkajících se účtu nebo ověřených emisí, které byly podrobeny všem předběžným kontrolám. Sekundární kontroly a příslušné kódy odezvy v případě zjištění nesouladu jsou uvedeny v tabulce VIII-19.

Tabulka VIII-19: Sekundární kontroly

Popis postupu	Kódy odezvy nezávislé evidence transakcí Společenství
Zřízení účtu	Rozsah 7101 až 7110 7160
Aktualizace účtu	Rozsah 7102 až 7105 Rozsah 7107 až 7108 7111 7113 7120 7160
Zrušení účtu	7111 Rozsah 7114 až 7115 7117
Aktualizace ověřených emisí	Rozsah 7118 až 7119

▼C1

PŘÍLOHA IX

Postupy týkající se transakcí s kódy odezvy

Typy postupů

1. Ke každému postupu týkajícímu se transakce je přiřazen typ postupu složený z typu původního postupu a typu doplňkového postupu. Typ původního postupu popisuje jeho kategorii uvedenou ve funkčních a technických specifikacích pro normy výměny údajů pro systémy registrů podle Kjótského protokolu, vypracovaných v souladu s rozhodnutím 24/CP.8 konference smluvních stran UNFCCC. Typ doplňkového postupu popisuje jeho kategorii uvedenou v ustanoveních tohoto nařízení, vypracovanou podle směrnice 2003/87/ES. Typy postupů jsou uvedeny v tabulce IX-1.

Požadavky na jednotlivé postupy

2. Pořadí zpráv pro postupy týkající se transakce, statusu transakce a statusu kjótských jednotek nebo povolenek, jichž se transakce týká během sekvence zprávy, a všechny součásti a funkce využité během sekvence zprávy jsou uvedeny ve funkčních a technických specifikacích pro normy výměny údajů pro systémy registrů podle Kjótského protokolu v souladu s rozhodnutím 24/CP.8 konference smluvních stran UNFCCC.

Předběžná kontrola jednotlivých postupů

3. Nezávislá evidence transakcí Společenství kontroluje při jednotlivých postupech týkajících se transakce status registru. Pokud nebylo zřízeno komunikační spojení mezi registrem a nezávislou evidencí transakcí Společenství nebo je dočasně pozastaveno podle čl. 6 odst. 3 v souvislosti s požadovaným postupem, je postup odmítnut a odešlou se kódy odezvy 7005 nebo 7006.

▼M1

4. Nezávislá evidence transakcí Společenství provádí následující kategorie předběžných kontrol při každém postupu týkajícím se transakce:

   a) kontroly verze rejstříku a oprávnění rejstříku;

   b) kontroly životaschopnosti zprávy;

   c) kontroly integrity údajů;

   d) obecné kontroly transakce a

   e) kontroly sekvence zpráv.

   Zjistí-li nezávislá evidence transakcí Společenství nesoulad, odešle příslušné kódy odezvy stanovené v tabulce XII-1 pro kódy odezvy v rozsahu 7900 až 7999. Výše uvedené kontroly jsou rovnocenné kontrolám souvisejícím s kódy odezvy, které jsou stanoveny ve funkčních a technických specifikacích pro normy výměny údajů pro systémy rejstříků podle Kjótského protokolu, vypracovaných v souladu s rozhodnutím 24/CP.8 konference smluvních stran UNFCCC, a které jsou reprodukovány v posledním sloupci tabulky XII-1 společně s rovnocennými kódy odezvy v rozsahu 7900 až 7999. Změní-li správce nezávislé evidence transakcí některou z kontrol podle výše uvedených norem výměny údajů, která je rovnocenná kontrolám, jejichž kódy odezvy v rozsahu 7900 až 7999 jsou stanoveny v tabulce XII-1, a provádění takové kontroly nezávislou evidencí transakcí UNFCCC, vyřadí hlavní správce rovnocennou kontrolu z používání.

▼C1

Sekundární a terciární kontroly jednotlivých postupů

5. U každého postupu týkajícího se transakce, který byl podroben všem předběžným kontrolám, provede nezávislá evidence transakcí Společenství následující kontroly, aby se ujistila, zda:

   a) kjótské jednotky nebo povolenky jsou vedeny na převodním účtu (v případě nesouladu je kód odezvy 7027);

   b) existuje převodní účet v uvedeném registru (v případě nesouladu je kód odezvy 7021);

   c) existuje účet pro přijetí v uvedeném registru (v případě nesouladu je kód odezvy 7020);

   d) oba účty existují ve stejném registru pro vnitřní převod (v případě nesouladu je kód odezvy 7022);

▼C1

e) oba účty existují v různých registrech pro vnější převod (v případě nesouladu je kód odezvy 7023);

f) převodní účet není blokován v souladu s článkem 27 (v případě nesouladu je kód odezvy 7025);

g) povolenky z důvodu vyšší moci se nepřevádějí (při nesrovnalosti se odešle kód odezvy 7024).

6. Nezávislá evidence transakcí Společenství provádí terciární kontroly každého postupu týkajícího se transakce, který byl podroben všem předběžným kontrolám. Terciární kontroly a příslušné kódy odezvy, které se odesílají zpět v případě nesouladu, jsou uvedeny v tabulce IX-1.

Tabulka IX-1: Terciární Kontroly

Popis postupu	Typ postupu	Kódy odezvy nezávislé evidence transakcí Společenství
Vydání AAU a RMU	01-00	[nepoužije se]
Přepočet AAU a RMU na ERU	02-00	7218
Vnější převod (2008-2012 a dále)	03-00	Rozsah 7301 až 7302 7304 ►M1 Rozsah 7221 až 7222 ◄
Zrušení (2008-2012 a dále)	04-00	[nepoužije se]
▼M1 _____		
▼C1 Zrušení a nahrazení tCER a lCER	06-00	[nepoužije se]
Přenos kjótských jednotek a povolenek vydaných pro období 2008-2012 a následná pětiletá období	07-00	[nepoužije se]
Změna data uplynutí tCER a lCER	08-00	[nepoužije se]
Vnitřní převod	10-00	7304 Rozsah 7406 až 7407
Vydání povolenky (2005-2007)	01-51	Rozsah 7201 až 7203 7219
Vydání povolenky (2008-2012 a dále)	10-52	Rozsah 7201 až 7203 7205 7219
Přidělení povolenky	10-53	7202 7203 Rozsah 7206 až 7208 7214 7216 7304 7360
Vydání povolenky z důvodu vyšší moci	01-54	7202 Rozsah 7210 až 7211 7215 7217 7220

▼C1

Popis postupu	Typ postupu	Kódy odezvy nezávislé evidence transakcí Společenství
Oprava povolenky	10-55	Rozsah 7212 až 7213
Vnější převod (2005-2007)	03-21	7302 Rozsah 7304 až 7305 Rozsah 7406 až 7407 ►M1 Rozsah 7221 až 7222 ◄
Zrušení povolenky (2005-2007)	10-01	7212 7305
Odevzdání povolenky	10-02	7202 7304 Rozsah 7353 až 7356
Odebrání (2005-2007)	04-03	7209 7305 7357 Rozsah 7360 až 7362
Zrušení a nahrazení	10-41	(2005 až 2007) 7205 7212 7219 7360 7402 7404 Rozsah 7406 až 7407 (2008-2012 a dále) 7202 7205 7219 7360 Rozsah 7401 až 7402 Rozsah 7404 až 7407 ►M1 rejstříky podle článku 63a 7219 Rozsah 7223 až 7224 7360 7402 7404 7406 Rozsah 7407 až 7408 7202 ◄

▼M1

Přepočet odevzdaných povolenek k odebrání (2008–2012 a dále)	10-61	7358

▼M1

Popis postupu	Typ postupu	Kódy odezvy nezávislé evidence transakcí Společenství
Přepočet nepřidělených povolenek k odebrání (2008–2012 a dále)	10-62	7364, 7366
Odebrání kjótských jednotek (2008–2012 a dále)	05-00	7360 7365
Odebrání odevzdaných povolenek (2008–2012 a dále)	05-01	Rozsah 7359 až 7361 7365
Odebrání nepřidělených povolenek (2008–2012 a dále)	05-02	7360, 7361 Rozsah 7363 až 7365
Vnější převod (mezi rejstříkem podle článku 63a a jiným rejstříkem)	03-00	Rozsah 7225 až 7226
Vydání povolenky (rejstříky podle článku 63a)	01-22	Rozsah 7201 až 7203 7219 7224
Odebrání (rejstříky podle článku 63a)	05-22	Rozsah 7227 až 7228 7357 Rozsah 7360 až 7362
Převod mezi dvěma rejstříky podle článku 63a	10-22	7302, 7304 Rozsah 7406 až 7407 7224 7228

7. Vnější převod mezi rejstříkem podle článku 63a a jiným rejstříkem se provádí takto:

   a) na žádost držitele účtu o převod povolenek s doplňkovým typem jednotky 4 z účtu v rejstříku podle článku 63a převádějící rejstřík:

      i) zkontroluje, zda je zůstatek vkladního účtu smluvní strany v rejstříku podle článku 63a, který smí obsahovat pouze povolenky s doplňkovým typem jednotky 1, 2 nebo 3, roven přinejmenším počtu, který má být převeden,

      ii) přesměruje povolenky na vkladní účet smluvní strany v rejstříku podle článku 63a, který smí obsahovat pouze povolenky s doplňkovým typem jednotky 4,

      iii) převede stejný počet povolenek s doplňkovým typem jednotky 1, 2 nebo 3 z vkladního účtu smluvní strany, který smí obsahovat pouze povolenky s doplňkovým typem jednotky 1, 2 nebo 3, na účet držitele účtu, jenž transakci zahájil,

      iv) převede tyto povolenky s doplňkovým typem jednotky 1, 2 nebo 3 z účtu držitele účtu, jenž transakci zahájil, na cílový účet;

   b) na žádost držitele účtu o převod povolenek s doplňkovým typem jednotky 1, 2 nebo 3 na účet v rejstříku podle článku 63a převádějící rejstřík

      i) převede povolenky s doplňkovým typem jednotky 1, 2 nebo 3 na cílový účet,

      ii) převede tyto povolenky z cílového účtu na vkladní účet smluvní strany v rejstříku podle článku 63a, který smí obsahovat pouze povolenky s doplňkovým typem jednotky 1, 2 nebo 3,

      iii) převede stejný počet povolenek s doplňkovým typem jednotky 4 z vkladního účtu smluvní strany, který smí obsahovat pouze povolenky s počátečním typem jednotky 0 a doplňkovým typem jednotky 4, na cílový účet. Je-li zůstatek na vkladním účtu smluvní strany, který smí obsahovat povolenky s doplňkovým typem jednotky 4, nižší než množství, které má být převedeno, dojde před převodem k vytvoření chybějícího množství povolenek s doplňkovým typem 4 na vkladním účtu smluvní strany.

▼C1

PŘÍLOHA X

Postup srovnání údajů s kódy odezvy

Požadavky pro postup

1. ►M1 Není-li zřízeno komunikační spojení mezi nezávislou evidencí transakcí Společenství a nezávislou evidencí transakcí UNFCCC, reaguje každý rejstřík na všechny žádosti od nezávislé evidence transakcí Společenství o předložení následujících informací pro určitý čas a datum: ◄

   a) celkového počtu povolenek držených na jakémkoliv typu účtu v daném registru;

   b) identifikačních kódů jednotky pro povolenky držené na všech typech účtu v daném registru; a

   c) evidence transakce a průběhu evidence transakce na všech typech účtu v tomto registru;

   d) celkového počet povolenek na všech účtech v daném registru;

   e) identifikačních kódů povolenek na všech účtech v daném registru; a

   f) evidence transakcí a průběhu evidence transakcí u každé povolenky na všech účtech v daném registru.

2. ►M1 Je-li zřízeno komunikační spojení mezi nezávislou evidencí transakcí Společenství a nezávislou evidencí transakcí UNFCCC, reaguje každý rejstřík na všechny žádosti od nezávislé evidence transakcí UNFCCC o předložení následujících informací pro určitý čas a datum: ◄

   a) celkového počtu povolenek, AAU, RMU, ERU CER (nikoliv tCER nebo lCER), lCER a tCER na všech typech účtu v daném registru;

   b) identifikačních kódů jednotlivých povolenek, AAU, RMU, ERU, CER (nikoliv tCER nebo lCER), lCER a tCER na všech typech účtu v daném registru; a

   c) evidence transakcí a průběhu evidence transakcí všech povolenek, AAU, RMU, ERU, CER (nikoliv tCER nebo lCER), lCER a tCER na všech typech účtu v daném registru.

3. ►M1 Je-li zřízeno komunikační spojení mezi nezávislou evidencí transakcí Společenství a nezávislou evidencí transakcí UNFCCC, reaguje každý rejstřík na všechny žádosti podané nezávislou evidencí transakcí UNFCCC jménem nezávislé evidence transakcí Společenství nebo nezávislou evidencí transakcí Společenství o předložení následujících informací pro určitý čas a datum: ◄

   a) celkového počtu povolenek, AAU, RMU, ERU, CER (nikoliv tCER nebo lCER), lCER a tCER na všech typech účtu v daném registru;

   b) identifikačního kódu jednotlivých povolenek, AAU, RMU, ERU, CER (nikoliv tCER nebo lCER), lCER a tCER na všech typech účtu v daném registru; a

   c) evidence transakcí a průběhu evidence transakcí všech povolenek, AAU, RMU, ERU, CER (nikoliv tCER nebo lCER), lCER a tCER na všech typech účtu v daném registru.

4. Sekvence zpráv pro postup srovnání údajů, status postupu srovnání údajů a status kjótských jednotek nebo povolenek obsažených v postupu srovnání údajů v sekvenci zpráv jsou uvedeny ve funkčních a technických specifikacích pro normy výměny zpráv pro systémy registrů podle Kjótského protokolu, vypracovaných v souladu s rozhodnutím 24/CP.8 konference smluvních stran UNFCCC.

Předběžné kontroly postupu

5. Nezávislá evidence transakcí Společenství kontroluje status registru při postupu srovnávání údajů. Pokud nebylo zřízeno komunikační spojení mezi registrem a nezávislou evidencí transakcí Společenství nebo bylo spojení dočasně pozastaveno podle čl. 6 odst. 3 v souvislosti s postupem srovnání údajů, je postup odmítnut a odešle se kód odezvy 7005.

▼M1

6. Nezávislá evidence transakcí Společenství provádí při postupu srovnávání údajů kontroly verze a potvrzení rejstříku, kontroly životaschopnosti zpráv a kontroly integrity údajů a zjistí-li nesoulad, odešle příslušné kódy odezvy

▼M1

stanovené v tabulce XII-1 pro kódy odezvy v rozsahu 7900 až 7999. Výše uvedené kontroly jsou rovnocenné kontrolám souvisejícím s kódy, které jsou stanoveny ve funkčních a technických specifikacích pro normy výměny údajů pro systémy rejstříků podle Kjótského protokolu, vypracovaných v souladu s rozhodnutím 24/CP.8 konference smluvních stran UNFCCC, a které jsou reprodukovány v posledním sloupci tabulky XII-1 společně s rovnocennými kódy odezvy v rozsahu 7900 až 7999. Změní-li správce nezávislé evidence transakcí některou z kontrol podle výše uvedených norem výměny údajů, která je rovnocenná kontrolám, jejichž kódy odezvy v rozsahu 7900 až 7999 jsou stanoveny v tabulce XII-1, nebo provádění takové kontroly nezávislou evidencí transakcí UNFCCC, vyřadí hlavní správce rovnocennou kontrolu z používání.

▼C1

Sekundární kontroly postupu

7. Nezávislá evidence transakcí Společenství provádí sekundární kontroly při postupu srovnávání údajů po provedení všech předběžných kontrol. Sekundární kontroly a příslušné kódy odezvy zasílané zpět v případě zjištění nesouladu jsou uvedeny v tabulce X-1.

Tabulka X-1: Sekundární kontroly

Popis postupu	Kódy odezvy nezávislé evidence transakcí Společenství
Srovnávání údajů	Rozsah: 7501 až 7524

Ruční zásah

8. Pokud byly informace v registru změněny v reakci na postup zahájený, avšak nedokončený v souladu s články 34, 35 nebo 36, vydá hlavní správce pokyn správci registru, aby otočil tento postup tím, že změní informace do původní podoby.

   Pokud informace v registru v reakci na postup zahájený a ukončený v souladu s články 34, 35 nebo 36 změněny nebyly, vydá hlavní správce pokyn, aby správci registru dokončil tento postup tím, že informace v registru příslušným způsobem změní.

9. V případě, že byl v postupu srovnávání údajů zjištěn nesoulad, hlavní správce koordinuje práci s příslušným správcem registru nebo příslušnými správci registru, aby byl zjištěn původ nesouladu. Poté podle potřeby hlavní správce buď změní informaci v nezávislé evidenci transakcí Společenství nebo požádá příslušného správce nebo příslušné správce registru, aby ručně provedli patřičné změny informací v registru.

▼C1

PŘÍLOHA XI

Správní postupy s kódy odezvy

Správní postupy

1. Nezávislá evidence transakcí Společenství zajišťuje následující správní postupy:

   a) vyčištění transakcí: všechny postupy podle přílohy IX, které byly zahájeny, avšak dosud nebyly ukončeny, završeny nebo zrušeny do 24 hodin, se zruší. Vyčištění transakcí se provádí každou hodinu;

   b) nadbytečné jednotky: všechny povolenky, které nebyly podle článků 60 nebo 61 zrušeny dne 1. května 2008 nebo později a dne 1. května každého následujícího pětiletého období nebo později, jsou identifikovány;

   c) status postupu: správce registru může vznést dotaz ke statusu postupu podle přílohy IX, který tento správce registru zahájil;

   d) časové sladění: na požádání poskytne každý správce registru systémový čas svého registru, aby mohl být zkontrolován soulad mezi systémovým časem registru a systémovým časem nezávislé evidence transakcí Společenství a aby mohly být oba časy synchronizovány. Na požádání změní správce registru systémový čas registru, aby byla zajištěna časová synchronizace.

▼M1

2. Je-li zřízeno komunikační spojení mezi nezávislou evidencí transakcí Společenství a nezávislou evidencí transakcí UNFCCC a všechny postupy týkající se povolenek, ověřených emisí, účtů, automatických úprav tabulky národního alokačního plánu a kjótských jednotek jsou považovány za ukončené výměnou údajů prostřednictvím nezávislé evidence transakcí UNFCCC a jejich předáním do nezávislé evidence transakcí Společenství, zajišťuje nezávislá evidence transakcí Společenství nadále pouze správní postup podle odst. 1 písm. b).

▼C1

3. V každém registru musí být možné správně provést další správní postupy zajišťované nezávislou evidencí transakcí UNFCCC, uvedené ve funkčních a technických specifikacích pro normy výměny údajů pro systémy registrů podle Kjótského protokolu, vypracovaných v souladu s rozhodnutím 24/CP.8 konference smluvních stran UNFCCC.

Požadavky na jednotlivé postupy

4. Sekvence zpráv pro správní postupy, součásti a funkce, které se během sekvence zpráv použijí, jsou uvedeny ve funkčních a technických specifikacích pro normy výměny údajů pro systémy registrů podle Kjótského protokolu, vypracovaných v souladu s rozhodnutím 24/CP.8 konference smluvních stran UNFCCC.

Kontroly jednotlivých postupů

5. Pokud v období uvedeném v odstavci 2 nezávislá evidence transakcí Společenství zjistí nesoulad podle odst. 1 písm. a), odešle kódy odezvy uvedené ve funkčních a technických specifikacích pro normy výměny údajů pro systémy registrů podle Kjótského protokolu, vypracovaných v souladu s rozhodnutím 24/CP.8 konference smluvních stran UNFCCC.

6. Pokud nezávislá evidence transakcí Společenství zjistí nesoulad podle odst. 1 písm. b), odešle kód odezvy 7601.

7. V období uvedeném v odstavci 2 a je-li přijata zpráva od registru podle odst. 1 písm. c) k postupu uvedeném v příloze IX, provede nezávislá evidence transakcí Společenství tyto kontroly:

   a) status registru: pokud nebylo zřízeno komunikační spojení mezi registrem a nezávislou evidencí transakcí Společenství nebo je toto spojení v souvislosti s požadovaným postupem dočasně pozastaveno podle čl. 6 odst. 3, je zpráva odmítnuta a odešle se kód odezvy 7005;

   b) verze registru a ověření registru, životaschopnost zprávy a integrita údajů: pokud nezávislá evidence transakcí Společenství zjistí nesoulad, je zpráva odmítnuta a odeslány kódy odezvy, jak je uvedeno ve funkčních a technických specifikacích pro normy výměny údajů pro systémy registrů podle Kjótského protokolu, vypracovaných v souladu s rozhodnutím 24/CP.8 konference smluvních stran UNFCCC.

▼C1

8. V období uvedeném v odstavci 2 a je-li přijata zpráva od registru podle odst. 1 písm. d), provede nezávislá evidence transakcí Společenství následující kontroly:

   a) status registru: pokud nebylo zřízeno komunikační spojení mezi registrem a nezávislou evidencí transakcí Společenství nebo je toto spojení podle čl. 6 odst. 3 v souvislosti s požadovaným postupem dočasně pozastaveno, je zpráva odmítnuta a odešle se kód odezvy 7005;

   b) verze registru a ověření registru, životaschopnost zprávy, integrita údajů a časová synchronizace: pokud nezávislá evidence transakcí Společenství zjistí nesoulad, je zpráva odmítnuta a odeslány kódy odezvy, jak je uvedeno ve funkčních a technických specifikacích pro normy výměny údajů pro systémy registrů podle Kjótského protokolu, vypracovaných v souladu s rozhodnutím 24/CP.8 konference smluvních stran UNFCCC.

▼M1

PŘÍLOHA XIa

Postupy týkající se automatických úprav tabulky národního alokačního plánu

1. V souladu s čl. 17 odst. 3 a čl. 44 odst. 2 mohou rejstříky navrhnout nezávislé evidenci transakcí Společenství, aby zkontrolovala a provedla postupem popsaným v této příloze automatickou úpravu tabulky národního alokačního plánu.

Požadavky na jednotlivé postupy

2. Pro postupy týkající se automatických úprav tabulky národního alokačního plánu se použije toto pořadí zpráv:

   a) správce rejstříku zahájí postup automatické úpravy tabulky národního alokačního plánu tím, že přidělí žádosti samostatný srovnávací identifikační kód obsahující prvky stanovené v příloze VI;

   b) správce rejstříku vyvolá příslušnou operaci na webové službě automatických úprav tabulky národního alokačního plánu v nezávislé evidenci transakcí Společenství;

   c) nezávislá evidence transakcí Společenství potvrdí žádost vyvoláním příslušné potvrzovací funkce v nezávislé evidenci transakcí Společenství;

   d) je-li žádost úspěšně potvrzena a tedy přijata, upraví nezávislá evidence transakcí Společenství informace ve svém držení podle žádosti;

   e) nezávislá evidence transakcí Společenství vyvolá operaci „receiveNapManagementOutcome“ na webové službě automatických úprav tabulky národního alokačního plánu rejstříku, který zaslal žádost, a oznámí rejstříku, zda byla žádost úspěšně potvrzena a tedy přijata, nebo zda byl v žádosti zjištěn nějaký rozpor a zda tedy byla zamítnuta;

   f) byla-li žádost úspěšně potvrzena a tedy přijata, upraví správce rejstříku, který žádost zaslal, informace obsažené v rejstříku podle této potvrzené žádosti; byly-li v žádosti zjištěny rozpory a žádost zamítnuta, správce rejstříku, který žádost zaslal, informace obsažené v rejstříku podle této zamítnuté žádosti neupraví.

3. Jsou-li směrovány postupy automatických úprav tabulky národního alokačního plánu přes nezávislou evidenci transakcí UNFCCC, měl by správce rejstříku, který vysílá žádost, obdržet do 60 sekund potvrzení o přijetí od nezávislé evidence transakcí UNFCC a do 24 hodin by měl obdržet oznámení o potvrzení od nezávislé evidence transakcí Společenství. Ve všech ostatních případech by měl správce rejstříku, který vysílá žádost, obdržet do 60 sekund potvrzení o přijetí od nezávislé evidence transakcí Společenství a do 24 hodin oznámení o potvrzení od nezávislé evidence transakcí Společenství.

4. Součásti a funkce používané v uvedeném sledu zpráv, jsou uvedeny v tabulkách XIa-1 až XIa-6. Vstupy všech funkcí jsou strukturovány tak, aby byly v souladu s požadavky na formát a informace popsanými pomocí jazyka pro popis webových služeb, stanoveného ve funkčních a technických specifikacích pro normy výměny údajů pro systémy rejstříků podle Kjótského protokolu, vypracovaných v souladu s rozhodnutím 24/CP.8 konference smluvních stran UNFCCC. Hvězdička „(*)“ označuje skutečnost, že prvek může figurovat jako vstup vícekrát.

Tabulka XIa-1: Součásti a funkce pro postupy týkající se automatických úprav tabulky národního alokačního plánu

Součást/komponenta	Funkce	Působnost
NAPTableManagementWS	AddNEInstallationtoNAP() – Přidej nové zařízení do NAP	Veřejné
	IncreaseNAPallocationtoNEInstallation() – Zvyš příděl novému zařízení v NAP	Veřejné
	RemoveNAPallocationofclosingInstallation() – Odeber příděl uzavíraného zařízení z NAP	Veřejné

▼M1

Tabulka XIa-2: Komponenta NAPTableManagementWS

Účel	
Účelem této komponenty je zpracovávat žádosti webové služby o řízení automatických úprav tabulky národního alokačního plánu	
Funkce zobrazené pomocí webové služby	
AddNEInstallationtoNAP()	Zpracovává žádosti o přidání nových účastnických zařízení do tabulky národního alokačního plánu
IncreaseAllocationtoNEInstallationinNAP()	Zpracovává žádosti o zvýšení přídělu existujících nových účastnických zařízení v tabulce národního alokačního plánu
RemoveNAPallocationofclosingInstallation()	Zpracovává žádosti o odebrání přídělu zavíraných zařízení z tabulky národního alokačního plánu
Další funkce	
Nepoužije se.	
Úlohy	
Nezávislá evidence transakcí Společenství (pro všechny funkce) a rejstřík (pouze pro funkci receiveNapManagementOutcome)	

Tabulka XIa-3: Funkce NAPTableManagementWS.AddNEInstallationtoNAP()

Účel	
Tato funkce přijímá žádost o přidání nového účastnického zařízení do tabulky národního alokačního plánu. Příděly přidělené pro roky před probíhajícím rokem budou mít hodnotu nula. Neobdrží-li nové účastnické zařízení příděl, výše přídělu bude mít hodnotu nula. Obdrží-li nové účastnické zařízení příděl, sníží se o stejné množství rezerva.	
Nezávislá evidence transakcí Společenství ověří zahajovací rejstřík (rejstřík původu) vyvoláním funkce AuthenticateMessage() a ověří verzi rejstříku původu vyvoláním funkce CheckVersion().	
Pokud jsou ověření nebo kontrola verze úspěšné, vrací se identifikátor výsledku „1“ bez kódů odezvy, obsah žádosti je zanesen do souboru vyvoláním funkce WriteToFile() a žádost je vložena do fronty.	
Pokud jsou ověření a kontrola verze neúspěšné, vrací se identifikátor výsledku „0“ společně s jediným kódem odezvy označujícím příčinu chyby.	
„PermitIdentifier“ je identifikační kód povolení obsahující prvky stanovené v příloze VI.	
Vstupní parametry	
From – Od	Povinné
To – Komu	Povinné
CorrelationId – Srovnávací identifikátor	Povinné
MajorVersion – Hlavní verze	Povinné
MinorVersion – Nižší verze	Povinné
InitiatingRegistry – Zahajující rejstřík	Povinné
CommitmentPeriod – Období závazku	Povinné
NewValueofReserve – Nová hodnota rezervy	Povinné
Installation (*) – Zařízení	Povinné
PermitIdentifier – Identifikátor povolení	Povinné
InstallationIdentifier – Identifikátor zařízení	Povinné
Allocation (*) – Příděl	Povinné
YearincommitmentPeriod – Rok v období závazku	Povinné
AmountofAllowances – Počet povolenek	Povinné

▼M1

Výstupní parametry	
Result Identifier – Identifikátor výsledku	Povinné
Response Code – Kód odezvy	Nepovinné
Využití	
— AuthenticateMessage – Ověř zprávu — WriteToFile – Zapiš do souboru — CheckVersion – Zkontroluj verzi	
Kdo využívá	
Nepoužije se (vyvolává se jako webová služba).	

Tabulka XIa-4: Funkce

NAPTableManagementWS.IncreaseAllocationtoNEInstallationinNAPIncreaseallocationto-NEInstallationinNAP()

Účel
Tato funkce přijímá žádost o zvýšení přídělu zařízení, která již existují v tabulce národního alokačního plánu a která jsou považována za nové účastníky. Příděly přidělené pro roky před probíhajícím rokem nebudou upravovány. O stejný počet, jaký je přidělen tímto postupem, se sníží rezerva. Nezávislá evidence transakcí Společenství ověří zahajovací rejstřík (rejstřík původu) vyvoláním funkce AuthenticateMessage() a ověří verzi rejstříku původu vyvoláním funkce CheckVersion(). Pokud jsou ověření nebo kontrola verze úspěšné, vrací se identifikátor výsledku „1“ bez kódů odezvy, obsah žádosti je zanesen do souboru vyvoláním funkce WriteToFile() a žádost je vložena do fronty. Pokud jsou ověření a kontrola verze neúspěšné, vrací se identifikátor výsledku „0“ společně s jediným kódem odezvy označujícím příčinu chyby.

Vstupní parametry	
From – Od	Povinné
To – Komu	Povinné
CorrelationId – Srovnávací identifikátor	Povinné
MajorVersion – Hlavní verze	Povinné
MinorVersion – Nižší verze	Povinné
InitiatingRegistry – Zahajující rejstřík	Povinné
CommitmentPeriod – Období závazku	Povinné
NewValueofReserve – Nová hodnota rezervy	Povinné
Installation (*) – Zařízení	Povinné
InstallationIdentifier – Identifikátor zařízení	Povinné
Allocation (*) – Příděl	Povinné
Yearincommitmentperiod – Rok v období závazku	Povinné
AmountofAllowances – Počet povolenek	Povinné
Výstupní parametry	
ResultIdentifier – Identifikátor výsledku	Povinné
ResponseCode – Kód odezvy	Nepovinné
Využití	
— AuthenticateMessage – Ověř zprávu — WriteToFile – Zapiš do souboru — CheckVersion – Zkontroluj verzi	

▼M1

Kdo využívá
Nepoužije se (vyvolává se jako webová služba).

Tabulka XIa-5: Funkce NAPTableManagementWS RemoveNAPallocationofclosingInstallation()

Účel
Tato funkce přijímá žádost o odebrání zařízení existujících v tabulce národního alokačního plánu. Dosud nepřidělené příděly budou vymazány a odpovídající počet povolenek bude vložen do rezervy. Nezávislá evidence transakcí Společenství ověří zahajovací rejstřík (rejstřík původu) vyvoláním funkce AuthenticateMessage() a ověří verzi rejstříku původu vyvoláním funkce CheckVersion(). Pokud jsou ověření nebo kontrola verze úspěšné, vrací se identifikátor výsledku „1“ bez kódů odezvy, obsah žádosti je zanesen do souboru vyvoláním funkce WriteToFile() a žádost je vložena do fronty. Pokud jsou ověření a kontrola verze neúspěšné, vrací se identifikátor výsledku „0“ společně s jediným kódem odezvy označujícím příčinu chyby.

Vstupní parametry	
From – Od	Povinné
To – Komu	Povinné
CorrelationId – Srovnávací identifikátor	Povinné
MajorVersion – Hlavní verze	Povinné
MinorVersion – Nižší verze	Povinné
InitiatingRegistry – Zahajující rejstřík	Povinné
CommitmentPeriod – Období závazku	Povinné
NewValueofReserve – Nová hodnota rezervy	Povinné
Installation (*) – Zařízení	Povinné
InstallationIdentifier – Identifikátor zařízení	Povinné
Výstupní parametry	
Result Identifier – Identifikátor výsledku	Povinné
Response Code – Kód odezvy	Nepovinné

Využití
— AuthenticateMessage – Ověř zprávu — WriteToFile – Zapiš do souboru — CheckVersion – Zkontroluj verzi

Kdo využívá
Nepoužije se (vyvolává se jako webová služba).

▼M1

Tabulka XIa-6: Funkce NAPTableManagementWS receiveNapManagementOutcome ()

Účel
Tato funkce přijímá výsledek operace řízení NAP. Zahajovací rejstřík (rejstřík původu) ověří nezávislou evidenci transakcí UNFCCC (nebo nezávislou evidenci transakcí Společenství, pokud jsou všechny postupy stanovené v příloze VIII směrovány přes nezávislou evidenci transakcí Společenství do nezávislé evidence transakcí UNFCCC) vyvoláním funkce AuthenticateMessage() a zkontroluje verzi evidence transakcí vyvoláním funkce CheckVersion(). Pokud jsou ověření a kontrola verze úspěšné, vrací se identifikátor výsledku „1“ bez kódů odezvy, obsah žádosti je zanesen do souboru vyvoláním funkce WriteToFile() a žádost je vložena do fronty. Pokud jsou ověření nebo kontrola verze neúspěšné, vrací se identifikátor výsledku „0“ společně s jediným kódem odezvy označujícím příčinu chyby. Seznam kódů odezvy je zaplněn páry (kód odezvy s případným seznamem identifikátorů zařízení), pokud je výsledek roven „0“ z důvodu jakékoli jiné chyby.

Vstupní parametry	
From – Od	Povinné
To – Komu	Povinné
CorrelationId – Srovnávací identifikátor	Povinné
MajorVersion – Hlavní verze	Povinné
MinorVersion – Nižší verze	Povinné
Outcome – Výsledek	Povinné
Response List – Seznam odezvy	Nepovinné
Výstupní parametry	
Result Identifier – Identifikátor výsledku	Povinné
Response Code – Kód odezvy	Nepovinné

Využití
— AuthenticateMessage – Ověř zprávu — WriteToFile – Zapiš do souboru — CheckVersion – Zkontroluj verzi

Kdo využívá
Nepoužije se (vyvolává se jako webová služba).

Tabulka XIa-7: Postupy týkající se změn tabulky NAP

Popis postupu	Kódy odezvy nezávislé evidence transakcí Společenství
NAPTableManagementWS.AddNEInstallationtoNAP	7005, 7122, 7125, 7153, 7154, 7155, 7156, 7159, 7215, 7451, 7452, 7700, 7701, 7702, 7703, 7704
NAPTableManagementWS.IncreaseallocationtoNEInstallatio-ninNAP	7005, 7153, 7154, 7155, 7156, 7159, 7207, 7451, 7452, 7700, 7701, 7702, 7703, 7705
NAPTableManagementWS RemoveNAPallocationofclosingInstallation	7005, 7153, 7154, 7155, 7156, 7159, 7207, 7451, 7700, 7706

5. Jsou-li všechny kontroly úspěšné, nezávislá evidence transakcí Společenství automaticky zanese úpravu tabulky národního alokačního plánu do své databáze a informuje o tom správce rejstříku a hlavního správce.

▼C1

PŘÍLOHA XII

Seznam kódů odezvy pro všechny postupy

▼M1

1. Nezávislá evidence transakcí Společenství odesílá kódy odezvy jako součást všech postupů, je-li tak stanoveno v přílohách VIII až XIa. Každý kód odezvy je tvořen celým číslem v rozsahu 7000 až 7999. Význam jednotlivých kódů odezvy je stanoven v tabulce XII-1.

▼C1

2. Všichni správci registru zajistí, aby byl význam jednotlivých kódů odezvy při zobrazení informace o postupu podle přílohy XVI zmocněnému zástupci, který postup zahájil, zachován.

Tabulka XII-1: Kódy odezvy nezávislé evidence transakcí Společenství

▼M1

_____

Kód odezvy	Popis	Rovnocenný kód odezvy podle norem výměny údajů
7005	Stávající status zahajovacího registru (nebo převádějícího registru) neumožňuje provedení tohoto postupu.	
7006	Stávající status přijímajícího registru neumožňuje provedení tohoto postupu.	
7020	V přijímajícím registru neexistuje uvedený identifikační kód účtu.	
7021	V převádějícím registru neexistuje uvedený identifikační kód účtu.	
7022	Převádějící účet a přijímající účet musejí být ve stejném registru pro všechny transakce s výjimkou vnějšího převodu.	
7023	Převádějící účet a přijímající účet musejí být v různých registrech pro vnější převod.	
7024	Povolenky z důvodu vyšší moci nelze převádět z vkladového účtu smluvní strany, pokud nebyly zrušeny a odebrány v souladu s článkem 58.	
7025	Převádějící účet je blokován pro všechny převody povolenek z tohoto účtu s výjimkou postupů odevzdání, zrušení a nahrazení podle článků 52, 53, 60 a 61.	
7027	Jedna nebo více jednotek v pořadovém bloku nejsou uznány jako jednotky držené na převádějícím účtu.	
7101	Účet již byl zřízen.	
7102	Účet musí mít výhradně jednoho držitele.	
7103	Účet musí mít výhradně jednoho hlavního zmocněného zástupce.	
7104	Účet musí mít výhradně jednoho druhého zmocněného zástupce.	
7105	Zařízení musí mít výhradně jednu kontaktní osobu.	
7106	Zařízení spojené s tímto účtem je již spojené s jiným účtem.	
7107	Zmocnění zástupci účtu musí být různé osoby.	
7108	Alfanumerický identifikátor uvedený pro účet je již uveden pro jiný účet.	
7109	Zřizovanému typu účtu nebylo přiřazeno správné období závazku.	
7110	Vkladový účet provozovatele zařízení musí mít výhradně jedno zařízení přiřazené k tomuto účtu.	

▼C1

▼M1

_____

Kód odezvy	Popis	Rovnocenný kód odezvy podle norem výměny údajů
7111	Uvedený účet neexistuje, a proto není možné účet aktualizovat nebo zrušit.	
7113	Není možné změnit držitele osobního vkladového účtu.	
7114	Uvedený účet již byl zrušen, a proto nelze účet zrušit.	
7115	Na uvedeném účtu jsou stále jednotky, a proto účet nelze zrušit.	
7117	Zařízení spojené s uvedeným účtem není v souladu, a proto není možné zrušit účet.	
7118	Uvedené zařízení neexistuje, a proto není možné aktualizovat tabulku ověřených emisí tohoto zařízení.	
7119	Uvedený rok je rok v budoucnosti, a proto není možné aktualizovat tabulku ověřených emisí pro tento rok.	
7120	Jednotlivci a jejich vztah k účtu neexistují, a proto není možné aktualizovat jejich vztah.	
7122	Srovnávací identifikátor nemá platný formát nebo je mimo rozsah.	
7124	Alfanumerický identifikátor účtu nemá platný formát nebo je mimo rozsah	
7125	Identifikátor povolení nemá platný formát nebo je mimo rozsah.	
7126	Jméno zařízení nemá platný formát nebo je mimo rozsah.	
7127	Hlavní činnost zařízení nemá platný formát nebo je mimo rozsah.	
7128	Země zařízení nemá platný formát nebo je mimo rozsah.	
7129	Směrovací číslo zařízení nemá platný formát nebo je mimo rozsah.	
7130	Město zařízení nemá platný formát nebo je mimo rozsah.	
7131	Adresa 1 zařízení nemá platný formát nebo je mimo rozsah.	
7132	Adresa 2 zařízení nemá platný formát nebo je mimo rozsah.	
7133	Mateřská společnost zařízení nemá platný formát nebo je mimo rozsah.	
7134	Dceřinná společnost zařízení nemá platný formát nebo je mimo rozsah.	
7135	Identifikace EPER zařízení nemá platný formát nebo je mimo rozsah.	
7136	Zeměpisná šířka zařízení nemá platný formát nebo je mimo rozsah.	
7137	Zeměpisná délka zařízení nemá platný formát nebo je mimo rozsah.	
7138	Kód vztahu jednotlivců nemá platný formát nebo je mimo rozsah.	
7139	Identifikátor jednotlivců nemají platný formát nebo jsou mimo rozsah.	
7140	Křestní jména jednotlivců nemají platný formát nebo jsou mimo rozsah.	
7141	Příjmení jednotlivců nemají platný formát nebo jsou mimo rozsah.	
7142	Země jednotlivců nemá platný formát nebo je mimo rozsah.	

▼C1

▼M1

_____

Kód odezvy	Popis	Rovnocenný kód odezvy podle norem výměny údajů
7143	Směrovací číslo lidí nemá platný formát nebo je mimo rozsah.	
7144	Město jednotlivců nemá platný formát nebo je mimo rozsah.	
7145	Adresa 1 jednotlivce nemá platný formát nebo je mimo rozsah.	
7146	Adresa 2 jednotlivce nemá platný formát nebo je mimo rozsah.	
7147	Telefonní číslo 1 jednotlivce nemá platný formát nebo je mimo rozsah.	
7148	Telefonní číslo 2 jednotlivce nemá platný formát nebo je mimo rozsah.	

▼M1

_____

7150	E-mail jednotlivce nemá platný formát nebo je mimo rozsah.	
7151	Akce jednotlivce nemá platný formát nebo je mimo rozsah.	
7152	Ověřené emise zařízení nemají platný formát nebo jsou mimo rozsah.	
7153	Prvek „Od“ nemá platný formát nebo je mimo rozsah.	
7154	Prvek „Komu“ nemá platný formát nebo je mimo rozsah.	
7155	Hlavní verze nemá platný formát nebo je mimo rozsah.	
7156	Nižší verze nemá platný formát nebo je mimo rozsah.	
7157	Typ účtu nemá platný formát nebo je mimo rozsah.	
7158	Identifikátor účtu nemá platný formát nebo je mimo rozsah.	
7159	Identifikátor zařízení nemá platný formát nebo je mimo rozsah.	
7160	Není možné, aby byly kontaktní osoba nebo její údaje nebo zařízení nebo jeho údaje (tak jak je uvedeno v oddílu 11.1 přílohy I rozhodnutí Komise 2004/156/ES) osobního vkladového účtu spojené s tímto účtem.	

▼M1

7161	Zařízení spojené s uvedeným vkladním účtem provozovatele zařízení není v tabulce národního alokačního plánu uvedeno jako „uzavřené“, a proto není možné uzavřít účet	
7162	Zařízení spojené s uvedeným vkladním účtem provozovatele zařízení nemá záznam v tabulce národního alokačního plánu, a proto není možné otevřít účet	

▼C1

7201	Počet povolenek, jejichž vydání je požadované pro uvedené období, převyšuje počet schválený Komisí v národním alokačním plánu.	
7202	Přijímající účet není vkladovým účtem strany.	
7203	Tabulka národního alokačního plánu nebyla Komisi předložena, a proto není možné pro uvedené období vydat nebo přidělit povolenky.	

▼C1

▼M1

_____

Kód odezvy	Popis	Rovnocenný kód odezvy podle norem výměny údajů
▼C1 7205	Jednotka, která má být přepočtena na povolenku, musí být AAU, která byla vydána pro období závazků odpovídajícímu období závazku, pro které se povolenky vydávají.	
7206	Uvedený přijímající účet není vkladový účet provozovatele zařízení spojený s uvedeným zařízením.	
7207	Zařízení neexistuje v tabulce národního alokačního plánu.	
7208	Uvedený rok neexistuje v tabulce národního alokačního plánu.	
7209	Přijímající účet není účet odebrání pro období 2005-2007.	
7210	Povolenky z důvodu vyšší moci mohou být vydány pouze před 30. červnem 2008.	
7211	Počet povolenek z důvodu vyšší moci, jejichž vydání je požadováno, převyšuje počet schválený Komisí pro období závazku.	
7212	Přijímající účet není účet zrušení pro období 2005-2007.	
7213	Snížení počtu povolenek přesahuje úpravu národního alokačního plánu schválenou Komisí.	
7214	Počet převedených povolenek přesně neodpovídá počtu předpokládanému v národním alokačním plánu pro uvedené zařízení a uvedený rok.	
7215	Zařízení neexistuje.	
7216	Počet povolenek převedených pro uvedené zařízení a uvedený rok podle předpokladu v národním alokačním plánu již byl převeden.	
7217	Uvedený rok není součást období 2005-2007.	
7218	Uvedené AAU jsou povolenky, a proto není možné přeměnit tyto AAU na ERU.	
7219	Jednotky, které se mají podle žádosti vydat, nemají správný identifikační kód povolenky, a proto není možné jednotky vydat.	
7220	Jednotky, které se mají vydat, nemají správný identifikační kód povolenky z důvodu vyšší moci, a proto není možné jednotky vydat.	
▼M1 7221	Přijímající nebo převádějící účet nesmí být v rejstříku podle článku 63a..	
7222	Povolenky určené k převodu nesmí mít doplňkový typ jednotky 4.	
7223	Přijímajícím účtem musí být účet pro zrušení pro příslušné období.	
7224	Vydávané povolenky musí mít doplňkový typ jednotky 4.	
7225	Součet stavů na dvou vkladních účtech smluvních stran účastnících se transakce v rejstříku podle článku 63a musí být po transakci roven součtu jejich stavů před transakcí.	

▼M1

Kód odezvy	Popis	Rovnocenný kód odezvy podle norem výměny údajů
7226	Zůstatek vkladního účtu smluvních stran, který smí obsahovat povolenky s doplňkovým typem jednotky 1, 2 nebo 3, musí být vyšší nebo roven množství, které má být převedeno z rejstříku podle článku 63a.	
7227	Přijímajícím účtem musí být účet pro odebrání pro probíhající období.	
7228	Povolenky musí být platnými povolenkami vydanými pro probíhající období.	
7301	Varování: držení vypočtené podle rozhodnutí 18/CP.7 konference smluvních stran UNFCCC je pouze o 1 % vyšší než rezerva v období závazku.	
7302	Neexistuje dohoda o vzájemném uznání mezi převádějícím registrem a přijímajícím registrem, která by umožňovala převod povolenek.	
7304	Po 30. dubnu prvního roku běžného období mohou být povolenky vydané pro předcházející období převedeny pouze na účet pro zrušení nebo účet pro odebrání pro toto období.	
7305	Povolenkami nejsou povolenky, které byly vydány pro období 2005-2007.	
7353	Není možné odevzdat povolenky vydané pro období 2005-2007, období 2008-2012 a následná pětiletá období.	
7354	Převádějící účet není vkladovým účtem provozovatele zařízení.	
7355	Není možné postoupit povolenky vydané pro běžné období do předcházejícího období.	
7356	Jednotky nemohou být odevzdány podle článku 53.	
7357	Počet povolenek a povolenek z důvodu vyšší moci požadovaných k převedení na účet pro odebrání neodpovídá počtu povolenek odevzdaných podle článků 52 a 54.	
7358	Počet AAU požadovaných k přepočtu z povolenek neodpovídá počtu povolenek odevzdaných podle článku 52.	
7359	Počet jednotek požadovaných k převodu na účet pro odebrání se nerovná počtu povolenek odevzdaných podle článku 52 a 53.	
7360	Převodový účet/převodové účty nejsou vkladovým účtem/účty strany.	
7361	Jednotky nejsou vhodné pro odebrání podle článků 58 a 59.	
7362	Počet CER požadovaný k převodu na účet pro zrušení se nerovná počtu povolenek odevzdaných podle článku 53.	
7363	Počet AAU požadovaných k odebrání neodpovídá počtu povolenek přepočtených postupem „přepočtu nepřidělených povolenek k odebrání“.	

▼C1

▼M1

▼M1

Kód odezvy	Popis	Rovnocenný kód odezvy podle norem výměny údajů
7364	Transakce není zahájena po 30. červnu roku následujícího po posledním roce příslušného pětiletého období.	
7365	Jednotkami určenými k odebrání jsou povolenky, a proto je nelze odebrat.	
7366	Počet povolenek požadovaných k přepočtu nesmí překročit počet vydaných, ale nepřidělených povolenek.	
▼C1 7401	Počet AAU požadovaných k přepočtu na povolenky se nerovná počtu zrušených povolenek.	
7402	Uvedený typ jednotky požadovaný pro zrušení před náhradou není povolenkou vydanou pro předcházející období.	
7404	Počet zrušených povolenek se nerovná počtu povolenek zrušených podle čl. 60 písm. a) a čl. 61 písm. b).	
7405	Počet povolenek zrušených z převodového účtu se nerovná počtu povolenek převedených zpět na tento účet.	
7406	Převodový účet/účty musí být účet/účty uvedené v čl. 11 odst. 1 a 2.	
7407	Přijímající účet/účty musí být účet/účty podle čl. 11 odst. 1 a 2.	
▼M1 7408	Počet zrušených povolenek musí být roven počtu povolenek požadovaných ke zrušení podle článku 63a.	
7451	Celkový počet povolenek v aktualizovaném národním alokačním plánu se musí rovnat celkovému počtu povolenek v platném národním alokačním plánu.	
7452	Počet přidělený novým účastníkům nesmí být větší než počet, o nějž je snížena rezerva.	
▼C1 7501	Existuje nesoulad mezi registrem a CITL (nezávislou evidencí transakcí Společenství) v jednotkových blocích na vkladovém účtu provozovatele zařízení.	
7502	Existuje nesoulad mezi registrem a CTTL v jednotkových blocích na osobním vkladovém účtu.	
7503	Informace: není nesoulad mezi registrem a CITL v jednotkových blocích na vkladovém účtu provozovatele zařízení.	
7504	Informace: není nesoulad mezi registrem a CITL v jednotkových blocích na osobním vkladovém účtu.	
7505	Je nesoulad mezi registrem a CITL v součtech jednotkových bloků na vkladovém účtu provozovatele zařízení.	
7506	Je nesoulad mezi registrem a CITL v součtech jednotkových bloků na osobním vkladovém účtu.	
7507	Informace: není nesoulad mezi registrem a CITL v součtech jednotkových bloků na vkladovém účtu provozovatele zařízení.	

▼C1

▼M1

Kód odezvy	Popis	Rovnocenný kód odezvy podle norem výměny údajů
▼C1 7508	Informace: není nesoulad mezi registrem a CITL jednotkových bloků na osobním vkladovém účtu.	
7509	Je nesoulad mezi registrem a CITL v jednotkových blocích na osobním vkladovém účtu strany.	
7510	Je nesoulad mezi registrem a CITL v jednotkových blocích na účtu pro odebrání.	
7511	Je nesoulad mezi registrem a CITL v jednotkových blocích na účtu pro zrušení.	
7512	Informace: není nesoulad mezi registrem a CITL v jednotkových blocích na vkladovém účtu strany.	
7513	Informace: není nesoulad mezi registrem a CITL v jednotkových blocích na účtu pro odebrání.	
7514	Informace: není nesoulad mezi registrem a CITL v jednotkových blocích na účtu pro zrušení.	
7515	Je nesoulad mezi registrem a CITL v součtech jednotkových bloků na vkladovém účtu strany.	
7516	Je nesoulad mezi registrem a CITL v součtech jednotkových bloků na účtu pro odebrání.	
7517	Je nesoulad mezi registrem a CITL v součtech jednotkových bloků na účtu pro zrušení.	
7518	Informace: není nesoulad mezi registrem a CITL v součtech jednotkových bloků na vkladovém účtu strany.	
7519	Informace: není nesoulad mezi registrem a CITL v součtech jednotkových bloků na účtu pro odebrání.	
7520	Informace: není nesoulad mezi registrem a CITL v součtech jednotkových bloků na účtu pro zrušení.	
7521	Je nesoulad mezi registrem a CITL v jednotkových blocích na účtu pro nahrazení.	
7522	Informace: není nesoulad mezi registrem a CITL v jednotkových blocích na účtu pro nahrazení.	
7523	Je nesoulad mezi registrem a CITL v součtech jednotkových bloků na účtu pro nahrazení.	
7524	Informace: není nesoulad mezi registrem a CITL v součtech jednotkových bloků na účtu pro nahrazení.	
▼M1 7525	Objem ověřených emisí pro rok X nelze opravit po 30. dubnu roku X + 1, aniž by příslušný orgán oznámil hlavnímu správci nový stav shody zařízení, jehož údaj o ověřených emisích se opravuje.	
▼C1 7601	Upomínka: uvedené jednotkové bloky povolenek vydaných pro předcházející období nebyly ještě zrušeny podle článků 60 a 61.	

▼C1

▼M1

Kód odezvy	Popis	Rovnocenný kód odezvy podle norem výměny údajů
7700	Kód období závazku je mimo rozsah.	
7701	Přidělení musí být provedeno na všechny roky v daném období závazku s výjimkou let před právě probíhajícím rokem.	
7702	Nová rezerva musí zůstat kladná nebo nulová.	
7703	Počet povolenek požadovaných k přidělení pro určité zařízení a rok musí být vyšší nebo roven 0.	
7704	Identifikátor povolení musí existovat a musí být spojen s identifikátorem zařízení.	
7705	Počet povolenek přidělených pro určité zařízení a rok v aktualizovaném národním alokačním plánu musí být větší nebo roven tomuto počtu v platném národním alokačním plánu.	
7706	Počet povolenek vymazaných z tabulky národního akčního plánu pro zařízení musí odpovídat počtu, o který je zvýšena rezerva.	
7901	Zahajovací rejstřík musí být uveden v tabulce rejstříků.	1501
7902	Status zahajovacího rejstříku musí umožňovat navrhování transakcí. (Informace o platném statusu každého rejstříku povede nezávislá evidence transakcí Společenství. V takovém případě musí nezávislá evidence transakcí Společenství uznat, že je rejstřík plně schopný provozu).	1503
7903	Status zahajovacího rejstříku musí umožňovat přijímání transakcí. (Informace o platném statusu každého rejstříku povede nezávislá evidence transakcí Společenství. V takovém případě musí nezávislá evidence transakcí Společenství uznat, že je rejstřík plně schopný provozu).	1504
7904	Status zahajovacího rejstříku musí umožňovat provádění srovnávání. (Informace o platném statusu každého rejstříku povede nezávislá evidence transakcí Společenství. V takovém případě musí nezávislá evidence transakcí Společenství uznat, že je rejstřík k dispozici pro srovnávání).	1510
7905	Identifikátor transakce musí být tvořen platným kódem rejstříku následovaným číselnými hodnotami.	2001
7906	Kód typu transakce musí být platný.	2002
7907	Doplňkový kód typu transakce musí být platný.	2003
7908	Kód statusu transakce musí být platný.	2004
7909	Kód typu účtu musí být platný.	2006
7910	Identifikátor zahajovacího účtu musí být větší než nula.	2007
7911	Identifikátor přijímajícího účtu musí být větší než nula.	2008
7912	Rejstřík původu všech bloků jednotek musí být platný	2010
7913	Kód typu jednotky musí být platný.	2011
7914	Doplňkový kód typu jednotky musí být platný.	2012
7915	Musí být přítomen identifikátor zahájení bloku jednotek a identifikátor ukončení bloku jednotek.	2013

▼M1

Kód odezvy	Popis	Rovnocenný kód odezvy podle norem výměny údajů
7916	Identifikátor ukončení bloku jednotek musí být větší nebo roven identifikátoru zahájení bloku jednotek.	2014
7917	RMU, ERU přepočtené z RMU, tCER a lCER musejí mít platný kód činnosti LULUCF.	2015
7918	AAU, ERU přepočtené z AAU a CER nesmějí mít kód činnosti LULUCF.	2016
7919	ERU, CER, tCER a lCER musejí mít platný identifikátor projektu.	2017
7920	AAU nebo RMU nesmějí mít identifikátor projektu.	2018
7921	ERU musejí mít platný kód záznamu.	2019
7922	AAU, RMU, CER, tCER a lCER nesmějí mít kód záznamu.	2020
7923	AAU, RMU, ERU a CER nesmějí mít datum uplynutí.	2022
7924	V nezávislé evidenci transakcí Společenství dosud nesmí existovat identifikátor transakce pro navrhované transakce.	3001
7925	V nezávislé evidenci transakcí Společenství již musí existovat identifikátor transakce pro probíhající transakce.	3002
7926	Dříve ukončené transakce nelze znovu ukončit.	3003
7927	Dříve zamítnuté transakce nelze ukončit.	3004
7928	Transakce, u nichž byl nezávislou evidencí transakcí Společenství zjištěn rozpor, nelze ukončit.	3005
7930	Dříve ukončené transakce nelze ukončit.	3007
7931	Dříve zrušené transakce nelze ukončit.	3008
7932	Dříve přijaté vnější transakce nelze ukončit.	3009
7933	Status transakce Přijato nebo Zamítnuto není platný pro jiné než vnější transakce.	3010
7934	Ve statusu transakce u zahajovacího rejstříku musí být uveden status Navrženo, Dokončeno nebo Ukončeno.	3011
7935	V případě vnějšího převodu musí být ve statusu transakce u přijímajícího rejstříku uveden status Zamítnuto nebo Přijato.	3012
7936	Příslušné období závazku musí odpovídat probíhajícímu nebo příštímu období (včetně jejich aktualizovaných období).	4001
7937	Jednotky uvedené v transakci již musí existovat v nezávislé evidenci transakcí Společenství.	4002
7938	Jednotky uvedené v transakci musí být drženy zahajovacím rejstříkem.	4003
7939	Všechny atributy všech bloků jednotek musejí odpovídat atributům bloků jednotek v nezávislé evidenci transakcí Společenství, nejsou-li měněny probíhající transakcí.	4004
7940	Všechny bloky jednotek v transakci musejí být určeny pro jedno platné období závazku.	4005

▼M1

———————		
Kód odezvy	Popis	Rovnocenný kód odezvy podle norem výměny údajů
7941	U všech transakcí s výjimkou vnějších převodů musí být zahajovací rejstřík shodný s přijímajícím rejstříkem.	4006
7942	U vnějších převodů musí být zahajovací rejstřík jiný než přijímající rejstřík.	4007
7943	U jednotek uvedených v transakci nesmí být zjištěny rozpory při srovnávání s nezávislou evidencí transakcí Společenství.	4008
7945	Jednotky uvedené v transakci se nesmějí účastnit jiné transakce.	4010
7946	Se zrušenými jednotkami nesmějí být prováděny další transakce.	4011
7947	Návrh transakce musí obsahovat alespoň jeden blok jednotek.	4012
7948	Transakcí nesmí být vydán více než jeden typ jednotky.	5004
7949	Původní období závazku musí být pro všechny jednotky vydané transakcí shodné.	5005
7950	Platné období závazku musí být pro všechny jednotky vydané transakcí shodné s původním obdobím závazku.	5006
7951	Zrušení z účtu pro zrušení pro nadměrné vydání nesmí proběhnout v národním rejstříku.	5152
7952	Přijímajícím účtem pro zrušovací transakci musí být účet pro zrušení.	5153
7953	Ve zrušovacích transakcích musí být poskytnuty identifikátory účtů pro přijímající účty.	5154
7954	Bloky jednotek požadovaných ke zrušení musejí mít stejné příslušné období závazku jako účet pro zrušení.	5155
7955	Zahajovacím rejstříkem odebírajícím jednotky musí být národní rejstřík nebo rejstřík Společenství.	5251
7956	Přijímajícím účtem pro odebírací transakci musí být účet pro odebrání.	5252
7957	V odebíracích transakcích musí být poskytnuty identifikátory účtů pro přijímající účty.	5253
7958	Bloky odebíraných jednotek musejí mít stejné příslušné období závazku jako účet pro odebrání.	5254
7959	Zahajovacím rejstříkem převádějícím jednotky musí být národní rejstřík.	5301
7960	Zahajovacím účtem pro převodní transakci musí být vkladní účet.	5302
7961	Jednotky smějí být převáděny pouze do nejbližšího následujícího období závazku.	5303
7962	Srovnávací identifikační kód musí být větší než nula	6201
7963	Srovnávací identifikační kód musí být tvořen platným kódem rejstříku následovaným číselnými hodnotami.	6202
7964	Srovnávací status musí být číslo od 1 do 11.	6203
7965	Okamžikem srovnání musí být datum mezi 1. říjnem 2004 a dnem následujícím 30 dní po aktuálním datu.	6204
7966	Typ účtu musí být platný.	6205

▼M1

_____		
Kód odezvy	Popis	Rovnocenný kód odezvy podle norem výměny údajů
7969	Srovnávací identifikační kód musí existovat ve srovnávací tabulce.	6301
7970	Srovnávací status zaslaný rejstříkem musí být platný.	6302
7971	Příchozí srovnávací status musí být stejný jako srovnávací status evidovaný nezávislou evidencí transakcí Společenství.	6303
7972	Datum a čas okamžiku srovnání musí být shodné s datem a časem okamžiku srovnání v nezávislé evidenci transakcí Společenství.	6304

▼C1

PŘÍLOHA XIII

Testovací postupy

1. Registr a nezávislá evidence transakcí Společenství provedou následující fáze testování:

   a) Testy jednotek: otestují se specifikace jednotlivých součástí.

   b) Testy integrace: otestují se specifikace jednotlivých skupin součástí obsahujících části celého systému.

   c) Systémové testy: otestují se specifikace systému jako celku.

   d) Zátěžové testy: systém je spuštěn na maximální výkon odpovídající pravděpodobné poptávce na systém ze strany uživatelů.

   e) Bezpečnostní testy: jsou zjišťovány případné bezpečnostní nedostatky systému.

2. Jednotlivé testy pro registr, prováděné jako součást testovacích fází uvedených v odstavci 1, jsou prováděny v souladu s předem definovaným testovacím plánem a výsledky jsou zdokumentovány. Tuto dokumentaci dostane na požádání k dispozici hlavní správce. Veškeré případné nedostatky v registru zjištěné během testovacích fází uvedených v odstavci 1 jsou vyřešeny před provedením testování výměny údajů mezi registrem a nezávislou evidencí transakcí Společenství.

3. Hlavní správce vyžaduje, aby registr provedl následující testovací fáze:

   a) testy oprávnění: je testována schopnost registru identifikovat nezávislou evidenci transakcí Společenství a naopak;

   b) testy časové synchronizace: je testována schopnost registru vytvořit vlastní systémový čas a změnit systémový čas, aby byl v souladu se systémovým časem nezávislé evidence transakcí Společenství a nezávislé evidence transakcí UNFCCC;

   c) testy formátu údajů: je testována schopnost registru vytvářet zprávy odpovídající příslušnému statusu a fázi postupu a příslušnému formátu, uvedeným ve funkčních a technických specifikacích pro normy výměny údajů pro systémy registrů podle Kjótského protokolu, vypracovaných v souladu s rozhodnutím 24/CP.8 konference smluvních stran UNFCCC;

   d) testy programovacího kódu a operací v databázích: je testována schopnost registru zpracovávat přijaté zprávy, které odpovídají příslušnému formátu uvedenému ve funkčních a technických specifikacích standardů pro výměnu údajů pro systémy registrů podle Kjótského protokolu, vypracovaných v souladu s rozhodnutím 24/CP.8 konference smluvních stran UNFCCC;

▼M1

   e) testování integrovaných postupů: bude testována schopnost rejstříku provádět všechny postupy stanovené v přílohách VIII až XI a XIa, včetně všech příslušných statusů a fází, a umožnit ruční zásahy do databáze podle přílohy X;

▼C1

   f) testy evidence údajů: je testována schopnost registru vytvářet a udržovat záznamy vyžadované podle čl. 73 odst. 2.

▼M1

4. Hlavní správce bude vyžadovat, aby rejstřík prokázal, že vstupní kódy stanovené v příloze VII a kódy odezvy stanovené v přílohách VIII až XI a XIa jsou obsaženy v databázi rejstříku a interpretovány a jsou v souvislosti s postupy používány příslušným způsobem.

▼C1

5. Testovací fáze uvedené v odstavci 3 jsou provedeny v testovací oblasti registru a testovací oblasti nezávislé evidence transakcí Společenství vytvořených v souladu s článkem 71.

6. Jednotlivé testy prováděné jako součást testovacích fází uvedených v odstavci 3 se mohou lišit podle softwaru a hardwaru, který registr používá.

7. Jednotlivé testy prováděné jako součást testovacích fází podle odstavce 3 jsou prováděny v souladu s předem definovaným testovacím plánem a výsledky jsou zdokumentovány. Tato dokumentace je na požádání poskytnuta hlavnímu správci. Veškeré případné nedostatky v registru zjištěné

▼C1

během testovacích fází uvedených v odstavci 3 jsou vyřešeny před zřízením komunikačního spojení mezi registrem a nezávislou evidencí transakcí Společenství. Správce registru prokáže, že všechny tyto nedostatky byly vyřešeny s pomocí úspěšného dokončení testovacích fází uvedených v odstavci 3.

▼C1

PŘÍLOHA XIV

Zahajovací postupy

1. Nejpozději do 1. září 2004 oznámí každý členský stát Komis následující informace:

   a) jméno, adresu, město, směrovací číslo, zemi, telefonní číslo, faxové číslo a e-mailovou adresu správce registru u svého registr;

   b) adresu, město, směrovací číslo a zemi fyzického umístění registru;

   c) jednotný lokátor zdroje (URL) a port/y zabezpečené oblasti i veřejné oblasti registru a URL a port/y testovací oblasti;

   d) popis hlavního a záložního hardwaru a softwaru používaného registrem a hardwaru a softwaru podporujícího testovací oblast podle článku 68;

   e) popis systémů a postupů pro zabezpečení údajů, včetně frekvence zálohování databáze, a systémy a postupy pro neprodlené obnovení údajů a operací v případě pohromy podle článku 68;

   f) popis bezpečnostního plánu registru zřízeného podle obecných požadavků na bezpečnost podle přílohy XV;

   g) popis systému a postupů registru v souvislosti s řízením změny podle článku 72;

   h) informace požadované hlavním správcem umožňující vydání numerických osvědčení podle přílohy XV.

   Veškeré následné změny jsou neprodleně oznámeny Komisi.

2. Pro období 2005-2007 oznámí všechny členské státy Komisi počet povolenek z důvodu vyšší moci, které mají být vydány poté, co Komise povolí vydat tyto povolenky podle článku 29 směrnice 2003/87/ES.

3. Před obdobím 2008-2012 a každým následujícím pětiletým obdobím oznámí všechny členské státy Komisi následující informace:

   a) celkový počet ERU a CER, které může provozovatel zařízení každý rok použít v souladu s čl. 11a odst. 1 směrnice 2003/87/ES;

   b) rezervu v období závazku vypočtenou v souladu s rozhodnutím 18/CP.7 konference smluvních stran UNFCCC jako 90 % množství přiděleného členskému státu nebo 100 % pětinásobku podle poslední revize inventáře, přičemž se použije číslo, které je nižší. Jakékoliv následné změny jsou neprodleně oznámeny Komisi.

Požadavky na tabulku národního alokačního plánu

4. Všechny národní alokační plány jsou předkládány ve formátech uvedených v odstavcích 5 a 7.

5. Formát pro předložení tabulky národního alokačního plánu Komisi vypadá takto:

   a) celkový počet přidělených povolenek: v jedné buňce celkový počet povolenek přidělených pro období pokryté národním alokačním plánem;

   b) celkový počet povolenek v rezervě pro nového účastníka: v jedné buňce celkový počet povolenek, které jsou rezervovány pro nové účastníky pro období pokryté národním alokačním plánem;

   c) roky: vzestupně v samostatných buňkách pro každý rok pokrytý národním alokačním plánem počínaje rokem 2005;

   d) identifikační kód zařízení: vzestupně v samostatných buňkách obsahujících prvky uvedené v příloze VI;

   e) přidělené povolenky: povolenky, které mají být přiděleny pro uvedený rok a uvedené zařízení, jsou zaneseny do buňky spojující tento rok s identifikačním kódem zařízení.

6. Zařízení uvedená v odst. 5 písm. d) zahrnují zařízení jednostranně zahrnutá podle článku 24 směrnice 2003/87/ES a nebudou zahrnovat žádná zařízení dočasně vyloučená podle článku 27 směrnice 2003/87/ES.

▼M1

7. Schéma XML pro předkládání tabulky národních alokačních plánů Komisi je následující:

▼**M1**

```
<?xml version="1.0" encoding="UTF-8"?>

<xs:schema targetNamespace="urn:KyotoProtocol:RegistrySystem:-
CITL:1.0:0.0" xmlns:xs=„http://www.w3.org/2001/XMLSchema"
xmlns="urn:KyotoProtocol:RegistrySystem:CITL:1.0:0.0" elementFormDe-
fault="qualified">

    <xs:simpleType name="ISO3166MemberStatesType">

        <xs:restriction base="xs:string">

            <xs:enumeration value="AT"/>

            <xs:enumeration value="BE"/>

            <xs:enumeration value="BG"/>

            <xs:enumeration value="CY"/>

            <xs:enumeration value="CZ"/>

            <xs:enumeration value="DE"/>

            <xs:enumeration value="DK"/>

            <xs:enumeration value="EE"/>

            <xs:enumeration value="ES"/>

            <xs:enumeration value="FI"/>

            <xs:enumeration value="FR"/>

            <xs:enumeration value="GB"/>

            <xs:enumeration value="GR"/>

            <xs:enumeration value="HU"/>

            <xs:enumeration value="IE"/>

            <xs:enumeration value="IT"/>

            <xs:enumeration value="LT"/>

            <xs:enumeration value="LU"/>

            <xs:enumeration value="LV"/>

            <xs:enumeration value="MT"/>

            <xs:enumeration value="NL"/>

            <xs:enumeration value="PL"/>

            <xs:enumeration value="PT"/>

            <xs:enumeration value="RO"/>

            <xs:enumeration value="SE"/>

            <xs:enumeration value="SI"/>

            <xs:enumeration value="SK"/>

            </xs:restriction>

        </xs:simpleType>

        <xs:simpleType name="AmountOfAllowancesType">

            <xs:restriction base="xs:integer">

                <xs:minInclusive value="0"/>

                <xs:maxInclusive value="999999999999999"/>

            </xs:restriction>

        </xs:simpleType>

        <xs:group name="YearAllocation">

            <xs:sequence>

                <xs:element name="yearInCommitmentPeriod">
```

▼M1

```
                    <xs:simpleType>
                        <xs:restriction base="xs:int">
                            <xs:minInclusive value="2005"/>
                            <xs:maxInclusive value="2058"/>
                        </xs:restriction>
                    </xs:simpleType>
                </xs:element>
                <xs:element name="allocation" type=„AmountOfAllowance-
                sType"/>
            </xs:sequence>
        </xs:group>
        <xs:simpleType name="ActionType">
            <xs:annotation>
                <xs:documentation>The action to be undertaken for the instal-
                lation
        A= Add the installation to the NAP
        U= Update the allocations for the installation in the NAP
        D= Delete the installation from the NAP
        For each action, all year of a commitment period need to be given
        </xs:documentation>
            </xs:annotation>
            <xs:restriction base="xs:string">
                <xs:enumeration value="A"/>
                <xs:enumeration value="U"/>
                <xs:enumeration value="D"/>
            </xs:restriction>
        </xs:simpleType>
        <xs:complexType name="InstallationType">
            <xs:sequence>
                <xs:element name="action" type="ActionType"/>
                <xs:element name="installationIdentifier">
                    <xs:simpleType>
                        <xs:restriction base="xs:integer">
                            <xs:minInclusive value="1"/>
                            <xs:maxInclusive value="999999999999999"/>
                        </xs:restriction>
                    </xs:simpleType>
                </xs:element>
                <xs:element name="permitIdentifier">
                    <xs:simpleType>
                        <xs:restriction base="xs:string">
                            <xs:minLength value="1"/>
                            <xs:maxLength value="50"/>
                            <xs:pattern value="[A-Z0-9\-]+"/>
                        </xs:restriction>
```

▼M1

```
                    </xs:simpleType>
                </xs:element>
                <xs:group ref="YearAllocation" minOccurs="3" maxOccurs="5"/>
            </xs:sequence>
            </xs:complexType>
            <xs:simpleType name="CommitmentPeriodType">
            <xs:restriction base="xs:int">
                <xs:minInclusive value="0"/>
                <xs:maxInclusive value="10"/>
            </xs:restriction>
        </xs:simpleType>
        <xs:element name="nap">
            <xs:complexType>
                <xs:sequence>
                    <xs:element name="ForiginatingRegistry" type="ISO3166-MemberStatesType"/>
                    <xs:element name="commitmentPeriod" type="CommitmentPeriodType"/>
                    <xs:element name="installation" type=„InstallationType" maxOccurs=„unbounded">
                        <xs:unique name="yearAllocationConstraint">
                            <xs:selector xpath="yearInCommitmentPeriod"/>
                            <xs:field xpath="."/>
                        </xs:unique>
                    </xs:element>
                    <xs:element name="reserve" type="AmountOfAllowancesType"/>
                </xs:sequence>
            </xs:complexType>
            <xs:unique name="installationIdentifierConstraint">
                <xs:selector xpath="installation"/>
                <xs:field xpath="installationIdentifier"/>
            </xs:unique>
        </xs:element>
    </xs:schema>.
```

▼C1

8. Jako součást zahajovacích postupů uvedených ve funkčních a technických specifikacích pro normy výměny údajů pro systémy registrů podle Kjótského protokolu, vypracovaných v souladu s rozhodnutím 24/CP.8 konference smluvních stran UNFCCC Komise informuje sekretariát UNFCCC o identifikačních kódech účtů pro zrušení, účtů pro odebrání a účtů pro nahrazení v jednotlivých registrech.

▼C1

PŘÍLOHA XV

Bezpečnostní normy

Komunikační spojení mezi nezávislou evidencí transakcí Společenství a jednotlivými registry

1. ►M1 Není-li zřízeno komunikační spojení mezi nezávislou evidencí transakcí Společenství a nezávislou evidencí transakcí UNFCCC, jsou všechny postupy týkající se povolenek, automatických úprav tabulky národního alokačního plánu, ověřených emisí a účtů ukončeny pomocí komunikačního spojení s následujícími vlastnostmi: ◄

   a) bezpečný přenos je dosažen s použitím technologie „secure socket layer“ (SSL) s minimálním 128 bitovým kódováním.

   b) identita každého registru je ověřena pomocí numerických osvědčení pro žádosti vycházející z nezávislé evidence transakcí Společenství. Identita nezávislé evidence transakcí Společenství je ověřena pomocí numerických osvědčení pro každou žádost vycházející z registru. Identita každého registru je ověřena pomocí uživatelského jména a přístupového hesla pro žádosti vycházející z registru. Identita nezávislé evidence transakcí Společenství je ověřena pomocí uživatelského jména a přístupového hesla pro každou žádost vycházející z nezávislé evidence transakcí Společenství. Numerická osvědčení jsou registrována jako platná osvědčujícím orgánem. Bezpečné systémy jsou používány pro ukládání numerických osvědčení a uživatelských jmen a přístupových hesel, přístup je omezen. Uživatelská jména a přístupová hesla mají nejméně 10 znaků a jsou v souladu se základním ověřovacím schématem protokolu pro hypertextový přenos (HTTP) (http://www.ietf.org/rfc/rfc2617.txt).

▼M1

2. Je-li zřízeno komunikační spojení mezi nezávislou evidencí transakcí Společenství a nezávislou evidencí transakcí UNFCCC, jsou všechny postupy týkající se povolenek, automatických úprav tabulky národního alokačního plánu, ověřených emisí, účtů a kjótských jednotek ukončeny pomocí komunikačního spojení, jehož vlastnosti jsou stanoveny ve funkčních a technických specifikacích pro normy výměny údajů pro systémy rejstříků podle Kjótského protokolu, vypracovaných v souladu s rozhodnutím 24/CP.8 konference smluvních stran UNFCCC.

▼C1

Komunikační spojení mezi nezávislou evidencí transakcí Společenství a jejími zmocněnými zástupci a jednotlivými registry a zmocněnými zástupci v příslušném registru

3. Komunikační spojení mezi nezávislou evidencí transakcí Společenství a jejími zmocněnými zástupci a mezi registrem a zmocněnými zástupci držitelů účtů, ověřovateli a správcem registru v okamžiku, kdy zmocnění zástupci získávají přístup ze sítě, která není obslužnou sítí nezávislého registru Společenství nebo tohoto registru, má následující vlastnosti:

   a) bezpečný přenos je zajištěn použitím technologie „secure socket layer“ (SSL) s minimálním 128 bitovým kódováním;

   b) totožnost jednotlivých zmocněných zástupců je ověřována prostřednictvím uživatelských jmen a přístupových hesel, která registr registruje jako platná.

4. Sytém vydávání uživatelských jmen a přístupových hesel podle odst. 3 písm. b) pro zmocněné zástupce má následující vlastnosti:

   a) každý zmocněný zástupce má v kterémkoliv časovém okamžiku jedinečné uživatelské jméno a jedinečné přístupové heslo;

   b) správce registru udržuje seznam všech zmocněných zástupců, kterým byl umožněn přístup do registru a udělena přístupová práva v rámci tohoto registru;

   c) počet zmocněných zástupců hlavního správce a správce registru je co nejmenší a přístupová práva jsou přidělována pouze s cílem umožnit provedení správních úkolů;

   d) jakékoliv od prodejce předem nastavené přístupové heslo pro přístupová práva hlavního správce nebo správce registru je po instalaci hardwaru a softwaru pro nezávislou evidenci transakcí Společenství nebo registru neprodleně změněno;

▼C1

e) zmocnění zástupci musí změnit všechna dočasná přístupová hesla, která jim byla původně přidělena po prvním přístupu do bezpečné oblasti nezávislé evidence transakcí Společenství nebo registru. Následně musí měnit přístupové heslo alespoň jednou za dva měsíce;

f) v systému řízení přístupových hesel je uchováván záznam předchozích přístupových hesel pro zmocněné zástupce a daný zmocněný zástupce nesmí opětovně použít předchozích deset hesel. Přístupová hesla mají alespoň 8 znaků a jsou kombinací numerických a alfanumerických znaků;

g) přístupová hesla nejsou při zadání zmocněným zástupcem na obrazovce počítače zobrazena a soubory přístupových hesel nejsou viditelná pro zmocněného zástupce hlavního správce nebo správce registru.

Komunikační spojení mezi nezávislou evidencí transakcí Společenství a veřejností a mezi jednotlivými registry a veřejností

5. Veřejná oblast webové stránky nezávislé evidence transakcí Společenství a veřejná webová stránka registru nevyžadují ověření uživatelů zastupujících veřejnost.

6. Veřejná oblast webové stránky nezávislé evidence transakcí Společenství a veřejná oblast registru nepovolí uživatelům z řad veřejnosti přímý přístup k údajům v databázi nezávislé evidence transakcí Společenství nebo databázi příslušného registru. Přístup k údajům, které jsou veřejně přístupné v souladu s přílohou XVI, je zajištěn prostřednictvím samostatné databáze.

Obecné požadavky na bezpečnost nezávislé evidence transakcí Společenství a jednotlivých registrů

7. Na obecnou bezpečnost nezávislé evidence transakcí Společenství a jednotlivých registrů se vztahují následující požadavky:

a) „prostředek na ochranu sítě (firewall)“ odděluje nezávislou evidenci transakcí Společenství a jednotlivé registry od internetu a je konfigurován co nejpřísněji, aby bylo možné omezit provoz na internet a z internetu;

b) nezávislá evidence transakcí Společenství a jednotlivé registry provádějí pravidelnou antivirovou kontrolu na všech uzlech, pracovních stanicích a serverech ve svých sítích. Antivirový software je pravidelně aktualizován;

c) nezávislá evidence transakcí a jednotlivé registry zajistí, aby byl software všech uzlů, pracovních stanic a serverů správně nastaven a pravidelně spravován po vydání bezpečnostních a funkčních aktualizací;

d) v případě potřeby nezávislá evidence transakcí Společenství a jednotlivé registry používají další bezpečnostní požadavky, aby zajistily schopnost systému registrů reagovat na nová ohrožení bezpečnosti.

▼C1

PŘÍLOHA XVI

Požadavky na podávání zpráv od správců registrů a hlavního správce

Veřejně přístupné informace z jednotlivých registrů a nezávislé evidence transakcí Společenství

1. Hlavní správce zobrazí a aktualizuje informace v odstavcích 2 až 4 související se systémem registru ve veřejné části webové stránky nezávislé evidence transakcí Společenství podle určeného časového plánu a všichni správci registrů zobrazí a aktualizují tyto informace související s příslušným registrem ve veřejné části webové stránky tohoto registru podle určeného časového plánu.

2. Následující informace o každém účtu jsou zobrazeny v týdnu po zřízení účtu v registru a jsou každý týden aktualizovány:

   a) jméno držitele účtu: držitel účtu (osoba, provozovatel zařízení, Komise, členský stát);

   b) alfanumerický identifikátor: identifikátor určený držitelem účtu, přidělený jednotlivým účtům;

   c) jméno, adresa, město, směrovací číslo, země, telefonní číslo, faxové číslo a e-mailová adresa hlavních a druhých zmocněných zástupců účtu určených držitelem účtu pro daný účet.

3. Následující doplňkové informace pro každý vkladový účet provozovatele zařízení jsou zobrazeny v týdnu po zřízení účtu v registru a jsou každý týden aktualizovány:

   a) body 1 až 4.1, 4.4 až 5.5 a bod 7 (činnost 1) informací identifikujících zařízení souvisejících s vkladovým účtem provozovatele zařízení, jak je uvedeno v části 11.1 přílohy I rozhodnutí Komise 2004/156/ES;

   b) identifikační kód povolení: kód přidělený zařízení související s vkladovém účtem provozovatele zařízení a obsahující prvky uvedené v příloze VI;

   c) identifikační kód zařízení: kód přidělený zařízení související s vkladovém účtem provozovatele zařízení a obsahující prvky uvedené v příloze VI;

   d) povolenky a případné povolenky z důvodu vyšší moci přidělené zařízení související s vkladovým účtem provozovatele zařízení, který je součástí tabulky národního alokačního plánu nebo je novým účastníkem podle článku 11 směrnice 2003/87/ES.

4. Následující informace pro každý vkladový účet provozovatele zařízení na roky 2005 a následující jsou zobrazeny podle dále určených termínů:

▼M1

   a) objem ověřených emisí, spolu s jeho úpravami podle článku 51, ze zařízení související s vkladním účtem provozovatele zařízení pro rok X budou zobrazovány od 15. května roku (X + 1) dále;

▼C1

   b) povolenky odevzdané podle článků 52, 53 a 54 jsou podle identifikačního kódu zobrazovány od 15. května roku (X+1);

   c) symbol, který identifikuje, zda zařízení související s vkladovým účtem provozovatele zařízení porušuje nebo neporušuje v roce X své povinnosti podle čl. 6 odst. 2 písm. e) směrnice 2003/87/ES, je zobrazován od 15. května roku (X+1).

Veřejně přístupné informace z jednotlivých registrů

5. Každý správce registru zobrazí a pravidelně aktualizuje informace v odstavcích 6 až 10 související s jeho registrem ve veřejné části webové stránky registru podle určeného časového plánu.

6. V týdnu následujícím po vydání jsou zobrazeny následující informace o identifikátoru jednotlivých projektových činností prováděných v souladu s článkem 6 Kjótského protokolu, na jejichž základě členský stát vydal ERU:

   a) název projektu: jediné jméno projektu;

   b) lokalita projektu: členský stát a město nebo region, kde je projekt prováděn;

▼C1

c) roky vydání ERU: roky, kdy byly ERU vydány v důsledku projektové činnosti prováděné podle článku 6 Kjótského protokolu;

d) zprávy: stahovatelné elektronické verze veřejně přístupné dokumentace týkající se projektu, včetně případných návrhů, sledování, ověřování a vydání ERU v souladu s ustanovením o důvěrnosti v rozhodnutí -/CMP.1 [článek 6] konference smluvních stran UNFCCC, která slouží jako zasedání smluvních stran Kjótského protokolu;

▼M1

e) případná rezervní tabulka sestavená podle rozhodnutí Komise 2006/780/ES ([1]).

▼C1

7. Následující informace o držení a transakcích podle identifikačních kódů jednotek obsahujících prvky uvedené v příloze VI související s příslušným registrem pro rok 2005 a dále jsou zobrazeny v souladu s těmito daty:

a) celkový počet ERU, CER, AAU a RMU na jednotlivých účtech (osobní vkladový účet, vkladový účet provozovatele zařízení, strany, účet pro zrušení, nahrazení nebo odebrání) k 1. lednu roku X bude zobrazován od 15. ledna roku (X+5);

b) celkový počet AAU vydaných v roce X na základě množství přiděleného podle článku 7 rozhodnutí č. 280/2004/ES bude zobrazován od 15. ledna roku (X+1);

c) celkový počet ERU vydaných v roce X na základě projektové činnosti prováděné podle článku 6 Kjótského protokolu bude zobrazován od 15. ledna roku (X+1);

d) celkový počet ERU, CER, AAU a RMU získaný z jiných registrů v roce X a totožnost převádějících účtů a registrů budou zobrazovány od 15. ledna roku (X+5);

e) celkový počet RMU vydaných v roce X na základě na základě jednotlivých činností podle čl. 3 odst. 3 a 4 Kjótského protokolu bude zobrazován od 15. ledna roku (X+1);

f) celkový počet ERU, CER, AAU a RMU převedených do jiných registrů v roce X a totožnost přijímajících účtů a registrů budou zobrazovány od 15. ledna roku (X+5);

g) celkový počet ERU, CER, AAU a RMU zrušený v roce X na základě činností podle čl. 3 odst. 3 a 4 Kjótského protokolu budou zobrazovány od 15. ledna roku (X+1);

h) celkový počet ERU, CER, AAU a RMU zrušených v roce X následujícím poté, co výbor pro shodu podle Kjótského protokolu učinil zjištění, že členský stát není ve shodě se závazkem podle čl. 3 odst. 1 Kjótského protokolu, bude zobrazován od 15. ledna roku (X+1);

i) celkový počet jiných ERU, CER, AAU a RMU nebo povolenek zrušených v roce X a odkaz na článek, podle kterého byly tyto Kjótské jednotky nebo povolenky na základě tohoto nařízení zrušeny, budou zobrazovány od 15. ledna roku (X+1);

j) celkový počet ERU, CER, AAU, RMU a povolenek odebraných v roce X bude zobrazován od 15. ledna roku (X+1);

k) celkový počet ERU, CER, AAU převedených v roce X z předcházejícího období závazku bude zobrazována od 15. ledna roku (X+1);

l) celkový počet povolenek z předchozího období závazku zrušených nebo nahrazených v roce X bude zobrazován od 15. ledna roku X;

m) stávající počet držených ERU, CER, AAU a RMU na jednotlivých účtech (osobní vkladový účet, vkladový provozovatele zařízení, vkladový účet strany, účet pro zrušení nebo odebrání) ke dni 31. prosince roku X bude zobrazován od 15. ledna roku (X+5).

8. Seznam osob zmocněných členským státem k držení ERU, CER, AAU a/nebo RMU v jeho pravomoci je zobrazen v týdnu po udělení zmocnění a je aktualizován každý týden.

([1]) Úř. věst. L 316, 16.11.2006, s. 12.

▼C1

9. Celkový počet CER a ERU, které smí provozovatelé zařízení použít v jednotlivých obdobích podle čl. 11a odst. 1 směrnice 2003/87/ES je zobrazen v souladu s čl. 30 odst. 3 směrnice 2003/87/ES.

10. Rezerva v období závazku vypočtená v souladu s rozhodnutím 18/CP.7 konference smluvních stran UNFCCC jako 90 % množství přiděleného členskému státu nebo 100 % pětinásobku jeho naposledy kontrolovaných zásob, přičemž se použije hodnota, která je nižší, a počet kjótských jednotek, o které členský stát překračuje svoji rezervu v období závazku, a tedy i plnění období závazku, je zobrazena na požádání.

Veřejně dostupné informace z nezávislé evidence transakcí Společenství

11. Hlavní správce zobrazí a aktualizuje informace v odstavci 12 související se systémem registru ve veřejné oblasti webové stránky nezávislé evidence transakcí Společenství podle určeného časového plánu.

12. Následující informace o každé dokončené transakci související se systémem registrů pro rok X budou zobrazovány od 15. ledna roku (X+5):

    a) identifikační kód účtu převádějícího účtu: kód přidělený účtu a obsahující prvky uvedené v příloze VI;

    b) identifikační kód přijímajícího účtu: kód přidělený účtu a obsahující prvky uvedené v příloze VI;

    c) jméno držitele převádějícího účtu: držitel účtu (osoba, provozovatel zařízení, Komise, členský stát);

    d) jméno držitele přijímajícího účtu: držitel účtu (osoba, provozovatel zařízení, Komise, členský stát);

    e) povolenky nebo kjótské jednotky, kterých se transakce týká, podle identifikačních kódů jednotky obsahujících prvky uvedené v příloze VI;

    f) identifikační kód transakce: kód přidělený transakci a obsahující prvky uvedené v příloze VI;

    g) datum a hodina, kdy byla transakce dokončena (greenwichský čas);

    h) typ postupu: zařazení postupu sestávajícího z prvků uvedených v příloze VII do jednotlivých kategorií.

▼M1

12a. Hlavní správce zpřístupní ve veřejné části webové stránky nezávislé evidence transakcí Společenství od 30. dubna roku (X + 1) informace o procentuálním podílu povolenek odevzdaných v každém členském státě pro rok X, které nebyly před odevzdáním převedeny.

▼C1

Informace z jednotlivých registrů, které mají být zpřístupněny držitelům účtů

13. Každý správce registru zobrazí a aktualizuje informace v odstavci 14 související s jeho registrem v zabezpečené oblasti webové stránky registru podle určeného časového plánu.

14. Následující prvky o jednotlivých účtech jsou na žádost držitele účtu zobrazeny podle identifikačních kódů účtů obsahujících prvky uvedené v příloze VI, a to pouze pro držitele účtu:

    a) stávající počet držených povolenek nebo kjótských jednotek;

    b) seznam navrhovaných transakcí tímto držitelem účtu, s podrobnými údaji o prvcích v odst. 12 písm. a) až f) o každé navrhované transakci, datum a hodina, kdy byla transakce navržena (greenwichský čas), stávající status navrhované transakce a případné kódy odezvy vyplývající z kontrol provedených podle přílohy IX;

    c) seznam povolenek nebo kjótských jednotek přijatých na tomto účtu jako výsledek dokončených transakcí s podrobnými údaji o prvcích jednotlivých transakcí v odst. 12 písm. a) až g);

    d) seznam povolenek nebo kjótských jednotek převedených z tohoto účtu jako výsledek ukončených transakcí s podrobnými údaji o prvcích jednotlivých v odst. 12 písm. a) až g).